

PRESENCIA

LA PAZ, BOLIVIA, MARTES 16 DE AGOSTO DE 1994 - 36 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, DIAS ORDINARIOS Bs. 2.50; DOMINGOS Bs. 3.00

Sánchez de Lozada está preparado para lo peor

El gasoducto al Brasil en la hora de definiciones

YPFB y PETROBRAS decididos a defender sus intereses. Las negociaciones son complejas y requerían de la intervención de los presidentes, según Aranibar.

La esperanza del Presidente

El Presidente Sánchez de Lozada viajó ayer a Brasilia con la esperanza de lograr un buen acuerdo con su colega Itamar Franco que permita a YPFB tener mayor participación en el gasoducto. Antes, participó de los actos religiosos en la festividad de la Virgen de Urkupiña, en Cochabamba.

Los presidentes de Bolivia, Gonzalo Sánchez de Lozada y del Brasil, Itamar Franco iniciaron hoy una intensa ronda de negociaciones para conciliar intereses de las estatales YPFB y PETROBRAS para la construcción del gasoducto, uno de los mayores proyectos de integración energética entre ambas naciones.

Momentos antes de viajar a la capital brasileña, el Presidente Sánchez de Lozada expresó su confianza en el éxito de las negociaciones aunque dijo estar preparado para lo peor "pero siempre deseando lo mejor", más aún si se toma en cuenta que Bolivia es un país pequeño con relación a Brasil.

"Voy confiado porque este proyecto no es únicamente para

Bolivia o Brasil sino que tiene una importancia continental. Esta visión hará que tengamos éxito", señaló.

Sánchez de Lozada viajó tranquilo y con la bendición de la Virgen de Urkupiña porque "ella siempre permite que uno haga buenos negocios" señaló a tiempo de asegurar que el proyecto "no es voluntad de (los) gobernantes, es absolutamente necesario que esta gran reserva sea puesta al servicio de la humanidad en San Pablo, un gran centro industrial y que esa parte del mundo pueda tener energía barata y limpia".

SI TODO VA BIEN, LA INVERSIÓN COMENZARA EN UN AÑO
Evitando dar cifras y mayo-

res detalles de la posición boliviana que será expuesta en Brasilia, el ministro de Hacienda y Desarrollo Económico, Fernando Cossio, informó que el cronograma estudiado con Petróleos Brasileiros (PETROBRAS) es llegar a financiar el proyecto hasta fin de año o a más tardar hasta febrero. "Se piensa que si todo va bien la inversión comenzará en el segundo semestre de 1995. Como esta inversión es muy grande, para Bolivia unos 450 millones de dólares en 30 meses, tendrá un efecto muy importante", dijo.

A su vez el ministro de Relaciones Exteriores, Antonio Aranibar admitió que el viaje del Presidente Sánchez de Lozada, el ministro de Hacienda y Desarrollo Económico y su

persona, se debe a que hay dificultades para concretar el acuerdo de compra-venta de gas natural de Bolivia a Brasil y la construcción del gasoducto respectivo. "Si no habría problemas no sería necesario el viaje".

Reveló que lo que Bolivia busca es "un mayor nivel de participación". "Hay algunos temas que se deben desarrollar en conversaciones del más alto nivel y esperamos que ellas den como resultado un mutuo beneficio y que los intereses del país sean tomados en cuenta", sostuvo.

(Más información, página cuatro).

En reunión de El Cairo

Bolivia debe optar por la vida y no por la cultura de la muerte

Monseñor Nino Marzoli exhorta al gobierno a condenar el control de la natalidad, el aborto y la eutanasia

La delegación de Bolivia a la Conferencia Mundial sobre Población que se efectuará en El Cairo, debe adoptar una posición en defensa de la vida y no en favor de la cultura de la muerte, dijo ayer en Santa Cruz, el Obispo Auxiliar, Nino Marzoli.

El prelado señaló que aunque todavía no se conoce el criterio oficial "quieremos exhortar a tiempo a las autoridades para que su posición refleje una opción por la vida, respetando los valores morales y éticos que nos llevan a condenar los métodos de control de la natalidad, el aborto, la eutanasia y otros símbolos de muerte promovidos por una "cultura moderna" que también estará presente en la conferencia.

En esa misma línea el Padre Javier Sierra, asesor de la Comisión de Pastoral Familiar de la arquidiócesis cruceña, opinó que en El Cairo se pretenderá, obligar a los países a legalizar el control de la natalidad, bajo una "óptica antitética que disfrazó el verdadero motivo de la campaña: el interés de los países ricos de mantener sus privilegios, evitando el crecimiento de la población en los países pobres y, por ende, reduciendo los riesgos de "invasión" de pobres a sus naciones.

(Más información, PRESENCIA del País, página uno)

Así no sean tóxicos

Oruro no quiere los concentrados

El caso de los concentrados de antimonio tuvo ayer un vuelco inesperado pues mientras el Concejo Municipal de Oruro decidió rechazar el procesamiento de los concentrados de antimonio-oro en la Fundación de Vinto y exigió al gobierno que se los saque de su territorio, la empresa Siguaní Gold firmó un contrato con la Federación Nacional de Cooperativas Mineras de Bolivia (FENCOMIN) a través del cual cedió las 430 toneladas de concentrados de antimonio y oro. Del convenio también participa la Universidad Técnica de Oruro (UTO).

El Concejo, que dio al gobierno un plazo de 48 horas a partir de las cero horas de hoy martes 16 de agosto, dice que su decisión está respaldada por un compromiso del Secretario de Minería, Jaime Villalobos, para no procesar estos concentrados en la fundición de Vinto, "sean tóxicos o no".

Alejandro Condarco, presidente del Comité Cívico dijo que se busca proteger la salud de la población.

Ayer por la mañana, el subsecretario de Comunicación, Mauricio Antezana, junto a ejecutivos de la Empresa Metalúrgica Vinto, garantizaron a las autoridades municipales de Oruro, la correcta manipulación de los concentrados y dijeron que aún no se había definido donde serían procesados.

Mientras tanto, el senador Guillermo Rosso, quien insiste en el carácter tóxico de estos

En tanto la empresa propietaria de los polvos de antimonio cedió su explotación a las cooperativas mineras y la Universidad de Oruro.

concentrados por su alto contenido de arsénico propuso que los mismos se procesen en el ingenio de Chambilaya, como "un acto de humanidad" y para proteger la salud de los orureños. Las instalaciones de Vinto se hallan custodiadas por efectivos militares y policías del Grupo Especial de Seguridad en previsión de probables disturbios.

CONTRATO
El acuerdo de la empresa Siguaní establece que sean las cooperativas las que procesen los concentrados a través de sus afiliados o terceros. A cambio recibirá el 25% del valor que se obtenga luego de la venta del oro.

El traslado, los gastos de embalaje, el tratamiento, como también el pago de impuestos, regalías y costos de comercialización serán asumidos por FENCOMIN, sin costo alguno para Siguaní.

(Más información, página siete)

Eid, Seleme, Valverde y Saucedo serían absueltos

Juzgado antidroga retira cargos contra miristas

El Juzgado primero de Sustancias Controladas dictó ayer un auto inicial de procesamiento en el se que retiran acusaciones contra los dirigentes del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR) Oscar Eid, Susana Seleme, Carlos Valverde y Elmer Saucedo.

El fiscal Leopoldo Ramos -según autoridades del juzgado- se retractó de procesar a los dirigentes políticos "para evitar retardación de justicia". Tras referirse a las actividades del procesado por narcotráfico, Issac "Oso" Chavarria, el auto inicial no consigna las reconocidas relaciones entre éste y algunos dirigentes miristas.

Con referencia a los nombrados, Susana Seleme, Oscar Eid Franco, Carlos Valverde Bravo y Elmer Saucedo Montoya, conforme al requerimiento fiscal de fojas 2.225, téngase por retirada la acusación, señala el documento enviado en consulta a la Corte Superior de La Paz.

El fiscal Ramos Errada, en su definitivo requerimiento, entregado el pasado jueves 11 de agosto, decidió modificar la tipificación de los presuntos delitos cometidos por Chavarria y otras siete personas.

Para cortar el lin y venir del expediente, el fiscal Ramos Errada retira la acusación en contra de los políticos y no se pronuncia en contra de los prófugos. Ahora, teniendo en orden el expediente y completa-

- "Oso" Chavarria y seis de sus estrechos colaboradores fueron trasladados de Chonchocoro a San Pedro de La Paz.

das las diligencias de policía judicial en contra de Isaac Chavarria y otras personas, el Juzgado -en cumplimiento del artículo 101 de la ley 1008- ha procedido a dictar el auto de apertura de procesamiento en contra de Chavarria", manifestó la Juez Nancy de Altuzarra.

"OSO" YA NO ESTÁ EN CHONCHOCORO
Por otra parte, los jueces del Juzgado 1º de Sustancias Controladas dispusieron el traslado de "Oso" Chavarria desde la cárcel de máxima seguridad de Chonchocoro al Panóptico de San Pedro al que ingresó, junto con seis de sus presuntos cómplices, aproximadamente a las 17:00 horas de ayer.

(Más información, página cinco)

A 50 años de Bretton Woods

El orden económico internacional y sus reformas

Por Horst Grebe López

Ya desde antes de concluir la Segunda Guerra Mundial, las potencias aliadas emprendieron negociaciones referidas a las instituciones y principios que debían guiar el orden internacional emergente desde la finalización del conflicto.

En ese contexto, las Conferencias de Bretton Woods en julio de 1944, de San Francisco en abril de 1945, así como la que se llevó a cabo luego en La Habana entre 1947 y 1948, establecieron un sistema internacional compuesto por la Asamblea General de las Naciones Unidas y sus organismos dependientes, para atender los temas humanitarios, políticos y de seguridad; el Fondo Monetario Internacional, para promover un régimen multilateral de pagos; el Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento (Banco Mundial), para proporcionar créditos de largo plazo para la reconstrucción y el desarrollo; y, por último, el Acuerdo General sobre Tarifas y Aranceles (GATT), en cuanto foro multilateral para facilitar el libre comercio.

A efectos de justipreciar la labor cumplida por estos organismos en

el medio siglo transcurrido, es conveniente recordar previamente las siguientes cuestiones: en primer lugar, sólo fueron 58 los países participantes en su fase constitutiva, de los cuales 20 eran latinoamericanos. El resto correspondía a África y Asia, y el resto correspondía a las potencias industrializadas. El vasto mundo colonial no estuvo representado, y eso afectó sin duda a la estructura y funcionamiento de la organización depositaria de las más altas aspiraciones en materia de derechos humanos, justicia social, desarrollo y autodeterminación de los pueblos. Por otra parte, a diferencia de lo que ocurre en el resto del sistema de Naciones Unidas, en el caso de FMI y del Banco Mundial se instituyó un método de voto ponderado para las decisiones, de acuerdo con los aportes financieros de cada país, lo que ha permitido desde entonces un control absoluto a un pequeño número de países y un virtual derecho a veto del contribuyente principal: Estados Unidos. Por último, las potencias fundadoras no le quisieron otorgar al Consejo Económico y Social (ECOSOC), la misma fuerza y peso que al Consejo de Seguridad, lo que determinó desde el comienzo el tratamiento asimétrico entre los temas de la seguridad y la paz, por un lado, y los de la superación de la pobreza y el desarrollo, por otro.

Esto no ha podido ser corregido a pesar de la creación de las diversas agencias especializadas, cuya contribución en áreas específicas suele ser importante y encomiable desde todo punto de vista.

Los enormes cambios ocurridos en los cincuenta años pasados han dado lugar ya a diversas reformas de dichas instituciones, así como al examen cada vez más apurado de nuevas iniciativas para adecuar las organizaciones del sistema con la nueva distribución del poder económico, político y militar en el mundo. No es de extrañar por tanto que las respectivas propuestas reflejen de alguna manera la desigualdad de trayectorias económicas y políticas de los distintos estados en el medio siglo transcurrido. Así, por ejemplo, Japón y Alemania se han convertido en gigantes económicos pero no tienen representación equivalente en el principal foro político internacional (el Consejo de Seguridad). Ha desaparecido el campo socialista y los países que lo componían se encuentran en transición hacia el capitalismo bajo la supervisión del FMI y el financiamiento de las potencias industrializadas, y sin embargo conservan casi todo el peso de su antigua fuerza política. El número de países soberanos se ha multiplicado por cuatro como resultado de la descolonización ocurrida en Asia, África y el Caribe, mientras que el grupo de los países industrializados sólo parece ampliarse de manera excepcional en los años recientes, con la inclusión de un par de economías del Sudeste asiático.

Por otro lado, se ha ampliado la brecha entre ricos y pobres y ha crecido el hambre en el mundo, a pesar de que existen condiciones materiales para alimentar decentemente a todos los habitantes del planeta.

No debe olvidarse tampoco que, como resul-

tado de la Ronda Uruguay, el GATT será sustituido por una Organización Multilateral de Comercio que está llamada a dar por canceladas las aspiraciones que habían desplegado en los años sesenta los países del Tercer Mundo (hoy desaparecido) para el establecimiento de un Nuevo Orden Económico Internacional, capaz de superar las asimetrías constitutivas del "sistema de Bretton Woods". En efecto, con el debilitamiento de la UNCTAD ya no existe un foro balanceado para tratar las cuestiones del desarrollo y la reforma del sistema económico internacional en el sentido de atender en las demandas e intereses de los países subdesarrollados. En los hechos, el Grupo de los Siete (EE.UU., Japón, Alemania, Francia, Italia, Reino Unido y Canadá), que en realidad son nueve porque participan también como invitados la Unión Europea y Rusia, es la única instancia de coordinación efectiva de la política económica internacional, y en ese contexto no tienen cabida ni audiencia los 130 países que componen la periferia subdesarrollada y empobrecida del mundo.

Con el cambio en la correlación política de fuerzas, ya se barajan propuestas de reorganización de la institucionalidad que atiende las materias económicas y financieras. Los Estados Unidos sostienen, por ejemplo, que la asamblea de las Naciones Unidas y sus instituciones dependientes deberían ocuparse de las materias políticas y de seguridad, para que el Banco Mundial y el FMI atiendan en exclusiva los asuntos económicos y financieros, habiendo incluso quien ha propuesto la fusión de ambas instituciones en un solo organismo.

A pesar de todo esto, los países pequeños no deben permitir el debilitamiento de un sistema que tiene la tarea fundamental de evitar que los poderosos devoren a los débiles.

Sin menoscabo de que la ponderación económica y política de América Latina se ha reducido notablemente en los cincuenta años pasados, lo que se ilustra recordando que participaba en 1950 con el 12 por ciento del comercio mundial y ahora esa contribución debe realizarse a través de diplomáticos sostenidos encaminados a la reforma integral del orden internacional, recuperando las asimetrías pendientes desde un comienzo e incorporando además aquellos temas que se han añadido al escenario internacional en el curso de estos cinco decenios.

En este sentido, en la próxima Cumbre Mundial sobre Desarrollo Social los países de América Latina y el Caribe podrían intentar un viraje en el rumbo que han seguido las reformas del orden internacional en las últimas décadas.

En esta materia, Bolivia debe adoptar una posición que se inspire en dos criterios: formar parte del grupo de países latinoamericanos y caribeños, pero también pertenecer al grupo de economías pequeñas, exportadoras todavía por un buen tiempo de productos básicos y cuyo nivel de desarrollo económico y social es más bien bajo.

Sin descuidar esta doble determinación económica, es necesario considerar nuestros intereses políticos en forma independiente, tomando en cuenta que en esta materia todos los países son iguales, a menos que resuelvan expresamente abdicar de su soberanía que es una e indivisible.

De acá se deriva precisamente lo contrario de lo que se ha practicado en muchas ocasiones en el pasado: se ha dejado, en efecto, que sean los países "grandes" de la región los que lleven sistemáticamente el liderazgo y la representación de toda la América Latina. Por el contrario, precisamente por ser un país de menor desarrollo económico, Bolivia debe trabajar posiciones y propuestas propias en el marco del grupo latinoamericano y caribeño.

Es obvio que esto requiere disponer de instituciones nacionales apropiadas para el seguimiento de los temas internacionales en general y no sólo de aquellos que nos interesan, porque nos afectan en particular y en lo inmediato.

Horst Grebe López, economista es Director Ejecutivo de la Fundación Milenio, La Paz.

Los ritos y la familia cristiana

Por Miguel Esquirol Vives

Estoy convencido de la importancia de los ritos, sobre todo en los momentos importantes de la vida y de la historia, como es el caso de la unión de una pareja para formar una familia. Así, también de los pequeños ritos de todos los días, sociales y familiares, desde el abrazo de los esposos al beso a los niños antes de dormir, el cumpleaños y el árbol de Navidad... Pero también me parece importante expresar ahora el temor de tanta magia en tantas celebraciones, como la del matrimonio, por más títulos católicos que exhibamos, por más aúns y alfombras que pongamos en la ceremonia. Y el temor de tanta hipocresía en tantos gestos sin sentido.

Pues si los ritos se realizan desconociendo su sentido, si se realizan sin sinceridad y sin ningún compromiso, se convierten en actos de magia o de mentira.

Si del rito del matrimonio salimos creyendo en un Dios que sólo nos mira desde afuera, y no desde adentro, si no salimos convencidos de que la presencia de Dios es más importante en mi persona y en la de mi pareja, que en el templo y los altares, y si seguimos creyendo que simplemente Dios nos unió para que nos vaya bien, no hemos comprendido al Dios cristiano, y hemos celebrado una cto de magia y la magia no es cristiana.

Pues no es el Dios de Jesucristo el que ve el mundo desde su trono, el que ve sufrir a la gente y contempla impasible las injusticias, como el fútbol desde las graderías. El Dios cristiano es el que se hizo carne en nuestra misma carne. Es el que sufre en su pueblo, es el que ama en mi persona y en la persona del otro, el que me ama a mí por mi pareja y a los hijos por sus padres.

Por eso el templo de Dios para el cristiano es el cuerpo del otro, de ahí el respeto y el amor cristiano hacia los demás y con mayor razón para nuestra pareja, para nuestros hijos y de allí abiertos hacia las demás personas y como es lógico con una especial preferencia por los que más sufren, que son los que cargan con el pecado del mundo, verdaderos Cristos sufrientes.

Y también sabemos, no sólo por el mensaje

cristiano, que el hombre y la mujer en plenitud en su comunicación con la primera instancia y la primera comunión de esa comunicación y respeto en el respeto y comprensión del otro. En el mundo, es cuando la familia se hace sólida cuando la familia se hace doméstica como la llama la Biblia. En Latinoamérica O como dicen los latinos. Amparo Ochoa, llena de pro-comedor".

Por eso cuando llegamos del trabajo a la noche y nos sentamos a la mesa, un rito que si bien no tiene como tal, si lo es. Algunas familias se explicitan rezando antes de comer, juntos, el recibir los alimentos bendecidos con amor se constituyen en comunión. Los griegos llamaban al amor con una sola palabra: "Agape". En el comedor empieza, allí tanto durante la jornada, allí tanto pequeño como el más anciano. Como siempre se podrá profundizar en el momento si estamos atentos al otro, comprendiendo al otro. Y así se irán formando por dentro, rito a rito, poco a poco, alimentando el amor y reconociendo de sentirse a la mesa o de acostarse.

Que nuestros ritos sinceros, coherentes, vayan creciendo o grandiendo, el edificio del hogar, de la familia, sociedad, siempre renovada por el amor de su célula primera, la familia.

Miguel Esquirol Vives es profesor del Instituto de Teología y Filosofía de la Universidad Católica de Cuzco.

De los derechos del niño y la responsabilidad de sus padres

Por Jean M. Guilfoyle



A fin de entender las inmensas presiones generadas por la coalición de la Federación Internacional de Planificación de la Familia (IPFF), es necesario examinar las agencias de las Naciones Unidas. El Instituto de la Población, un grupo fundado por esta organización cuyo centro de operaciones está en Estados Unidos, es el mayor grupo cabildero en ese país para obtener fondos para el UNFPA. El Grupo Parlamentario Interamericano sobre Población y Desarrollo, cuya base es las Naciones Unidas y que tiene representantes en parlamentos a través del mundo, trabaja para poner las leyes de cada nación en conformidad con las pautas de la ONU, con el fin de promover sus políticas dentro de cada nación. Podemos conocer lo que esto podría significar en nuestro hemisferio a través de un hecho pertinente: el Grupo Parlamentario Interamericano comparte la misma oficina con la Federación Internacional de Planificación de la Familia y su afiliado latinoamericano, PRO FAMILIA.

Operando también desde la misma oficina del Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas, el Foro Global de Líderes Espirituales y Parlamentarios "evangeliza" las temáticas, legislativas que dirigen el control de la población, dirigidas por las Naciones Unidas, mientras a la misma vez enfatizan "la necesidad de superar el dogma de las religiones". Miembros del Foro Global en Moscú pidieron una "política de población" como un "componente esencial para cualquier estrategia ambiental eficaz a largo plazo".

Esencial al cumplimiento de estas políticas es la construcción ideológica del hombre autónomo, según fue presentado en la "Convención para los Derechos del Niño". Liberado de los lazos de la familia, rodeado por una red de derechos impenetrables reforzados por el gobierno, y controlado personalmente por los que tengan poder consolidado dentro del mundo, el niño tiene una amplia libertad. Incluidos los derechos a ser determinados y reforzados por el Estado están los de salud que

comprenden la instrucción anticonceptiva y su distribución para los niños. Estos derechos encuentran en el infame "derecho a la privacidad" que han cometido 25 millones de sólo en EE.UU.

Antes que los niños puedan ser su esterilización y moldeados en seres antinatalistas, deben ser primeramente educados a la actividad sexual temprana, conocimiento de los padres y fuerza de control. La comunidad en su conjunto cambiar radicalmente para aceptar las sexuales prematiles. El derecho de educación sobre la salud, y el derecho a recibir informaciones nacionales e internacionales, incluyendo materiales de la comunicación (recientemente descubierto la ONU), proveen el modo para la información a fin de inducir los cambios.

Surgen serios interrogantes sobre la ciudad que tienen los padres de las Naciones Unidas. La Convención de la ONU sobre los derechos de la ONU sobre los derechos de la ONU, pudieran poder ser el derecho a la privacidad que puede ser. No es acaso eso lo que se cuestiona? regímenes totalitarios? Puede ocurrir, plimos nuestro deber en advertirlos, pongan a disposición de los jóvenes una variedad de métodos reproductivos, de la cirugía y las inyecciones de hormonas como tecnologías anticonceptivas que tales para que las empleen sin el consentimiento o conocimiento de sus padres.

Este es el segundo de una serie de cinco preparados por Jean M. Guilfoyle, que es profesor del Instituto de Investigación en Temas de Población y Desarrollo de la Universidad de Maryland, Estados Unidos.

A nuestros colaboradores

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todos nuestros lectores que deseen analizar un tema, inducir a la reflexión sobre otros, o debatir cuestiones que afectan al país o concierne al acontecer internacional.

Desearnos, sin embargo, recordar a nuestros colaboradores las siguientes normas: -Los artículos no deberán sobrepasar las sesenta líneas, a doble espacio. -El lenguaje deberá ser el adecuado a una tribuna donde se debaten ideas.

-Al entregar o enviar sus artículos, el colaborador deberá consignar su nombre, ocupación, número de su carnet de identidad, dirección y número telefónico.

-Tanto el envío de materiales como la recepción no comprometen su publicación. Esto significa que no se devuelven artículos.

-Las ideas expuestas por nuestros colaboradores no comprometen la opinión de PRESENCIA que se expresa mediante sus editoriales.

La formación profesional

Por Juan Justo Arano López

El acceso a diferentes tipos de enseñanza y las funciones profesionales deberán depender exclusivamente de los conocimientos, capacidades y aptitudes de cada uno, sin que se establezca una jerarquía rígida entre los conocimientos escolares y la experiencia adquirida por la práctica profesional o el estudio personal.

Sin embargo, numerosos datos nuevos (origen, edad y destino de los estudiantes, contenidos de los programas, métodos de enseñanza, etc.) exigen una modificación de los procedimientos de selección y de evaluación.

De modo general, el concepto de Educación Permanente, que excluye toda idea de selección prematura y definitiva, está llamada a transformar el sentido de los procedimientos de promoción y de certificación. La Comisión Internacional recomienda que, a medida que los sistemas de educación se diversifiquen y se multipliquen las vías de acceso, de salida y de reincursión, la obtención de diplomas y títulos debería estar cada vez menos ligada a la realización de unos determinados cursos. Los procedimientos de evaluación deberían tender a medir tanto los avances personales del sujeto como el grado de conformidad de su saber con las normas establecidas.

Estamos en una etapa de búsqueda de mecanismos y métodos que permitan la adopción de algunas recomendaciones sobre Educación Permanente, en el campo de la formación profesional.

La OIT y otras instituciones internacionales, están desarrollando el Sistema Modular de Enseñanza. Este sistema propone descomponer cada ocupación en tareas y elaborar una unidad modular para cada tarea o grupo de tareas, así como el correspondiente paquete de formación.

Un programa de formación con módulos de conocimientos empleados, consiste en preparar todos los paquetes necesarios para adquirir las calificaciones específicas que se precisan en la ejecución de las tareas o de las unidades modulares relacionadas con la correspondiente ocupación. Por otra parte, de considerar que

el trabajador requiere, después de haber pasado un cierto tiempo en el empleo, diferentes calificaciones más elevadas, se propone que éste reanude su formación para capacitarse en la ejecución de paquetes de formación adicionales. Por consiguiente, la formación modular permite al trabajador adquirir las calificaciones iniciales, elevar sus aptitudes hasta niveles de trabajador calificado, y altamente calificado, actualizar sus calificaciones y conocimientos o adquirir otras enteramente nuevas, siguiendo un programa de readaptación para otro empleo.

Si se logra combinar los sistemas modulares y la certificación de niveles, se habría enfocado uno de los fundamentos de la Educación Permanente. En América Latina existen experiencias muy alentadoras, donde la certificación no se toma como un proceso aislado, sino como parte integral de los programas de la entidad, razón por la cual el análisis ocupacional, la certificación y la formación hacen parte de un mismo proceso.

La importancia de las credenciales educativas para lograr el acceso al empleo remunerado, genera presiones de carácter social para expandir la educación formal más allá de la capacidad de absorción del sector moderno. Esto intensifica la demanda de niveles cada vez más elevados de instrucción.

La educación y capacitación posteriores al nivel básico deben proporcionarse con un criterio selectivo, a fin de mejorar tanto cuantitativa como cualitativamente los conocimientos y aptitudes necesarias y de otra índole que atañen al desarrollo. La adaptación de la educación a las necesidades del empleo, debe ser el objetivo de los sistemas formativos que piden la modificación del contenido y de los métodos que se emplean en la educación formal y finalmente, la ampliación de los programas de la educación no-formal.

Juan Justo Arano López fue Director Nacional de Educación de Adultos y Educación No Formal, La Paz.



¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

La Paz, Bolivia, martes 16 de agosto de 1994

Concentrados y temores

de diversos conductos ha quedado concentrado los concentrados de anti-... que llegaron al país procedentes de... no tienen consecuencias para la... de la población, siempre y cuando se... precauciones para embalarlos, mani-... y fundirlos apropiadamente.

que esta misma afirmación dicha por... no fue suficiente para tran-... a la ciudadanía? Es un asunto que... cualquier caso algún detenimiento porque... hecho que ver con la oportunidad con... se hicieran las aclaraciones y con los... que dejó otro tema de caracte-... similares.

cómo se habían depositado los... al aire libre y sin ninguna previsión... color del azufre que contenían estos... gases, así como la posibilidad de que... hubiera escapado esos concentra-... claro peligro para la salud de los... de Patacamaya: fueron suficien-... que cundiera la alarma.

medios de comunicación recogieron... y la difundieron. ¿Que faltó... más detallada? Es cierto, ... hacerlo, hay que tener en cuenta que... fresca la denuncia que hizo... la organización ecologista in-... "Greenpeace" sobre la importa-... tóxicos de Gran Bretaña que... a Oruro. El caso no mereció, ... la debida atención de las...

mos que, luego de crearse co-... paciguarse los ánimos, nunca... a hablar de la suerte de esos... no ser, algunos meses des-... de la ERBOL denunció... de algunos bebés deformes

Bolivia en sus manos

Parábola de los talentos

de los Cielos es como un hombre... a tierras lejanas, reunió a sus... y les encargó sus pertenencias... le dio cinco talentos de oro; al... dos; y al tercero, solamente uno;... según su capacidad, e inmedia-... se marchó.
Después los cinco hizo negocios con... y ganó otros cinco. El que recibió... otro tanto, y ganó otros dos. Pero el... había un hoyo en la tierra y per-... el dinero de su patrón.
Después de mucho tiempo volvió el se-... esos servidores y les pidió cuentas... había recibido cinco talentos le... otros cinco, diciéndole: "Señor, ... confío cinco; tengo además otros... que gané con ellos". El patrón le... "Muy bien, servidor bueno y hon-... que has sido fiel en lo poco, yo te... mucho más. Ven a compartir... de tu Señor".
Después el que tenía dos, y dijo: ... aquí está lo que me confió; traigo

como consecuencia de las emanaciones... que dejaron esos polvos.

Apenas se conoció lo de Patacamaya, el... gobierno se limitó a negar el problema. A-... rentemente no se percató de los anteceden-... que existían en la materia. No hay duda... que faltó una adecuada política de comuni-... cación, pero también que algunos medios... pecaron no sólo de triviales sino de sensacio-... nalistas. Unos rectificaron su visión original... cuando dispusieron de información, otros... No. Consideramos que esto se debió a un... exceso de celo más que a las razones que les... ha atribuido el Secretario de Minería. Sea... como fuese habrá que aprender la lección.

Existe un argumento que también es... preciso sopesar: Que los medios menospre-... ciaron el valor de las investigaciones reali-... zadas en el país y sólo les dieron credibilidad... cuando su diagnóstico se confirmó en el... exterior. Relativamente cierto. Ha sido a... iniciativa de las autoridades que se creó una... Comisión Mixta encargada de verificar que... los concentrados no eran tóxicos.

Este, en todo caso, es un fenómeno que... parece estar ligado a un debilitamiento de la... confianza en el gobierno y en los políticos, ... como lo demuestran encuestas reciente-... mente realizadas.

Lo ocurrido ayer en Oruro muestra que el... temor persiste. Ya no a los concentrados... sino a los gases que emanarán de Vinto... cuando se los funda. Y esto porque hay una... pregunta que todavía flota en el ambiente y... que la planteó un ingeniero minero de gran... renombre y que todavía no ha sido contesta-... da. ¿Cuál es la razón para que esos con-... centrados hagan un periplo tan largo y... vengan a fundirse en Bolivia, pudiendo ha-... ber sido tratados en su lugar de origen?

además otros dos que ganó con ellos". El... patrón le dijo: "Muy bien, servidor bueno y... honrado; ya que has sido fiel en lo poco, yo... te confiaré mucho más. Ven a compartir la... alegría de tu Señor".

Por último, vino el que había recibido un... talento, y dijo: "Señor, yo sé que eres un... hombre exigente, que quieres cosechar don-... de no has sembrado y recoger donde no has... trillado. Por eso yo tuve miedo y escondí en... tierra tu dinero; aquí tienes lo tuyo". Pero su... patrón le contestó: "Servidor malo y flojo, tú... sabías que cosecho donde no he plantado y... recojo donde no he sembrado. Por eso mis-... mo debías haber colocado mi dinero en el... banco y a mi vuelta me lo hubieras entrega-... do con los intereses".

Quitenle, pues, el talento y entrégueselo... al que tiene diez. Porque al que tiene se le... dará y tendrá en abundancia, pero al que... no tiene se le quitará hasta lo que tiene. Y a ese... servidor inútil échelo a la oscuridad de allá... afuera: allí habrá llanto y desesperación". (Mateo 25, 14-30).

Milovan Djilas y Sajarov inspiran la Rusia poscomunista

Milovan Djilas

Los enemigos ideológicos de... el sistema comu-... el escritor Alexan-... y el físico Andrei... presentan hoy las dos... formas de pensamiento... contemporáneas.
Entre ambos se... el clásico "mo-... de la intelectualidad... tradicional" fallecido... de 1989 personifica... "occidentalista" mo-... de la intelectualidad... ya se mani-... los tiempos de la lucha... comunista. Mayarun-... esas efervescencias... culturales.
Como a primera vista... la unión de ex-comu-... nacionalistas aparece... de continuidad con el... mientras el congo-... ideológico prosigue... de occidentalismo... milovan no le atri-... a la ideología... que es el más... de la izquierda. Pero el... que en la medida en... el poder totalita-

rio transformaba a la ideología en un instrumento en sus manos, imprescindible pero cada vez menos importante.

Creo desde siempre que los críticos del comunismo que no provenían del propio movimiento comunista le otorgaron una participación excesiva al factor económico en la destrucción del sistema.

Esos críticos, occidentales en su mayoría, tenían en la mente su propio mundo, en el cual el impacto de la política sobre la economía es enorme y frecuentemente decisivo.

No sucedía así en el mundo comunista, donde todo estaba subordinado al poder ideológico, incluida la economía.

Hasta se podría afirmar que si no se hubiese desintegrado la ideología, los comunistas hubieran logrado engañar por más tiempo al pueblo mediante la violencia y la manipulación de la economía aun manteniéndolo en condiciones de vida miserables.

La explicación más frecuente de la disolución del imperio ruso sostiene que su organización política y económica no estaba en condiciones de seguir el paso "ni internamente ni de cara al resto del mundo" al desarrollo moderno y no era ca-

paz de adaptarse a sus exigencias.

Pero aun admitiendo esa evidencia cabe subrayar que en el seno mismo de la ideología comunista nacieron las causas de su futura periplo inabordable.

No solamente pensadores sino también políticos liberales tolerantes comprendieron hace tiempo que la visión de la sociedad sin clases era una utopía sin remedio.

Inspiraba tal conclusión el fracaso de las experiencias de las distintas comunidades y sectas religiosas que hicieron su aparición desde los comienzos del cristianismo, du-

lante la Edad Media, y que al con- rante la época industrial ad- quieren formas científicas y elabo- ran proyectos de reformas sociales.

A diferencia de las utopías an- teriores a Carlos Marx, la suya se basaba en la omnipotencia del de- sarrollo científico e industrial, de la cual sacaba la conclusión de que era inevitable la construcción de la sociedad perfecta.

Ese acople de la utopía y los métodos científicos, ese matrimo- nio entre una utopía ideal absoluta y el realismo crudo creó las bases y la inspiración del movimiento revo- lucionario e hizo posible su triunfo

en algunos países de escaso pro- blema ideológico eran diametral- mente opuestas.

Cuando Solzhenitsyn publicó sus puntos de vista sobre la función de la ideología comunista como el mayor de los males totalitarios, junto con la absurda petición dirigida a los líderes soviéticos para que renun- ciaran a sus creencias, la ideología ya era un cadáver en vías de putre- facción. Servía, de hecho, sólo para expresiones rituales de lealtad.

Pero al basar su pensamiento en un concepto totalmente religio- so y, en no menor medida, en la trágica experiencia del impacto destructivo de la ideología sobre la cultura y la vida intelectual en Rusia, el escritor pitó la ideología como un concepto totalmente inmu- so y viviente. Se equivocaba, ya no era enorme ni muy viviente.

Sin embargo, la influencia de Solzhenitsyn sobre el renacimiento del nacionalismo confesional es un hecho tan directo como probado.

La actitud de Sajarov ante el fenómeno ideológico fue racional y pragmática. Se dio cuenta de que la ideología ya estaba modificada y entendía que el cambio debía cen- trarse en la economía y en la ex-

personalidades citadas ante el pro- blema ideológico eran diametral- mente opuestas.

Cuando Solzhenitsyn publicó sus puntos de vista sobre la función de la ideología comunista como el mayor de los males totalitarios, junto con la absurda petición dirigida a los líderes soviéticos para que renun- ciaran a sus creencias, la ideología ya era un cadáver en vías de putre- facción. Servía, de hecho, sólo para expresiones rituales de lealtad.

Pero al basar su pensamiento en un concepto totalmente religio- so y, en no menor medida, en la trágica experiencia del impacto destructivo de la ideología sobre la cultura y la vida intelectual en Rusia, el escritor pitó la ideología como un concepto totalmente inmu- so y viviente. Se equivocaba, ya no era enorme ni muy viviente.

Sin embargo, la influencia de Solzhenitsyn sobre el renacimiento del nacionalismo confesional es un hecho tan directo como probado.

La actitud de Sajarov ante el fenómeno ideológico fue racional y pragmática. Se dio cuenta de que la ideología ya estaba modificada y entendía que el cambio debía cen- trarse en la economía y en la ex-

personalidades citadas ante el pro- blema ideológico eran diametral- mente opuestas.

Cuando Solzhenitsyn publicó sus puntos de vista sobre la función de la ideología comunista como el mayor de los males totalitarios, junto con la absurda petición dirigida a los líderes soviéticos para que renun- ciaran a sus creencias, la ideología ya era un cadáver en vías de putre- facción. Servía, de hecho, sólo para expresiones rituales de lealtad.

Pero al basar su pensamiento en un concepto totalmente religio- so y, en no menor medida, en la trágica experiencia del impacto destructivo de la ideología sobre la cultura y la vida intelectual en Rusia, el escritor pitó la ideología como un concepto totalmente inmu- so y viviente. Se equivocaba, ya no era enorme ni muy viviente.

Sin embargo, la influencia de Solzhenitsyn sobre el renacimiento del nacionalismo confesional es un hecho tan directo como probado.

La actitud de Sajarov ante el fenómeno ideológico fue racional y pragmática. Se dio cuenta de que la ideología ya estaba modificada y entendía que el cambio debía cen- trarse en la economía y en la ex-

personalidades citadas ante el pro- blema ideológico eran diametral- mente opuestas.

Cuando Solzhenitsyn publicó sus puntos de vista sobre la función de la ideología comunista como el mayor de los males totalitarios, junto con la absurda petición dirigida a los líderes soviéticos para que renun- ciaran a sus creencias, la ideología ya era un cadáver en vías de putre- facción. Servía, de hecho, sólo para expresiones rituales de lealtad.

Pero al basar su pensamiento en un concepto totalmente religio- so y, en no menor medida, en la trágica experiencia del impacto destructivo de la ideología sobre la cultura y la vida intelectual en Rusia, el escritor pitó la ideología como un concepto totalmente inmu- so y viviente. Se equivocaba, ya no era enorme ni muy viviente.

Sin embargo, la influencia de Solzhenitsyn sobre el renacimiento del nacionalismo confesional es un hecho tan directo como probado.

La actitud de Sajarov ante el fenómeno ideológico fue racional y pragmática. Se dio cuenta de que la ideología ya estaba modificada y entendía que el cambio debía cen- trarse en la economía y en la ex-

personalidades citadas ante el pro- blema ideológico eran diametral- mente opuestas.

Cuando Solzhenitsyn publicó sus puntos de vista sobre la función de la ideología comunista como el mayor de los males totalitarios, junto con la absurda petición dirigida a los líderes soviéticos para que renun- ciaran a sus creencias, la ideología ya era un cadáver en vías de putre- facción. Servía, de hecho, sólo para expresiones rituales de lealtad.

Pero al basar su pensamiento en un concepto totalmente religio- so y, en no menor medida, en la trágica experiencia del impacto destructivo de la ideología sobre la cultura y la vida intelectual en Rusia, el escritor pitó la ideología como un concepto totalmente inmu- so y viviente. Se equivocaba, ya no era enorme ni muy viviente.

Sin embargo, la influencia de Solzhenitsyn sobre el renacimiento del nacionalismo confesional es un hecho tan directo como probado.

La actitud de Sajarov ante el fenómeno ideológico fue racional y pragmática. Se dio cuenta de que la ideología ya estaba modificada y entendía que el cambio debía cen- trarse en la economía y en la ex-

personalidades citadas ante el pro- blema ideológico eran diametral- mente opuestas.

Cuando Solzhenitsyn publicó sus puntos de vista sobre la función de la ideología comunista como el mayor de los males totalitarios, junto con la absurda petición dirigida a los líderes soviéticos para que renun- ciaran a sus creencias, la ideología ya era un cadáver en vías de putre- facción. Servía, de hecho, sólo para expresiones rituales de lealtad.

Pero al basar su pensamiento en un concepto totalmente religio- so y, en no menor medida, en la trágica experiencia del impacto destructivo de la ideología sobre la cultura y la vida intelectual en Rusia, el escritor pitó la ideología como un concepto totalmente inmu- so y viviente. Se equivocaba, ya no era enorme ni muy viviente.

Justicia constitucional

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

hecho los ajustes necesarios para que, siendo eficaz en su propósito, no contradijera prin- cipios elementales consagrados en la Constitución. No me ex- trañaría que, una vez que aquel tribunal entre en funciona- miento, una de sus primeras tareas sea la de revisar la Ley 1008, si es que alguien la impugna ante aquella nueva instancia.

Pues bien, la introducción de la Corte Constitucional en el texto reformado de la Carta Magna tiene por objeto resolver aquellas contradicciones. La competencia esencial de aquel tribunal es "conocer y resolver en única instancia, los asuntos de puro derecho sobre la in- constitucionalidad de leyes, decretos y cualquier género de resoluciones no judiciales".

Otra faceta de las atribucio- nes que se le otorgan: "los con- flictos de competencia entre los Poderes Públicos, la Corte Na- cional Electoral, los Departamen- tos y Municipios". En estos últimos años hemos sido testi- gos de las controversias entre el Poder Legislativo y el Judicial: el juicio de responsabilidades a dos magistrados de la Supre- ma, por ejemplo; o el intento del Presidente del tribunal supre- mo -que no prosperó- de im- punar las últimas elecciones nacionales, como venganza po-

lítica personal. Por no existir una instancia apropiada, el Le- gislativo, al constituirse en tri- bunal, perdió un tiempo precio- so para cumplir su tarea de legislar.

Ocurre también con frecuen- cia que no pocos proyectos de ley se presentan, se debaten e incluso llegan a promulgarse prescindiendo de su congruen- cia con la Constitución. Por eso, otra competencia de la ju- sticia constitucional es la de ab- solver las consultas del Pre- sidente de la República, el Pre- sidente del Congreso Nacional y el Presidente de la Corte Supre- ma de Justicia, sobre la consti- tucionalidad de los proyectos de ley, decretos o resoluciones aplicables a un caso concreto. También le compete pronun- ciarse sobre la constitucionalidad de tratados o convenios con Gobiernos extranjeros u orga- nismos internacionales. Esa nueva Corte asume también una función de previa consulta "técnica" que evitará muchos erro- res a los mismos Poderes Públi- cos.

Todo este panorama queda- ría en una hermosa definición teórica si no se reglamentara en inmediato y no se eligiera a los probos y competentes magistra- dos que han de hacerla funcio- nar.

Reflexiones desde el llano

Por Hernando García Vespa

"Mejor quiero sufrir por la verdad, antes que hacer sufrir a la verdad con mi silencio", decía Juan Pym.

Hay que dignificar la función pública.

El país necesita administradores experimentados, honestos y capaces.

El rescate moral no admite plazos.

Toda revolución debe empezar primero en el espíritu del hombre.

Creemos, a veces, que todo se ha perdido. Pienso que aún nos queda la esperanza.

Agustín Morales, refiriéndose a la tiranía de Melgarejo, decía:

"No ha quedado crimen por cometerse, ni vicio por ostentar, ni falta por perpetrarse". El tacho a la olla.

Jorge Oblitas afirmaba, con razón: "En Bolivia no existen cadáveres políticos".

Y el Gral. José María de Achá: "En Bolivia no tienen memoria".

Nadie quiere ofrecer un solo sacrificio a la patria.

Bolivia no parece un país, sino un campo de batalla.

No es mucho esperar del político que se muestre sereno en el juicio, noble en la controversia, moderado en la crítica, abierto en el diálogo, justo en la petición.

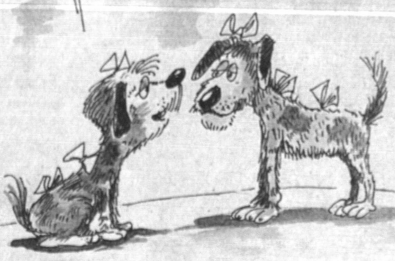
La sangre que se vierte en la lucha fratricida, es estéril. La palabra que se siembra para vituperar al adversario, es infecunda.

Hernando García Vespa es escritor y abogado. Santa Cruz.

A mano alzada

Por Rulo Vali

TAMBIÉN SERÍA IDEAL QUE APLI- QUEN UNA VACUNA CONTRA EL VIRUS "TARDELIUS RABIEUS" DE NUESTROS PARLAMENTARIOS...



Milovan Djilas y Sajarov inspiran la Rusia poscomunista

Milovan Djilas

Los enemigos ideológicos de... el sistema comu-... el escritor Alexan-... y el físico Andrei... presentan hoy las dos... formas de pensamiento... contemporáneas.
Entre ambos se... el clásico "mo-... de la intelectualidad... tradicional" fallecido... de 1989 personifica... "occidentalista" mo-... de la intelectualidad... ya se mani-... los tiempos de la lucha... comunista. Mayarun-... esas efervescencias... culturales.
Como a primera vista... la unión de ex-comu-... nacionalistas aparece... de continuidad con el... mientras el congo-... ideológico prosigue... de occidentalismo... milovan no le atri-... a la ideología... que es el más... de la izquierda. Pero el... que en la medida en... el poder totalita-

rio transformaba a la ideología en un instrumento en sus manos, imprescindible pero cada vez menos importante.

Creo desde siempre que los críticos del comunismo que no provenían del propio movimiento comunista le otorgaron una participación excesiva al factor económico en la destrucción del sistema.

Esos críticos, occidentales en su mayoría, tenían en la mente su propio mundo, en el cual el impacto de la política sobre la economía es enorme y frecuentemente decisivo.

No sucedía así en el mundo comunista, donde todo estaba subordinado al poder ideológico, incluida la economía.

Hasta se podría afirmar que si no se hubiese desintegrado la ideología, los comunistas hubieran logrado engañar por más tiempo al pueblo mediante la violencia y la manipulación de la economía aun manteniéndolo en condiciones de vida miserables.

La explicación más frecuente de la disolución del imperio ruso sostiene que su organización política y económica no estaba en condiciones de seguir el paso "ni internamente ni de cara al resto del mundo" al desarrollo moderno y no era ca-

paz de adaptarse a sus exigencias.

Pero aun admitiendo esa evidencia cabe subrayar que en el seno mismo de la ideología comunista nacieron las causas de su futura periplo inabordable.

No solamente pensadores sino también políticos liberales tolerantes comprendieron hace tiempo que la visión de la sociedad sin clases era una utopía sin remedio.

Inspiraba tal conclusión el fracaso de las experiencias de las distintas comunidades y sectas religiosas que hicieron su aparición desde los comienzos del cristianismo, du-

lante la Edad Media, y que al con- rante la época industrial ad- quieren formas científicas y elabo- ran proyectos de reformas sociales.

A diferencia de las utopías an- teriores a Carlos Marx, la suya se basaba en la omnipotencia del de- sarrollo científico e industrial, de la cual sacaba la conclusión de que era inevitable la construcción de la sociedad perfecta.

Ese acople de la utopía y los métodos científicos, ese matrimo- nio entre una utopía ideal absoluta y el realismo crudo creó las bases y la inspiración del movimiento revo- lucionario e hizo posible su triunfo

en algunos países de escaso pro- blema ideológico eran diametral- mente opuestas.

Cuando Solzhenitsyn publicó sus puntos de vista sobre la función de la ideología comunista como el mayor de los males totalitarios, junto con la absurda petición dirigida a los líderes soviéticos para que renun- ciaran a sus creencias, la ideología ya era un cadáver en vías de putre- facción. Servía, de hecho, sólo para expresiones rituales de lealtad.

Pero al basar su pensamiento en un concepto totalmente religio- so y, en no menor medida, en la trágica experiencia del impacto destructivo de la ideología sobre la cultura y la vida intelectual en Rusia, el escritor pitó la ideología como un concepto totalmente inmu- so y viviente. Se equivocaba, ya no era enorme ni muy viviente.

Sin embargo, la influencia de Solzhenitsyn sobre el renacimiento del nacionalismo confesional es un hecho tan directo como probado.

La actitud de Sajarov ante el fenómeno ideológico fue racional y pragmática. Se dio cuenta de que la ideología ya estaba modificada y entendía que el cambio debía cen- trarse en la economía y en la ex-

personalidades citadas ante el pro- blema ideológico eran diametral- mente opuestas.

Cuando Solzhenitsyn publicó sus puntos de vista sobre la función de la ideología comunista como el mayor de los males totalitarios, junto con la absurda petición dirigida a los líderes soviéticos para que renun- ciaran a sus creencias, la ideología ya era un cadáver en vías de putre- facción. Servía, de hecho, sólo para expresiones rituales de lealtad.

Pero al basar su pensamiento en un concepto totalmente religio- so y, en no menor medida, en la trágica experiencia del impacto destructivo de la ideología sobre la cultura y la vida intelectual en Rusia, el escritor pitó la ideología como un concepto totalmente inmu- so y viviente. Se equivocaba, ya no era enorme ni muy viviente.

Sin embargo, la influencia de Solzhenitsyn sobre el renacimiento del nacionalismo confesional es un hecho tan directo como probado.

La actitud de Sajarov ante el fenómeno ideológico fue racional y pragmática. Se dio cuenta de que la ideología ya estaba modificada y entendía que el cambio debía cen- trarse en la economía y en la ex-

personalidades citadas ante el pro- blema ideológico eran diametral- mente opuestas.

Cuando Solzhenitsyn publicó sus puntos de vista sobre la función de la ideología comunista como el mayor de los males totalitarios, junto con la absurda petición dirigida a los líderes soviéticos para que renun- ciaran a sus creencias, la ideología ya era un cadáver en vías de putre- facción. Servía, de hecho, sólo para expresiones rituales de lealtad.

Pero al basar su pensamiento en un concepto totalmente religio- so y, en no menor medida, en la trágica experiencia del impacto destructivo de la ideología sobre la cultura y la vida intelectual en Rusia, el escritor pitó la ideología como un concepto totalmente inmu- so y viviente. Se equivocaba, ya no era enorme ni muy viviente.

Sin embargo, la influencia de Solzhenitsyn sobre el renacimiento del nacionalismo confesional es un hecho tan directo como probado.

La actitud de Sajarov ante el fenómeno ideológico fue racional y pragmática. Se dio cuenta de que la ideología ya estaba modificada y entendía que el cambio debía cen- trarse en la economía y en la ex-

personalidades citadas ante el pro- blema ideológico eran diametral- mente opuestas.

Cuando Solzhenitsyn publicó sus puntos de vista sobre la función de la ideología comunista como el mayor de los males totalitarios, junto con la absurda petición dirigida a los líderes soviéticos para que renun- ciaran a sus creencias, la ideología ya era un cadáver en vías de putre- facción. Servía, de hecho, sólo para expresiones rituales de lealtad.

Pero al basar su pensamiento en un concepto totalmente religio- so y, en no menor medida, en la trágica experiencia del impacto destructivo de la ideología sobre la cultura y la vida intelectual en Rusia, el escritor pitó la ideología como un concepto totalmente inmu- so y viviente. Se equivocaba, ya no era enorme ni muy viviente.

Sin embargo, la influencia de Solzhenitsyn sobre el renacimiento del nacionalismo confesional es un hecho tan directo como probado.

La actitud de Sajarov ante el fenómeno ideológico fue racional y pragmática. Se dio cuenta de que la ideología ya estaba modificada y entendía que el cambio debía cen- trarse en la economía y en la ex-

personalidades citadas ante el pro- blema ideológico eran diametral- mente opuestas.

Cuando Solzhenitsyn publicó sus puntos de vista sobre la función de la ideología comunista como el mayor de los males totalitarios, junto con la absurda petición dirigida a los líderes soviéticos para que renun- ciaran a sus creencias, la ideología ya era un cadáver en vías de putre- facción. Servía, de hecho, sólo para expresiones rituales de lealtad.

Pero al basar su pensamiento en un concepto totalmente religio- so y, en no menor medida, en la trágica experiencia del impacto destructivo de la ideología sobre la cultura y la vida intelectual en Rusia, el escritor pitó la ideología como un concepto totalmente inmu- so y viviente. Se equivocaba, ya no era enorme ni muy viviente.

Cultural: Rubén Vargas P.

Deportes: Miguel Velarde T.

Editora PRESENCIA S.R.L.

Gerente General: Ramiro Jáuregui A.

Impresores: Editorial LUX

La Paz - Bolivia

Avenida Mariscal Santa Cruz, N° 2150

Casilla de Correo 3276 - Cajón Postal

10152

Central Telefónica: 372344

Télex 2659 BV - Telefax 391040

Jefe de Corresponsales: Rolando Garvizo M.

Jefe de Producción: José Vera P.

Secretario de Redacción: Ramiro Ramírez S.

Jefes de área:

Investigación: Amanda Dávila T.

Social: Teddy Molina Ch.

Internacional: Marcel Unzueta E.

Brasil-Bolivia

Petrobras eligió socio estratégico para gasoducto binacional

RIO DE JANEIRO
ansa

La empresa petrolífera estatal brasileña, PETROBRAS, anunció ayer que el consorcio extranjero BTB participará en la construcción y explotación del gasoducto binacional.

El consorcio extranjero BTB está integrado por las empresas British Gas (Inglaterra), Tenneco (Estados Unidos) y la Broken Hill Proprietary Petroleum (Australia).

Este consorcio participará en la construcción y explotación del gasoducto binacional en territorio brasileño, que tendrá una extensión de 1.426 kilómetros y un costo de 1.500 a 2.000 millones de dólares.

Al comentar el anuncio de la elección del consorcio extranjero BTB como socio, el presidente de la PETROBRAS, Joel Renno, dijo que "esto demuestra que el proyecto es totalmente factible".

"Los socios extranjeros, todos con tradición en la industria del petróleo, junto con la PETROBRAS, dan credibilidad al proyecto y permitirán el acceso a financiamiento", agregó Renno.

El próximo paso que será dado esta semana, dijo Renno, es la definición de los porcentajes accionarios de cada socio y, en una segunda etapa, será formada la empresa responsable por el lado brasileño del gasoducto.

Renno sostuvo que en noviembre deben publicarse los avisos de licitación pública para la adquisición de equipos y construcción del gasoducto, con lo cual las contrataciones se efectuarán en el primer semestre de 1995 y el gas natural de Bolivia comenzará a ser importado a fines de 1997, con un

* El próximo paso es la definición de los porcentajes accionarios de cada socio y, en una segunda etapa, será formada la empresa responsable por el lado brasileño del gasoducto

volumen inicial de 8 millones de metros cúbicos al día.

La PETROBRAS tendrá 51 por ciento del proyecto del gasoducto binacional, y los restantes 49 por ciento serán divididos entre el consorcio extranjero BTB, las empresas privadas brasileñas y la estatal Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB), que venderá el gas natural a Brasil.

Para definir la participación de Bolivia, el presidente de ese país, Gonzalo Sánchez de Lozada, se reunirá a partir de mañana con su colega Itamar Franco y con la dirección de la PETROBRAS, en Brasilia.

El gobierno boliviano escogió a la empresa estadounidense Enron como su principal socio para la construcción del gasoducto en su territorio, que tendrá una extensión de 577 kilómetros.

El proyecto del gasoducto binacional fue formalizado en febrero de 1993, con la firma de un contrato entre los gobiernos de Brasil y Bolivia, el cual prevé que la PETROBRAS tendrá 51 por ciento de las acciones y las restantes serán divididas entre YPFB y los socios privados extranjeros y brasileños.

El diario Gazeta Mercantil informa hoy que la visita de Sánchez de Lozada a Brasilia, está vinculada al interés de Bolivia en que la YPFB aumente de los 4 por ciento previstos en el contrato firmado con Brasil, al 39 por ciento, su participación accionaria en el proyecto binacional.

Gazeta Mercantil informa que las empresas privadas brasileñas que participarán del proyecto del gasoducto binacional son Andrade Gutiérrez, Brasub, Camargo Correa, Confab, Constran, Mendes Junior, Techint y Tenenge.

Congreso ratificó acuerdo

Bolivia y Argentina liberaron comercio de hidrocarburos

En su sesión de 2 de agosto pasado el Congreso Nacional ratificó y aprobó el acuerdo de alcance parcial para la liberación del comercio de hidrocarburos y sus derivados suscrito el 18 de marzo de 1994 entre nuestro país y la vecina Argentina.

El convenio tiene el propósito de intensificar los flujos de intercambio comercial recíprocos en el ámbito energético entre ambos países y acuerda la liberación total y recíproca de gravámenes arancelarios -además del compromiso de no aplicar nuevas restricciones- a las importaciones de productos derivados del petróleo.

El gas natural, el petróleo crudo, la nafta solvente, bencina de extracción, el gasoil, el betún de petróleo, cementos y emulsiones asfálticas, y los

aceites aislantes para uso eléctrico, para transmisión y frenos hidráulicos y aceites lubricantes, son algunos de los productos liberados de aranceles.

De acuerdo con el contrato pactado entre ambos países, la desregulación debió producirse a los tres meses de firmado el convenio. La liberación implicará en el futuro eventuales modificaciones en el precio del energético que exporta Bolivia y por el que recibirá alrededor de 100 millones de dólares al año.

Una vez capitalizada la estatal YPFB y aprobada la nueva Ley de Hidrocarburos, la desregulación del mercado entrará igualmente en vigencia en el mercado interno del sector de hidrocarburos, según los planes del gobierno anunciados antes por las autoridades de la empresa petrolera.

Con la bendición de la Virgen de Urkupiña

Presidente viaja a Brasil "preparado para lo peor"

* Entregó el mando de la nación a Víctor Hugo Cárdenas.

"Ustedes saben que cuando se trata de una potencia económica como Brasil, los pequeños debemos ir preparados para lo peor, pero deseando lo mejor", declaró ayer en Cochabamba el Presidente de la República, Gonzalo Sánchez de Lozada, poco antes de abordar el avión que lo llevó a Brasilia para negociar el futuro del gasoducto Santa Cruz-San Pablo con su similar Itamar Franco.

"Espero que el mensaje de que este proyecto tenga importancia no sólo para Bolivia y Brasil, sino para todo el continente americano lleve al éxito las negociaciones", añadió.

"Este proyecto tiene que ser y tengo fe en que la Virgen de Urkupiña nos acompañe por que ella siempre permite que se hagan buenos negocios", aseguró el Presidente.

Aseveró que el proyecto no depende de la voluntad de los gobernantes, sino que "es absolutamente necesario" que nuestra gran reserva de gas sea puesta al servicio de San Pablo para que este centro industrial pueda contar con energía barata y limpia. En cuanto a la solicitud del gobierno boliviano, de aumentar el porcentaje de participación accionaria de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) en el proyecto, Sánchez de Lozada aseguró que "un mayor volumen en la participación hará que tengamos mayores ingresos". "No es que queramos ganar más, lo que pretendemos es que haya una mayor explotación para poder extraer más gas y así beneficiar a ambos", explicó.

Anunció que el gobierno boliviano respetará el contrato firmado el 17 de febrero de 1993 y que las conversaciones se realizarán sobre la base de reservas probadas y probables, pero que se estima que el potencial es mucho mayor por lo que "hay que asegurarnos de que el proyecto tenga futuro y que pueda crecer". "Es como comprar un traje a un niño -ejemplificó-, estás seguro de que el niño crecerá y el traje debe ser un poco suelto para que no quede fuera de moda y tengas que comprar otro".

Por su parte, el canciller de la República Antonio Araníbar -que acompañó al Presidente, al igual que el ministro de Hacienda, Fernando Cossio- confirmó que "existen problemas" en la

Buenos negocios entre buenos amigos. Esto es lo que espera hoy Gonzalo Sánchez de Lozada en la negociación con Itamar Franco para concluir intereses en el gasoducto.

concretación del acuerdo de comercio de gasoducto. "La negociación es difícil por similitud y algunos temas exigen ir a un alto nivel", manifestó Sánchez de Lozada, "esperamos que con el tiempo estas conversaciones resulten en beneficio y que los intereses del país estén tomados en cuenta".

A su vez, Fernando Cossio informó que la inversión comenzará al segundo trimestre del 95. "Bolivia tendrá que invertir millones de dólares en treinta meses" es muy importante por lo que Bolivia aumentará su participación", añadió Cossio, al señalar la cifra exacta.

Jaime Balcázar, embajador de Bolivia en Brasil

"Cláusula de confidencialidad" entorpeció compra-venta de gas

El embajador de Bolivia en Brasil, Jaime Balcázar, informó que la "cláusula de confidencialidad" incluida en el contrato suscrito por el ex Presidente Jaime Paz Zamora, y que compromete a ambos países al no señalar algunos datos, entorpeció la negociación para la compra-venta de gas entre Bolivia y Brasil según comunicó entregado ayer a la prensa por el Ministerio de Comunicación.

"El artículo 17 del contrato -suscrito el 17 de febrero de 1993 entre Paz Zamora e Itamar Franco- pone a este documento como secreto al enfatizar su carácter de confidencialidad y obligar a ambas partes a no divulgar los detalles", impidiendo que Bolivia conozca los datos técnicos que no favorecen al país, dice el documento.

"La cláusula impedía conocer datos técnicos, comerciales y otras condiciones contractuales" que van en contra de los intereses del país, "pero que deben respetarse pues fueron aceptados por un gobierno nacional y democrático", añadió.

Según el documento, Balcázar comentó con la prensa que el objetivo central del viaje a Brasilia del Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada es optimizar las condiciones en las cuales Bolivia participará en este acuerdo.

Sin embargo, nuestro embajador en Brasil añadió que "en ningún momento se detallan los porcentajes de la participación en la construcción, instalación y administración del gasoducto" y lamenta que esa información haya sido difundida por fuentes brasileñas sin consultar el criterio de Bolivia.

Por otro lado, se señala que en la reunión los presidentes de Brasil y Bolivia analizarán el plan de tener por nuestros próximos reuniones estos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) y Petrolíferos Fiscales Brasileños (PETROBRAS).

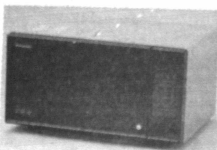
Estos temas están relacionados con la dimensión del diámetro del gasoducto, que mide 18 pulgadas -servicio para sólo 8 millones de dólares-, cuando la demanda de los estados de San Pablo duplica esa capacidad. El precio -basado en el que no conviene al país- está en el tapete de la negociación que no fue el contrato de 1993.



PARA COMPARTIR MAS CON LA FAMILIA

Para usted, que sus actividades hogareñas y de trabajo le restan tiempo para compartir en familia, ya tiene la solución ...

ADQUIERA UN HORNO MICROONDAS



*Panasonic NN 9550
Cuota de \$us 70



*Panasonic NN 5250
Cuota de \$us 31



*Goldstar MH 126
Cuota de \$us 44

Es seguro y de fácil manejo, y lo más importante: Conserva los elementos nutritivos de los alimentos

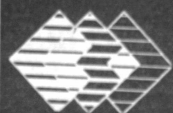
Alke

Su tienda Amiga

GARANTIA 18 MESES

Av. Mariscal Sta. Cruz N° 1328 Telfs. 374540 • Centro Comercial LA CHIWIÑA 1er Nivel Telf: 796258

CAISSE
DES DÉPÔTS
DÉVELOPPEMENT



AGENCIA DE COMPRAS Y
CONTRATACIÓN DE
SERVICIOS DEL GOBIERNO
DE BOLIVIA

LICITACIÓN PÚBLICA
N° C3D/019/94
SEGUNDA CONVOCATORIA

C3D, a nombre y por cuenta de la:

EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A.

"ENDE"

Invita públicamente a las empresas aseguradoras presentar propuestas para la:

**CONTRATACIÓN DE SEGUROS
DE INCENDIO / ALIADOS Y
AVERÍA DE MAQUINARIA**

Fuente de Financiamiento: Fondos Propios de la Entidad

Sistema de Calificación: 1) Antecedentes Asegurador y Reasegurador

2) Cotización

Plazo de presentación de propuestas

2 de septiembre 1994 a Hrs. 11:00

Acto de apertura de propuestas

2 de septiembre 1994 a Hrs. 11:15

El Documento de Licitación podrá consultarse o adquirirse en nuestras oficinas a partir del 12 de agosto de 1994. A solicitud se podrá efectuar envíos del Documento de Licitación interior y exterior.

VALOR DEL DOCUMENTO: Bs 300.-

Calle Hermanos Manchoy # 2571 - Teléfono: 37443 - 37444

364689 - 391945 - 322635 - Telex: 3347 C3D Fax: 307114

La Paz - Bolivia

C3D

“Miristas” involucrados con “Oso” Chavarría libres de toda culpa

Juzgado antidroga dictó auto inicial de procesamiento. Fiscal Ramos se retractó de procesar a políticos, “para evitar retardación de justicia”. Sin embargo la Comisión de Constitución de Diputados tiene la última palabra.



Susana Selemé Carlos Valverde Oscar Eid

La condición draconiana de la Ley 1008, draconiana sólo para algunos “miristas” involucrados con “Oso” Chavarría libres de toda culpa. El Juzgado antidroga dictó auto inicial de procesamiento. Fiscal Ramos se retractó de procesar a políticos, “para evitar retardación de justicia”. Sin embargo la Comisión de Constitución de Diputados tiene la última palabra.

El fiscal de materia en la causa, Carlos Valverde, se retractó de procesar a los políticos, “para evitar retardación de justicia”. Sin embargo la Comisión de Constitución de Diputados tiene la última palabra.

El fiscal de materia en la causa, Carlos Valverde, se retractó de procesar a los políticos, “para evitar retardación de justicia”. Sin embargo la Comisión de Constitución de Diputados tiene la última palabra.

“Oso” Chavarría ya está en el penal de San Pedro

El Juzgado antidroga dictó auto inicial de procesamiento. Fiscal Ramos se retractó de procesar a políticos, “para evitar retardación de justicia”. Sin embargo la Comisión de Constitución de Diputados tiene la última palabra.



A las 17 horas ingresaron con él seis presuntos cómplices.

La Comisión de Constitución de Diputados tiene la última palabra para liberar o no a los dirigentes “miristas” de toda sospecha relacionada con el narcotráfico.



LA COOPERATIVA DE TELEFONOS AUTOMATICOS DE LA PAZ LTDA., comunica que a requerimiento de varias empresas que han adquirido el Pliego de Especificaciones para las OBRAS DE CANALIZACION VII AMPLIACION - ZONAS MIRAFLORES ALTO (A) Y MIRAFLORES BAJO (B), la fecha de presentación de propuestas ha sido postergada hasta el día JUEVES 25 de los corrientes a hrs. 11:00, impostergablemente.

El presidente de la Cámara de Diputados, Javier Campero (MNR), afirmó ayer que el caso “narcovínculos” no puede seguir como un tema de manejo “invariable” en esa instancia canular y que corresponde darle una solución a la brevedad posible.

Según Campero, no es necesario que la Comisión de Constitución emita un informe en mayoría, sino que la Asamblea parlamentaria resuelva el caso en el marco de los informes en minoría con que se cuenten, para decir sí existen o no suficientes elementos para comprometer a los dirigentes miristas, acusados de tener relaciones presuntamente con narcotraficantes.

En el caso de que existan elementos suficientes para comprometer al ex-dignatario de Estado Jaime Paz, se abrirá la perspectiva de iniciar un juicio de responsabilidades, que puede ser iniciado por cualquier ciudadano o diputado o partido que lo estime necesario”, señaló.

Agregó que en el caso de los dirigentes comprometidos se tendrá que devolver los obrados a la brevedad posible, para que si hay indicios de culpabilidad, sea la justicia ordinaria o la Ley 1008 la que juzgue sus actos de acuerdo a lo que corresponde.

Campero explicó que a falta de un informe de la Comisión, “cualquier” diputado puede hacer conocer su opinión sobre el tema, en uso de su derecho de fiscalización. “En ese sentido, yo creo que hay que buscar el mejor camino, el más racional y el más justo posible para resolver ese tema que nos preocupa”, dijo.

Aseguró, sin embargo, que el caso quedará resuelto en la presente legislatura y que se retomará en los primeros días de sesión.

SESIONES COMENZARIAN EN SEPTIEMBRE

Campero señaló que por limitaciones “técnicas”, que tienen que ver con el mantenimiento de los equipos de amplificación y grabación del hemisferio, y porque debe sustituirse el sistema de informática con que se trabaja, considera que “no es viable” que las sesiones parlamentarias se reinicien el 22 de agosto, sino un poco después.

“Vamos a proponer la extensión de esa fecha en 7 ó 10 días más”, manifestó. Afirmó que para concertar el Reglamento de debates, cameral, se reunirá con los jefes de bancada en el curso de los próximos días.

MIRISTAS LIBRES DE SOSPECHA

La reconocida relación de connotados dirigentes del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR) con el presunto narcotraficante Chavarría, no está consignada en el Auto inicial de procesamiento.

Con referencia a los nombrados Susana Selemé, Oscar Eid Franco, Carlos Valverde Bravo y Elmer Saucedo Montoya, conforme al requerimiento fiscal de fojas 2.225, téngase por retirada la acusación”, señala el documento enviado en consulta a la Corte Superior de la Paz.

ACELERAR EL PROCESO

Respecto de esa resolución judicial, la juez Nancy de Altuarría señaló que la actuación judicial estuvo enmarcada en las disposiciones de la Ley 1008.

“No ha sufrido mayores variantes, puesto que quien ha modificado el requerimiento ha sido el fiscal Ramos, porque parece que ha investigado más el proceso y ha procedido a cambiar la tipificación, por la que sugiere se abra causa contra Chavarría y las otras siete personas. Por eso el juzgado hizo algunas modificaciones en algunos casos, pero en otros no hemos mantenido en el primer Auto”, afirmó la autoridad antidroga.

LA COMISION TIENE LA ULTIMA PALABRA

A pesar del Auto de Procesamiento, al considerar todas las dificultades que enfrenta el proceso hasta el momento, señala en su parte resolutiva: “El procesamiento penal de Isaac Chavarría Diez de Medina por delitos de tráfico

de drogas, de Julia Saucedo de Chavarría por delitos de complicidad y tráfico, Cástulo Saucedo Alba por delitos de tráfico, de Mariano Donoso Blanco por delitos de transporte y complicidad, de Miguel Benquique Bernardo por delitos de transporte y complicidad, de Juan Carlos Peredo Paz por delitos de encubrimiento, de Wilber Cors Molina por delitos de encubrimiento y de Jorge Ibañez Hurtado por delitos de encubrimiento”.

Respecto de los prófugos nombrados en el primer requerimiento fiscal y ausentes del último, el Juzgado dispone que al no existir una acusación fiscal, “corresponde continuar con las investigaciones”.

COOPERATIVA DE TELEFONOS AUTOMATICOS LA PAZ LTDA.

LA COOPERATIVA DE TELEFONOS AUTOMATICOS DE LA PAZ LTDA., comunica que a requerimiento de varias empresas que han adquirido el Pliego de Especificaciones para las OBRAS DE CANALIZACION VII AMPLIACION - ZONAS MIRAFLORES ALTO (A) Y MIRAFLORES BAJO (B), la fecha de presentación de propuestas ha sido postergada hasta el día JUEVES 25 de los corrientes a hrs. 11:00, impostergablemente.

Presidente de Diputados: “Narcovínculos” deben solucionarse con o sin informe en mayoría

El presidente de la Cámara de Diputados, Javier Campero (MNR), afirmó ayer que el caso “narcovínculos” no puede seguir como un tema de manejo “invariable” en esa instancia canular y que corresponde darle una solución a la brevedad posible.

Según Campero, no es necesario que la Comisión de Constitución emita un informe en mayoría, sino que la Asamblea parlamentaria resuelva el caso en el marco de los informes en minoría con que se cuenten, para decir sí existen o no suficientes elementos para comprometer a los dirigentes miristas, acusados de tener relaciones presuntamente con narcotraficantes.

En el caso de que existan elementos suficientes para comprometer al ex-dignatario de Estado Jaime Paz, se abrirá la perspectiva de iniciar un juicio de responsabilidades, que puede ser iniciado por cualquier ciudadano o diputado o partido que lo estime necesario”, señaló.

Agregó que en el caso de los dirigentes comprometidos se tendrá que devolver los obrados a la brevedad posible, para que si hay indicios de culpabilidad, sea la justicia ordinaria o la Ley 1008 la que juzgue sus actos de acuerdo a lo que corresponde.

Campero explicó que a falta de un informe de la Comisión, “cualquier” diputado puede hacer conocer su opinión sobre el tema, en uso de su derecho de fiscalización. “En ese sentido, yo creo que hay que buscar el mejor camino, el más racional y el más justo posible para resolver ese tema que nos preocupa”, dijo.

Aseguró, sin embargo, que el caso quedará resuelto en la presente legislatura y que se retomará en los primeros días de sesión.

SESIONES COMENZARIAN EN SEPTIEMBRE

Campero señaló que por limitaciones “técnicas”, que tienen que ver con el mantenimiento de los equipos de amplificación y grabación del hemisferio, y porque debe sustituirse el sistema de informática con que se trabaja, considera que “no es viable” que las sesiones parlamentarias se reinicien el 22 de agosto, sino un poco después.

“Vamos a proponer la extensión de esa fecha en 7 ó 10 días más”, manifestó. Afirmó que para concertar el Reglamento de debates, cameral, se reunirá con los jefes de bancada en el curso de los próximos días.

Mientras “Goni” se ocupa del país Jefe en ejercicio potenciaría el MNR

Atm no se ha discutido la idea de crear una jefatura en ejercicio para el MNR, pero según el primer subje de ese partido, Guillermo Bedregal, es hora de hacerlo, porque desde ese cargo se impulsaría el desarrollo movimentista “en todo su potencial”.

Mientras el primer mandatario Gonzalo Sánchez de Lozada atiende al país, al MNR y a todos los problemas que le atañen, el jefe en ejercicio podría coadyuvar su labor, específicamente en lo que hace al fortalecimiento partidario.

La idea no fue debatida aún, pero en el momento me parece que es conveniente hacerlo, para que el partido tenga mayores posibilidades de crecer. Por eso propongo la creación de una jefatura en ejercicio. No para mí, sino para quien pueda desempeñar ese papel”, afirmó a PRESENCIA.

Señaló, sin embargo, que tampoco desestima ocupar ese puesto, que le permitiría ampliar su espectro de trabajo respecto del MNR. “Soy el primer subje del partido, pero creo que hace falta mayores atribuciones para dotarle de mucha más vitalidad”, dijo.

Reiteró su intención de quedarse en Bolivia, ocupando “mi gran curul”. Rechazó la versión en sentido de que sería el próximo ministro de Desarrollo Humano, en sustitución de Enrique Ipñá, y afirmó no estar “mirando nada” en el Poder Ejecutivo.

“Yo no sé por qué quieren verme aparecer como un hombre ambicioso. Yo estoy feliz en mi curul”, manifestó.

REUNION DE EVALUACION

Enterado de esa propuesta, el actual presidente de la Cámara de Diputados, sucesor de Bedregal y tercer subje del MNR, Javier Campero, sostuvo que como opinión personal “es muy respetable”, pero que hace falta que el Comité Ejecutivo Nacional (CEN) de ese partido analice el tema.

“Hay que evaluar en forma orgánica e institucional esa propuesta. Si de lo que se trata es de lograr que el MNR exprese su posición políticamente en el país, hay que buscar los mejores mecanismos para que suceda”, añadió.

Senador Soliz Rada: Bolivia puede vender gas si tiene reservas y utilidades

El senador de CONDEPA, Andrés Soliz Rada manifestó ayer que no objeto que Bolivia venda gas a Brasil, pero que exige como parámetro fiscalizador, que antes de realizarse el hecho, el gobierno demuestre al pueblo que hay reservas suficientes y que la transacción creará utilidades.

En conferencia de prensa, Soliz Rada señaló que no deja de ser preocupante la posibilidad de que el país se vea privado de utilizar sus propias reservas de gas natural, por el hecho de vender más allá de sus posibilidades reales.

Aseguró que tampoco deja de ser preocupante el hecho de que el costo de producción del millar de pies cúbicos sea de \$us. 1.50 ó \$us. 1.80 y que se venda en \$us. 0.90 a la Argentina. “No podemos permitir que esta situación se repita y se venda al Brasil a pérdida. Por ello, es necesario que el pueblo boliviano conozca todas las ventajas y desventajas de venderle gas a Brasil, antes de que se materialice este proyecto”, subrayó.

SOBRE LAS RESERVAS

Agregó que se sostiene equivocadamente que Bolivia tiene cuantiosas reservas gasíferas, cuando sus reservas probadas “que son las únicas que deben tomarse en cuenta para suscribir contratos de exportación”, alcanzan a 4.4 millones de pies cúbicos (BPC).

De acuerdo con el parlamento, el contrato de venta de gas al Brasil durante 20 años consumirá 3.7 BPC de nuestras reservas, las mismas que también deberán abastecer en las próximas dos décadas 0.94 BPC al Paraguay; 1.3 BPC a Chile y 1.7 BPC a la Argentina, por compromisos contraídos por los gobiernos del ex Acuerdo Patriótico y el MNR.

“Con esas cifras se habrá sobrepasado las reservas probadas y probables, sin dejar nada para el consumo interno. Se argumenta que Bolivia venderá las reservas de gas que descubrirá en el futuro, pero esto es absurdo ya que nadie puede vender reservas aún no descubiertas”.

SOBRE LOS PRECIOS

“Bolivia está vendiendo a la Argentina a 0.90 dólares el millar de pies cúbicos. Lo increíble reside en que YPFB vende el gas a 1.80 a los industriales, agroindustriales y artesanos nacionales. Entendemos que el neoliberalismo es contrario a las subvenciones. ¿Por qué razón debemos subvencionar a productores de países vecinos en perjuicio de los nuestros?”, cuestionó.

Agregó que los analistas coinciden en señalar que Bolivia está perdiendo alrededor de 0.50 centavos de dólar por cada millar de pies cúbicos que vende a la Argentina y que de ninguna manera el Brasil pagará a Bolivia un precio superior al que recibe de la Argentina.

“¿Qué sentido tiene, en consecuencia, vender un valioso energético, argumentando obsesivamente la importancia de conquistar el mercado de San Pablo?”, inquirió.

VENDER O QUEMAR?

Soliz Rada señaló que aunque se afirma que es preferible vender el gas aún perdiendo, antes que quemarlo, está abierta la alternativa de que los industriales bolivianos aumenten su consumo de gas, comprándolo a un precio más rebajado, \$us. 1.25 en lugar de \$us 1.80 haría que los industriales adquieran gas al mismo precio que los empresarios mineros.

De acuerdo con el senador es importante que también se cuestione el hecho de que teniendo gas natural, Bolivia importe vehículos a diesel, cuyo uso está prohibido en Europa por ser contaminante del medio ambiente.

Agregó que si Bolivia vende su gas natural sin pensar en el consumo interno, se expondrá a transformarse en país “chatarra” y YPFB será devorada por las transnacionales.

Advierte diputado Riveros: Sólo la convergencia salvará al MIR de una catástrofe

La reciente fundación de la fracción social-demócrata del MIR denominada “MIR-cuarta época”, sólo contribuirá a dispersar esos esfuerzos que tendrían que converger para que el partido sobreviva, afirmó ayer el diputado Guido Riveros.

Observó que la aparición de corrientes al interior del MIR, en medio de la crisis que vive ese partido, equivale a “echar más leña al fuego” para agrandar el conflicto y reducir las posibilidades de reconstrucción partidaria.

“No quiero pensar que se trate de grupos que quieran fracturar al MIR, sino de tendencias que estén efectuando reuniones preparatorias para la reunión nacional que se verificará en un tiempo más. Yo reconozco que todos los militantes miristas tienen legítimo derecho de identificarse con una corriente; sin embargo, creo que lo que corresponde es que nos ayudemos mutuamente y debatamos nuestros problemas”, dijo.

Agregó que sólo la cohesión de la militancia logrará que el MIR se refuerce como partido y salga de los problemas que se le han presentado. “La demagogia equivale a agudizar la crisis”, afirmó.

REUNION NACIONAL Y RIVEROS!

Riveros indicó que el MIR precisa una reunión nacional lo más antes posible, para reorganizarse y sentar sus nuevas bases de crecimiento. Sostuvo que sería un error que se aguarde el resultado del informe “narcovínculos”, que involucra presuntamente a seis dirigentes miristas con narcotraficantes.

Anticipó que la fecha probable de la reunión oscilaría entre finales de agosto y principios de septiembre.

Una de las empresas más grandes y dinámicas de publicidad, con representación nacional, requiere:

CREATIVO
(Referencia 0801)

Se necesita una persona que tenga la capacidad profesional de convertir el mensaje que desea transmitir una empresa a una población objetivo, en artes y gráficos originales y muy creativos, para optimizar el impacto.

El perfil del candidato ideal es el siguiente:

- Especialista en diseño de artes en paquetes gráficos Macintosh de última generación, especialmente Page Maker, Aldus FreeHand y otros.
- Con experiencia de 3 años por lo menos, en función similar, en empresas publicitarias o medios de comunicación.
- Con autonomía de criterio.
- Con conocimiento en inglés.

EJECUTIVO DE CUENTAS

(Referencia 0802)

En este caso, se busca una persona que tenga condiciones para convertir las relaciones públicas en un instrumento eficaz para atender a un conjunto de clientes de prestigio internacional y traducir sus necesidades en un servicio publicitario efectivo. El perfil ideal para este cargo es el siguiente:

- Profesional especializado en mercadeo.
- Con experiencia de 3 años por lo menos en función similar.
- Con dominio del idioma inglés.
- Con aptitudes para la venta de servicios publicitarios.

Las personas cuyos atributos se ajusten a los perfiles descritos, pueden enviar sus antecedentes, acompañados con carta de presentación manuscrita y pretensiones salariales, hasta el jueves 18 de agosto de 1994, indicando el número de referencia en la que están interesados, a la siguiente dirección:

Casilla N° 10837 - La Paz

Blanco

PRESENCIA información general

La Paz, Bolivia, martes 16 de agosto de 1994

Por decisión conjunta

Marcha nacional de campesinos empezará el 29 de agosto

(Redacción central y corresponsalía de Cochabamba). - Los campesinos del país, encabezados por los productores de coca del trópico de Cochabamba iniciarán una marcha nacional a partir del lunes 29 de agosto con el propósito de llegar a la ciudad de La Paz, para demandar la desmilitarización del Chapare, la defensa de la coca, de la propiedad agraria y plantear otras reivindicaciones del sector campesino.

La decisión fue adoptada el sábado 13 en una reunión celebrada en Villa Tunari, con la participación de 400 dirigentes de centrales y sindicatos, y representantes de la Confederación Sindical Unica de Campesinos Bolivianos (CSUTCB) y la Confederación de Colonizadores de Bolivia, informó Evo Morales, presidente de la Coordinadora de las Federaciones de Productores de Coca del Trópico de Cochabamba.

El dirigente indicó que a sugerencia de la CSUTCB, la marcha tendrá carácter nacional, lo que significa que las diversas comunidades campesinas deben realizar la caminata por los diversos caminos del país hacia la ciudad sede de gobierno.

La columna de la misma partirá de Villa Tunari a las 9 de la mañana del lunes 29 de agosto y será encabezada por los productores de coca con la participación de dirigentes campesinos del país y representantes de sectores laborales que ya comprometeron su asistencia.

Además también que ante cualquier forma de represión por parte del gobierno a esta marcha, los campesinos asumirán inmediatamente el bloqueo nacional de caminos, además de otras medidas de presión. Esta versión fue confirmada por Gerardo García, ejecutivo de la Confederación de Colonizadores de Bolivia y Concepción Sánchez, secretaria de organización de la CSUTCB.

MEDIDA SIN CONVOCATORIA

En relación a la nueva protesta campesina el ministro de Gobierno, Germán Quiroga Gómez, quien estuvo ayer en la ciudad de Cochabamba, expresó su duda de que la medida se lleve a cabo porque "ya no hay convocatoria" en razón a que una gran parte de la población flotante del Chapare "ha salido" y el movimiento encabezado por el dirigente Evo Morales "está desarticulado" pues se "cortó" el financiamiento que recibía de tres Organizaciones No Gubernamentales (ONGs).

Dijo que no habrá represión si es que no se

Columna partirá de Villa Tunari, Cochabamba.- Represión a la marcha será respondida con el inmediato bloqueo nacional de caminos.- Ministro de Gobierno afirma que no hay quien apoye la caminata

viola a ley, por ejemplo, bloqueando caminos y no habrá diálogo porque el gobierno y los cocaleros difieren en su objetivo que es la lucha contra el narcotráfico. "No hay sentido de dialogar, nosotros estamos luchando contra el narcotráfico, ellos no" acotó a tiempo de afirmar que "el Chapare es una enorme fábrica de coca y cocaína" y que los campesinos no informaron sobre siquiera una pozo a una fábrica y, por tanto, no cumplen el convenio de luchar conjuntamente contra el narcotráfico.

DEMANDAS CAMPESINAS

Por su parte, Evo Morales confirmó que la marcha se llevará a cabo en demanda de la salida del Chapare de unos 700 policías "que nosotros consideramos tóxicos porque sólo hay violencia y condiciones impuestas por USAID respecto a la erradicación de cocaleros, porque es motivo de enfrentamientos; la condonación de intereses corrientes y penales por los préstamos agrícolas que no son de fomento; el respeto a los asentamientos en los parques Carrasco e Isiboro Securo, y la privatización de la tierra agrícola.

También exigen que no se admita más desechos tóxicos porque afectan a las tierras del país utilizadas como basurero; demandan la devolución de los bienes "robados por los policías y efectivos de UMOFAR"; resisten la Ley de Participación Popular porque en lo económico "es un nuevo método para distribuir la pobreza" y en lo político significa "la creación de comandos del MNR llamadas OTB's".

Otras decisiones son el desatascado a la Ley de Reforma Educativa que en el Chapare comenzó con el cierre de tres núcleos escolares y el despido de tres directores, una secretaria y una profesora en Villa 14 de septiembre, San Isidro y Valle Sajta; el cumplimiento de los convenios del 23 de marzo y 5 de mayo para la modificación de la Ley 1.008 y la industrialización de la coca; y pedir la aplicación del D.S. N° 23773 que permite la participación de los cocaleros en el Fondo Nacional de Desarrollo Alternativo (FONADAL) y el Consejo Nacional de Desarrollo Alternativo (CONADAL).

La reunión decidió que la caminata que partirá de Villa Tunari para recorrer 500 kilómetros hasta La Paz, sea iniciada por un representante de cada sindicato y central, además de los ejecutivos de todas las organizaciones de campesinos del país y delegados de la COB.

Dirigente denuncia guerra sucia del gobierno contra cocaleros

a ser su responsabilidad", protestó.

Esta reacción campesina fue una respuesta a las declaraciones de autoridades de gobierno que sindicaron a las organizaciones de productores de coca de tener relación con actividades subversivas del Ejército Guerrillero Tupac Katari (EGTK), además de un supuesto financiamiento internacional para la realización de acciones de protesta contra el gobierno.

COOPERACIÓN INTERNACIONAL
Morales admitió que tuvo contacto con Cuchuy a principios de 1993, cuando la "doctora" de nacionalidad italiana convino en cooperar en la construcción de un centro de salud para la población de Puerto Namatambo, Central 2 de Agosto del Chapare.

Este centro hospitalario fue construido en coordinación, incluso, de organizaciones estatales y será inaugurado el 26 de agosto donde estarán como invitados autoridades de la Prefectura de Cochabamba y la Corporación Regional de Desarrollo (CORDECO), aclaró.

Aparte de este programa, la región del Trópico de Cochabamba recibió también el aporte de la italiana de \$us 7.000 para la puesta en funcionamiento de una radioemisora campesina, proyecto para el que cada afiliado a la Federación Especial aportó inicialmente con Bs 5, llegando a reunir una contraparte local de más de \$us 6.000.

Pero estos aportes, como los provenientes de otras fuentes de cooperación internacional son canalizados directamente hacia el "Comité Pro Radio", organización creada por los pobladores del trópico que los administran con transparencia y ante la fiscalización directa de las bases.

El dirigente cocalero aclaró que se prevé inaugurar la nueva estación radial campesina hasta finales de año y la misión de esta emisora será proporcionar información y programas de educación, salud, y crear conciencia sobre la preservación del medio ambiente en el Chapare.

ITALIANA PACIFISTA
Desarrollando su tesis de la "guerra sucia" gubernamental contra los productores de coca, Morales atacó también al Ministerio de Gobierno porque la expulsión de los súbditos italianos Cuchuy y Angelo Cocchi "sólo obedece a una medida política dictada por el gobierno de Estados Unidos de Norteamérica de quebrar toda forma de contacto internacional a los cocaleros que buscan el apoyo mundial para la despenalización de la coca."

"La doctora Cuchuy es una de las pacifistas más recalcitrantes, por tanto es absurda la acusación de que financiaba grupos guerrilleros. Su único delito fue solidarizarse con los derechos humanos de los campesinos agredidos por las fuerzas de UMOFAR, además de amar sin límites la 'wiphala', asegura el dirigente campesino

En el último, dijo que si fuera cierta la vinculación de Cuchuy con grupos subversivos como el EGTK no habría sido desterrada, sino detenida por las fuerzas de seguridad del gobierno boliviano y traspasada con las medidas pertinentes a los organismos de seguridad del Estado italiano.

CENTRO DE DESARROLLO HUMANO

La Universidad Mayor de San Andrés y el Servicio Múltiple de Tecnología (SEMTA) suscribieron ayer un convenio, por el que ambas instituciones crean el Centro de Información y Conocimiento para el Desarrollo Humano y Sostenible "Warisata". El convenio de cuatro puntos y un anexo, donde se establecen los alcances y atribuciones, fue suscrito por el rector de la UMSA, Antonio Saavedra, y el director de Postgrado en Ciencias de Desarrollo, José Núñez del Prado; por la contraparte suscribieron los directivos de SEMTA, Oscar Aguilar y Jesús Durán. El Centro "Warisata" se desdoblará, sin desnaturalizar la normatividad universitaria vigente, en los reglamentos de SEMTA. Para la UMSA, el encargado de hacer efectivo ese convenio es el postgrado en Ciencias del Desarrollo (CIDES).

Secretario ejecutivo de SEAPAS

Ley 1008 se aplica sin equidad

En la práctica se obedecen los artículos que se refieren a la represión contra los más pobres y no se respetan los destinados a rehabilitar a los internos.

La aplicación de la Ley de Régimen de Sustancias Controladas, conocida como la Ley 1008, evidencia una significativa ausencia de equidad porque golpea a los más pobres a través del cumplimiento de artículos referidos a la represión, pero ignora al mismo tiempo aquellas disposiciones destinadas a la rehabilitación de los internos, señaló el secretario ejecutivo del Secretariado Arqueológico de Pastoral Social (SEAPAS), Jaime Zalles.

Manifestó que esta falta de equidad en la aplicación de la ley afecta a los derechos humanos de los internos y se convierte en una "hipocresía e injusticia de la peor especie".

"Se obedecen al pie de la letra los artículos de la Ley 1008 que se refieren a la represión de los más pobres (40% de los reclusos en las cárceles de Bolivia lo están por esta ley y sólo 14% del total de presos tiene sentencia). Sin embargo, no parecen tener ningún respeto los artículos 71, 103, 119 y 120 que disponen que los bienes incautados a los narcotraficantes se empleen en la edificación de nuevas cárceles, en la refacción de las actuales o la rehabilitación de los internos", manifestó Zalles.

Afirmó que en las cárceles se violan los derechos humanos de muchas maneras, comenzando por los métodos, a veces torturas, violaciones y abusos de toda índole, en busca de que el detenido se intimide y confiese sin pruebas. "Se los cambia de jurisdicción para que ni la familia ni los abogados conocidos puedan defenderlos", agregó.

MODIFICACIÓN DE LA 1008

Durante su exposición en el seminario internacional "Control de drogas en la región andina. El caso boliviano", Zalles manifestó que las instituciones vinculadas al Movimiento de Solidaridad Cristiana (MOSC), que llevan adelante la campaña nacional de retardación de justicia, se adhieren a la sugerencia de otros sectores, en el sentido de revisar la Ley 1008.

"Nos oponemos a la erradicación forzada de la hoja de coca, nos oponemos a la militarización de las zonas productoras, a la guerra de baja intensidad que sólo beneficia a los fabricantes de las armas en la que sólo pondremos los muertos. Pero nos oponemos también a la violencia, venga de donde venga y mucho más a la violencia de los más fuertes", puntualizó el secretario ejecutivo de SEAPAS.

Y agregó que "no deseamos que los machetes y las armas blancas de los comités de autodefensa del Chapare sirvan de justificativo para el endeudamiento de Bolivia en la compra de helicópteros, artillerías, tanques y metrallas como en otros tiempos de dictaduras en nuestra experiencia nacional".

Vicerrector de la UMSA

Injerencia política frustró VIII Congreso Universitario

Sin embargo, se logró avanzar en la creación del Sistema de Ciencia, Tecnología y Postgrado en cada universidad pública que marcará las pautas de la reforma universitaria.

Universitarios, era cambiar totalmente la estructura convirtiendo al consejo universitario en una especie de parlamento conformado exclusivamente por estudiantes y docentes de base, sin la presencia de los decanos.

Este tema -explicó-, en criterio de la mayoría de la comisión de trabajo sería un experimento que la universidad, en este momento no podría asumir poniendo en riesgo su institucionalidad.

NUÉVAS AUTORIDADES EN EL CEUB

Otra de las comisiones de trabajo que generó polémica fue la relacionada con la estructura del Comité Ejecutivo de la Universidad Boliviana y la elección de sus autoridades.

"En este tema también se evidenció la injerencia de los partidos políticos y sus pugnas, tanto entre delegados estudiantiles de los partidos que están en función de gobierno y los de oposición, como en los radicales y marginales del interior de la universidad, quienes causaron tensión en el ambiente", afirmó el Dr. Taboada.

COB aprobó nuevo rol de movilización

Los dirigentes sindicales planearon nuevas jornadas de lucha antes de la marcha nacional campesina del 29 de agosto.



En reunión con organizaciones sindicales nacionales, el comité ejecutivo de la Central Obrera Boliviana (COB) aprobó en la tarde de ayer un nuevo programa de movilizaciones contra la política gubernamental, informó su secretario general Juan de la Cruz Villca.

El programa ratifica el paro nacional de 24 horas que los trabajadores sindicalizados deben cumplir el viernes 19, el mismo que debe ser "movilizado", además de otras acciones de protesta de carácter sectorial que deben ser cumplidas por las organizaciones mayor convocatoria.

Villca informó que el jueves 18 los maestros rurales cooperados por dirigentes de la COB, realizarán una toma en las principales ciudades del país. Luego, los grandes sindicatos tomarán las calles el lunes 22.

El miércoles 24 se cumplirá la última jornada de sectorial por los maestros urbanos del país. La siguiente acción será, según el programa, la marcha nacional hacia La Paz, que partirá de la población de Cochabamba.

POCO EFECTIVAS

El dirigente de la COB reconoció que hasta distintas movilizaciones programadas por los trabajadores poca efectividad porque no afectaron al gobierno, consecuencia de ello ni siquiera existe un convenio gobierno-COB del 7 de mayo, porque su cumplimiento, dijo, apesadumbrado.

También se lamentó que por única respuesta a laborales el gobierno responda sólo con la declaración de la misma, además de otras "provocaciones" recientes intervención al edificio "Lazarte", donde Dirección Nacional de Educación, para viabilizar su reforma educativa.

Por lo mismo, el movimiento sindical está forzado a darle mayor consistencia a las futuras movilizaciones de reivindicación de los derechos sociales, globalización de las demandas de la sociedad y concienciación de la población.

Ello no descarta que se pueda abrir nuevamente diálogo destinado a lograr al gobierno el cumplimiento del pasado 7 de mayo, además de la solución de problemas surgidos en los últimos meses, subrayó.



Huelga de hambre por extralegales

Cerca a una treintena de extralegales de las empresas se declararon ayer en huelga de hambre en las instalaciones de la Casa Social del Maestro, en demanda de otorgación de extralegal de cesantía.

Ex trabajadores de la Empresa Nacional de Ferrocarriles del Programa de Autodesarrollo Campesino (PAC II), ex Ferrocarril de Fósforos, ex Hotel La Paz y Yacimientos Petrolíferos Bolivianos (YPFB) exigen la otorgación del bono extralegal en la jurisprudencia creada por el propio Estado boliviano a los "relocalizados" de la Corporación de Colonización (COMIBOL).

El dirigente del sector, Jorge Ochoa anunció a PRESIDENTE las próximas horas nuevos piquetes de ayuno serán sólo en la ciudad de La Paz, sino también en el interior como Cochabamba, "hasta que el gobierno se sensibilice a las justas demandas".



rollará, sin desnaturalizar la normatividad universitaria vigente, en los reglamentos de SEMTA. Para la UMSA, el encargado de hacer efectivo ese convenio es el postgrado en Ciencias del Desarrollo (CIDES).

el contrato también participa la UTO

Siguani cedió concentrados cooperativas mineras

La empresa Siguaní Gold Placers, Bolivia de los concentrados de polvos de metales preciosos que recorrieron el país para vender las 420 toneladas de concentrados de antimonio y oro a la Federación de Cooperativas Mineras (FENCOMIN) en un convenio tripartito en el que también participa la Universidad Técnica de Oruro (UTO).

El convenio establece que la empresa Siguaní cede a FENCOMIN la cantidad aproximada de 420 toneladas de concentrados de antimonio y oro con contenido aurífero que esta entidad proceda por sí o a través de cualquier de sus afiliados o terceros a la venta de los mismos.

Además, la empresa propietaria autoriza a FENCOMIN a proceder al embalaje, traslado y almacenaje de los polvos de metales preciosos en cualquier planta metalúrgica que sea posible su tratamiento para la recuperación de los metales de interés contenidos en ellos.

El traslado, los gastos de embalaje, el transporte, como también el pago de impuestos, regulas y costos de comercialización serán asumidos por FENCOMIN, sin perjuicio de lo que SIGUANÍ.

En el caso del reparto de los beneficios, FENCOMIN establece que SIGUANÍ recibirá el 10 por ciento del total de ganancias obtenidas por el procesamiento de los concentrados y la venta de los metales extraídos de ellos -deducidos los gastos de operación- por concepto de gestión de la cesión que otorgó la empresa en favor de las cooperativas mine-

ras, en un plazo no mayor a 15 días después de "percibidos efectivamente los pagos realizados por los compradores".

LA PARTICIPACIÓN DE LA UNIVERSIDAD

Según el convenio, la Universidad Técnica de Oruro aportará con su experiencia en minería en los aspectos relacionados con la elaboración de exámenes metalúrgicos a muestras representativas de los concentrados y en la definición de la tecnología metalúrgica apropiada para la recuperación del antimonio y del oro, en función a la infraestructura y facilidades existentes y accesibles en el país.

Por otro lado, la UTO elaborará -junto a la Secretaría Nacional de Recursos Naturales y Ambiental de las operaciones- una Declaratoria de Impacto Ambiental de las operaciones además de realizar el control técnico y contable de las mismas.

A cambio, la Federación de Cooperativas Mineras otorgará a la UTO 15% del resultado económico neto de la extracción y comercialización de los minerales.

El gobierno considera que de esta manera queda cerrado un difícil capítulo de la gestión de Jaime Villalobos -secretario nacional de Minería- que inclusive fue convocado a rendir un informe al Parlamento para señalar cuáles son las características de los concentrados metalúrgicos y demostrar que no son dañinos para el hombre.

Recién el domingo, las autoridades decidieron que estos polvos metalúrgicos fueran trasladados a los depósitos de la Empresa Metalúrgica Vinto donde se está procediendo al embolsado y embalaje de los mismos.

Concejo Municipal de Oruro

Gobierno tiene 48 horas para retirar concentrados de ENAF

Comité Cívico ratifica declaratoria de emergencia por ingreso de concentrados y respalda decisión del Concejo Municipal.



ORURO, 15 (PRESENCIA). - El Concejo Municipal decidió hoy (ayer), otorgar un plazo de 48 horas, para que los concentrados de antimonio-oro salgan de la jurisdicción de Oruro y no sean procesados en los hornos de la Empresa Metalúrgica Vinto-ENAF.

La resolución fue comunicada por el presidente de la Comisión de Medio Ambiente, Marco Antonio Goltia, quien aseveró que los concejales exigen se respete el compromiso escrito firmado por el Secretario Nacional de Minería Jaime Villalobos, con el presidente del Concejo, para no fundir estos materiales en Vinto.

La sesión del Concejo se inició a las 15:00 horas, pero a las 16:20 fue declarada en cuarto intermedio para que los concejales visiten la Empresa Metalúrgica Vinto, para observar y conocer una explicación técnica de parte de sus ejecutivos, sobre el tratamiento de los concentrados.

Después de reanudar la sesión a las 18:30 y luego de un amplio debate las 20:20 se aprobó otorgar un plazo de 48 horas para que estos materiales sean retirados de Oruro. Está determinación fue de inmediato respaldada por el Comité Cívico Orureño.

EMERGENCIA

El Comité Cívico Orureño, en reunión del Consejo Consultivo Departamental, ratificó la declaratoria de emergencia y movilización para evitar que las 430 toneladas de concentrados de antimonio "sean procesadas en Vinto, para proteger la salud de la población", según informó su presidente, Alejandro Condorco Berrios.

El dirigente cívico reiteró que existe un compromiso del Secretario de Minería, para que estos materiales no sean procesados en Oruro, "sean tóxicos o no". Para Oruro el caso está cerrado y no tenemos nada más que dialogar, está posición la conocen los representantes del gobierno que nos visitaron hoy y no cambiará la situación, acotó.

Informó que se reunió con el subsecretario de Comunicaciones, Mauricio Antezana, presidente y gerente general de la fundidora nacional, a quienes les transmitió la determinación asumida, reiterando además que el tratamiento de estos concentrados no tiene ninguna incidencia positiva económica y social.

A nombre de las instituciones localistas, demandó el cumplimiento de un compromiso que existe de parte del gobierno, "para no procesar estos residuos industriales en la fundición de Vinto". Ratificó que está vigente la emergencia y movilización, advirtiendo que

asumirán medidas de hecho si no se respeta el convenio que existe con el gobierno.

GARANTÍAS

En horas de la mañana el subsecretario de Comunicación, Mauricio Antezana, junto a ejecutivos de la Empresa Metalúrgica Vinto, en conferencia de prensa, garantizaron el correcto manejo de los concentrados de antimonio-oro y afirmaron que no se definen aún donde serán procesados.

El presidente de la ex-ENAF, Fernando Freudenthal, afirmó que "si se tratará de residuos industriales tóxicos, radioactivos o contaminantes, yo sería el primero en tenderme en la línea férrea para no permitir el ingreso de estos materiales, pero eso no es cierto, son concentrados de antimonio-oro, por favor tienen que creernos".

Dijo que la ciudadanía debe confiar en la experiencia que tienen los profesionales de la fundidora nacional y que ellos asumen con responsabilidad la tarea de embolsado y resguardo de los concentrados de antimonio en sus depósitos de Vinto, donde también hay otros materiales similares. Los obreros utilizan ropa especial de goma y cascos con lentes de protección para realizar este trabajo que podría concluir en las próximas 24 horas.

Indicó que desde 1972 se están procesando concentrados de antimonio para obtener trióxido y regulos, a la vez que también se recupera oro. No podemos decir que estos materiales son contaminantes, por que los puedo asegurar que "no contaminarán más de los procesos habituales que tenemos en la fundición, lo que reporta importantes ingresos a la región y al país".

El gerente general, René Candia, justificó que estos materiales fueron traídos al país porque sus costos de tratamiento son altos en Europa y aquí se pueden tratar al no existir una regulación de determinadas líneas de proceso, como ocurre en Alemania.

El subsecretario Mauricio Antezana, al explicar los problemas de desinformación que surgieron, reconoció que se debió a la posición asumida por el senador Guillermo Rosso, de quien dijo que "ahora empieza a evolucionar en su criterio, después de haber conocido los informes oficiales y el resultado de las pruebas de laboratorio realizadas en diferentes instituciones nacionales y extranjeras".

El vicepresidente del Senado, Rosendo Mendive, sin embargo mantiene su posición y afirma que los concentrados tienen contenidos de antimonio, oro y arsénico, siendo este último material el más peligroso para la salud de la población y sugiere que estos polvos metalúrgicos sean procesados en Chamblaya, por un "acto de humanidad", para proteger la salud de los orureños.

Las instalaciones de la Empresa Metalúrgica Vinto se encuentran custodiadas por efectivos militares y policías del Grupo Especial de Seguridad, que llegaron hoy en un número de 100, para evitar problemas que pudieran suscitarse como consecuencia de los anuncios de emergencia y movilización del Comité Cívico.

Relaciones con Chile dependerán del avance en la agenda global

La Cancillería de la República decidió ayer que Bolivia y Chile vayan a reanudar relaciones diplomáticas, como afirmó una noticia de prensa, y aclaró que una eventual reanudación de relaciones de ese carácter dependerá del avance en la agenda global que tienen ambos países, sin plazos ni imposiciones ni exclusiones de ningún tema.

La explicación fue dada ayer por el secretario general de Relaciones Internacionales, Jaime Aparicio, al señalar que ambos gobiernos no han conversado sobre el tema ni menos se han puesto plazos. "La posibilidad de reanudar relaciones dependerá también -agregó- del surgimiento de condiciones objetivas que permitan tomar una medida de esa naturaleza".

El pasado participó la pasada semana de una reunión con su colega de Chile, José Miguel Insulza, con quien analizó temas comunes entre ambos países, con el propósito de preparar la agenda que tratarán los presidentes Gonzalo Sánchez de Lozada y Eduardo Frei, el mes de septiembre en Río de Janeiro.

El secretario declinó referirse a los resultados de esa reunión, hasta que cada delegación informe a sus respectivos presidentes. Pero dijo que se habló de temas económicos, comerciales, inversiones, cooperación técnica, intercambio cultural, acopio de minerales, cuestiones portuarias, transporte de personas, vinculación vial, integración física y temas políticos.

El asunto marítimo ha estado en la agenda política, aunque no se lo ha tratado a fondo. Bolivia ha

- Negociaciones con Chile avanzarán sin plazos ni imposiciones, menos exclusiones de ningún tema, dice Jaime Aparicio.

incluido una declaración sobre ese punto, que a decir de la Cancillería estará presente en todos los encuentros diplomáticos. "Estamos tratando de entrar con la mayor prudencia, sin fijar plazos ni imposiciones de ninguna naturaleza, pero también sin exclusiones de ninguna clase. La decisión que adoptamos en Santa Cruz es que haya una agenda global que no excluya ningún tema. Avanzaremos en la medida en que la realidad lo permita, teniendo en cuenta las opciones públicas de ambos países", dijo Aparicio.

Agregó que el mes de septiembre habrá una reunión específica de la Comisión Administradora del Convenio de Complementación Económica, para analizar soluciones al desequilibrio en el intercambio comercial entre ambos países, que es desfavorable a Bolivia. Una nueva reunión entre Aparicio e Insulza dependerá del criterio final que adopten los presidentes Sánchez de Lozada y Frei, antes de su encuentro de Río de Janeiro en el marco de la reunión del Grupo de Río.

Para cónsul Herman Antelo

Pintura sobre Bolívar es irreverente, pero el escándalo es desproporcionado

La pintura sobre el Libertador Simón Bolívar es irreverente, pero está mereciendo demasiado escándalo, opinó ayer Herman Antelo, cónsul general de Bolivia en Chile, país este de donde es oriundo el pintor.

El lienzo fue patrocinado por el Ministerio de Cultura de Chile y allí aparece el Libertador Simón Bolívar con senos, cuerpo de mujer y haciendo un gesto obsceno.

Fue exhibido en una galería de Londres provocando las consiguientes airadas protestas de Venezuela, Colombia, Ecuador y Bolivia. "En el mundo de hoy existe una gran libertad de expresión, lo cual no significa que compartía esa

muestra plástica, pero creo que no debemos ser muy sensibles en esos temas", señaló.

Para Antelo el campo del arte, sobre todo el moderno, es "hasta loco" y no cree que esas expresiones merezcan la importancia que tuvo la pintura sobre Simón Bolívar. "Yo he manifestado mi solidaridad con el clamor que hizo el embajador de Venezuela en Santiago, pero también conozco que no tiene mayor responsabilidad el Ministerio de Cultura de Chile, porque ellos auspician cierto tipo de eventos, pero no los censuran, a veces ni siquiera tienen control sobre lo que se produce", dijo.

Por libertad de ciudadano chino

Migración protesta ante la Fiscalía de Distrito

La subsecretaría de Migración del Ministerio de Gobierno, Victoria Baldovinos protestó ayer en forma energética ante el fiscal Javier Dips por la libertad provisional del ciudadano chino Yu Wu Xu, propietario de la chifa "Patito Pekín" que amenazó de muerte a las autoridades de esa repartición estatal.

De acuerdo con voceros cercanos a la subsecretaría, esta autoridad expresó su profundo malestar ante la actitud que habría asumió el Ministerio Público. "No es la primera vez que los ciudadanos chinos de esa repartición para su investigación por ser ilegales recuperan su libertad como lo hizo el señor Yu Wu Xu", manifestaron las fuentes que prefirieron no identificar.

La subsecretaría está enviando

en este momento (17:45) una carta de protesta en la que pide una explicación de las razones que impulsaron a la fiscal Susana Leytón para dar libertad provisional a ese señor", agregó.

De acuerdo con la explicación, el ciudadano chino que la anterior semana amenazó de muerte a las autoridades de la Fiscalía de Distrito, fue puesto en libertad previa presentación de un garante personal y que habría sido observada por la autoridad agredida verbalmente por el asistido. Otros ocho ciudadanos de la misma nacionalidad, continúan detenidos hasta el cierre de la presente edición en dependencia del Ministerio Público, aunque se prevé que la decisión fiscal será la deportación de Bolivia de todos ellos.

Septiembre, mes crucial para extradición de García Mesa

Septiembre se constituirá en el mes crucial para definir la extradición del ex dictador boliviano, Luis García Mesa, según criterios recogidos en Brasilia, capital de Brasil.

García Mesa que se encuentra recluso en un cuarto del Tercer Batallón de la Policía Militar sería extraditado de Brasil a Bolivia el próximo mes, en vista a que el proceso de extradición fue paralizado por las vacaciones judiciales en aquel país.

Paulo Brossart, relator del Supremo Tribunal de Justicia brasileño, está en la fase final del estudio de los documentos de extradición, que serán presentados a ese tribunal.

Se supo que hay indicios de que su determinación coincidirá con la del fiscal, quien apoya la extradición del ex dictador.

Brossart ya estuvo en Bolivia y está empapado de la realidad del país, además se desempeñó como ministro de justicia, senador y defensor de los derechos humanos en Brasil. Después de reducir los 27.000 folios de la acusación presentada por Bolivia a la

El ex dictador boliviano contrató consorcio de abogados que recibirá \$us 1.000.000 si detienen extradición.

décima parte, concentró los cargos más importantes con el objetivo de facilitar el proceso y reducir los costos al Estado, el cual demandará a Bolivia el gasto de cerca de 300.000 dólares americanos.

Por su parte, García Mesa, según fuentes confiables, contrató un consorcio de abogados al que le ofreció el pago de un millón de dólares americanos si es que logran detener su extradición a Bolivia, en la que le espera una condena de treinta años de reclusión.

En vista de que Bolivia y Brasil tienen un tratado de extradición desde 1938, la embajada boliviana confía en acelerar los últimos trámites legales para que el ex dictador cumpla su condena. Después de Brossart, los doce supremos jueces brasileños deberán dictar la sentencia.

Se ha constatado que la opinión pública de Brasil, en ella los periodistas y otros sectores sociales, respalda la extradición, ya que no quiere que Brasil se convierta en refugio de dictadores como ocurre con el ex presidente de Paraguay, Alfredo Stroessner.

Gobierno de Perú condecoró a diplomático boliviano

Javier Galindo Cueto, ministro consejero de la Embajada de Bolivia en Lima, fue condecorado por el gobierno del Perú en pasados días al concluir su misión en ese país.

El diplomático destacó el gran acercamiento que viven Bolivia y Perú, y señaló que su misión en Lima estuvo orientada al seguimiento de los

Acuerdos de lo que firmaron ambos países en enero de 1992. "Los convenios de lo constituyen un ejemplo de integración de dos naciones gemelas, que pueden ser tomados como modelo por los países latinoamericanos", dijo Galindo al recibir la distinción de manos del secretario general de la Cancillería de Perú, Jorge Botto Bernaldes.

Experiencias para ser tomadas en cuenta

Seguro social mixto de España cubre a toda su población

Máxima autoridad española en seguridad social recomendó el sistema mixto, en conferencia realizada ayer en esta ciudad.- Explicó que Estado español da importante apoyo económico para la protección social.



Experto español durante su conferencia

El sistema mixto de la seguridad social de España, luego de un proceso prolongado de reformas, alcanzó a cubrir prácticamente al total de la población con una asignación importante de recursos económicos, que en las últimas gestiones alcanzó, como rubro de protección social, al 22,4% del Producto Interno Bruto (PIB) de ese país.

Esa información fue proporcionada ayer por Adolfo Jiménez Fernández, secretario general para la Seguridad Social Española y de la Organización Iberoamericana de la Seguridad Social (OISS), durante una conferencia a la que asistieron autoridades de gobierno, representantes de entes de seguridad social y de trabajadores.

El propósito del seminario realizado en la ciudad de La Paz y en el que disertó Jiménez, fue para conocer las "virtudes y defectos" de la reforma de la seguridad social española, los que serán tomados en cuenta para adecuarlos a nuestra realidad, dijo por su parte el director del Instituto Nacional de Seguros de Salud (INASES), Alfonso Peña.

"Los vastos conocimientos de Jiménez, de más de diez años de trabajo en el tema, y las etapas por las que transcurrió el pueblo español en la reforma a su seguridad social, pueden hacernos conocer muchas virtudes, como también defectos", precisó.

SISTEMA MIXTO

Explicando detalles de la seguridad social en España, en el propósito de que contribuyan al proceso de la reforma de la seguridad social boliviana, Jiménez dijo que los españoles gozan de una seguridad social obligatoria y pública, que tiene una cobertura en prestaciones económicas, pensiones y subsidio en caso de enfermedad, de carácter fundamentalmente contributivo, que se financia por cotizaciones sociales.

Contempla también cobertura sanitaria, que tiene un financiamiento con aportación mayoritaria del Estado, y una parte menor por cotizaciones sociales. Ese seguro sanitario combina la prestación de servicios con "instituciones propias" y en forma concertada con instituciones del sector privado.

Pero más allá de esa seguridad social obligatoria, se tienen los "sistemas complementarios de fondos y planes de pensiones", destinados a aquellos que deseen tener una cuantía mayor que las prestaciones económicas de vejez. Estos realizan sus planes individuales o de pensiones de empresa, lo que configura un modelo mixto que combina el sistema público de reparto con el de capitalización privada, explicó Jiménez.

COBERTURA TOTAL

Según el disertante, dentro de las prestaciones económicas, el seguro social español otorga una pensión media, que corresponde a un salario y medio interprofesional. Sin embargo, quienes tienen acceso al sistema de pensiones alcanzan rentas que suponen el doble de dicho salario.

En cuanto al nivel de cobertura poblacional, dijo que el sistema del seguro social mixto cubre prácticamente a la totalidad de la población española, en prestación económica y asistencia sanitaria.

Informó también, como ejemplo, que en el campo de la protección social, en 1992 España costó recursos que significan el 22,4% de su Producto Interno Bruto (PIB). Por lo mismo, dijo, actualmente cerca de 10 billones de pesetas se destinan a la seguridad social.

Si embargo, precisó que la reestructuración administrativa ha servido, también, para detectar irregularidades en las dependencias del inmueble intervenido. Citó como ejemplos la existencia de dos supervisorías en el edificio Lazarte, las de Sica y de Apolo, así como un director nacional, que al mismo tiempo ocupaba durante varios años el cargo de director de otro establecimiento.

Los maestros urbanos y rurales rechazan medida violenta y anuncian radicalización de protestas en defensa de la institucionalidad de los trabajadores. Maestros rurales marcharán el jueves en La Paz.



Edificio Lazarte cerrado por orden del gobierno

Magisterio urbano y rural rechazan medida violenta y anuncian radicalización de protestas en defensa de la institucionalidad de los trabajadores. Maestros rurales marcharán el jueves en La Paz.

El titular del sector justificó la intervención policial señalando que sólo se está limitando a cumplir con la Ley de Reforma Educativa, que establece una nueva estructura administrativa en la Secretaría de Educación, eliminando las direcciones nacionales y supervisorías.

Sin embargo, aclaró que no se trató de ningún acto violento. Explicó que el personalmente acudió al edificio Lazarte el viernes pasado, en compañía de un notario público, miembros del departamento de auditoría interna, asesoría jurídica y administración de bienes, para desalojar sin ningún tipo de presión a los pocos ocupantes y proceder a precintar el edificio.

"La intervención del viernes no fue ningún asalto a mano armada. La razón por la que se actuó con resguardo policial y no se avisó previamente al personal del edificio, fue para evitar que la documentación se extraviara o fuera objeto de un boicot. Además, no tenía ningún sentido que cargos que según la reforma educativa quedan anulados, sigan en vigencia", argumentó esa autoridad.

REUBICADOS EN EL SISTEMA

El secretario de Educación explicó que los 373 maestros que trabajaban como administrativos en el edificio Lazarte recibirán sus respectivos memorándums, donde se les comunica que están declarados en comisión por dos meses, período durante el cual percibirán los mismos haberes del mes de julio.

Pasados los dos meses los maestros deberán

titucionalidad de los maestros perjudicados por la acción del gobierno; mientras que el dirigente de los docentes rurales, Fred Nuñez, declaró que los docentes radicales que pretenden imponer a la fuerza una ley que la sociedad rechaza.

Los maestros rurales realizarán el jueves una movilización en la ciudad de La Paz y el viernes se sumarán al paro de 24 horas convocado por la COB.

En el día de San Roque, su patrono

El mejor amigo del hombre también demanda sus derechos

El sabe ser amigo fiel e inseparable de la niñez, compañero incansable de los juegos y travesuras juveniles, pero también celoso guardián y confidente silencioso de la soledad y



Los niños son los que quieren más a los perros.

sienten estos indefensos animales de recibir cariño y buen trato, porque también tienen sus derechos.

El pequeño "chapi" sabe mover la colita si ve que su amo lo llama para comer, lo saca a pasear o le hace un gesto de cariño, esto le basta para ganar su fidelidad de por vida: ese perrito será su amigo, su guardián y su confidente en sus días de soledad.

Acostumbrados a criar al perro como una mascota, un objeto bonito que nos gusta cuando está pequeño, con frecuencia los adultos olvidamos que este ser vivo siente y que muchas veces los sometemos a tratos injustos, viéndolos simplemente como animales que no hablan ni sienten y menos pueden quejarse.

ABANDONO Y MALTRATO

Los casos más frecuentes en los que se



Maltrato, abandono, explotación y atropellos son dramas diarios que sufren cientos de perros ante la indiferencia de una sociedad adulta que necesita sensibilizarse más por este fiel animal.

tristeza de su amo. El perro es "el mejor amigo del hombre", dice la vieja frase, pero hoy al conmemorarse el Día de San Roque, patrono de los animales, la sociedad adulta parece no haberse sensibilizado del todo sobre la necesidad que

Los animales y se convierten para ellos en seres humanos.

"Lamentablemente, muchas personas manifiestan la responsabilidad de tener un perro, pero cuando se dan cuenta que deben dedicar más tiempo a ellos y deciden abandonarlos", señala Sonia de Sica, presidenta de SOPRAMA.

NUESTRO MEJOR ALIADO

Las ventajas de criar y educar a un perro son muchas. La propia institución cita como ejemplos la eficacia en la terapia para la recuperación de niños especiales.

Sin embargo, mucha gente no sabe criarlos, por no tener problemas los convierten en animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

Ellos pueden ser nuestros mejores amigos, pero dependen de nuestra comprensión y respeto a los animales, otros los golpean, otros los roban y los venden, otros los usan para la explotación, como en los casos de los perros de carga.

APUNTES

JAPÓN DONARÁ EQUIPOS A HOSPITAL JUAN XXIII

El gobierno del Japón entregará al Hospital Juan XXIII, el próximo jueves, una donación de equipos e instrumental destinado a la Unidad de Terapia Intensiva de ese centro hospitalario.

La cooperación japonesa, a través del Programa de Cooperación Económica no Reembolsable en Escala Pequeña, tiene un valor de 35.650 dólares.

El embajador del Japón, Shunzuya Kato, será el encargado de entregar la donación al director de ese hospital, Dr. Gustavo Tabera, en ceremonia especial que se realizará en instalaciones de ese centro, a la cual han sido invitadas autoridades del gobierno y la Iglesia.

SUBSECRETARIO DE SALUD

El secretario nacional de Salud, Joaquín Monasterio, posesionó al nuevo subsecretario de Salud, Dr. Javier Torres, en acto realizado ayer en esa Secretaría de Estado.

La nueva autoridad reemplaza en esas funciones al Dr. Guillermo Seoane, quien presentó renuncia a sus funciones.

El secretario de Salud, Joaquín Monasterio, durante el acto de posesión destacó la labor realizada por Seoane en favor de la salud del país.



Mineros dispuestos a fortalecer a la COB

(ANF).- La Federación de Mineros tomó la firme decisión de fortalecer las acciones sindicales de la Central Obrera Boliviana las últimas semanas por la falta de una dirección.

El informe corresponde al dirigente minero Luis Escalera, quien manifestó versiones en sentido de que esa organización se alejaba de la COB con el propósito de debilitarla, en una partidista.

Escalera señaló que esa información es totalmente falsa, que a pesar de no contar con el respaldo de sus bases, sigue en el seno de la COB.

Admitió que las observaciones de los trabajadores que se realizó entre mayo y junio últimos en Tarija, cuando se procedió a la elección del Comité Central Obrera Boliviana.

Escalera dijo que para considerar éste y otros temas el sector minero nacional, a fines de mes se efectuará un amplio nacional con la participación de dirigentes de estatal y privada.

El temario contempla el informe del CEN de la Federación sobre las negociaciones salariales, análisis de la situación de la Obrera Boliviana y otros de índole estrictamente obrero.

DEFUNCIONES

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de las siguientes personas:

- Mario José Andrade Pari
- Santos Flores Nina
- Hugo Cuevas Blanco
- Paola Torrez vda. de Loayza
- Adela Tapia Rengel
- Gregorio A. Cabrera Apaza
- Graciela Albornoz Alarcón
- Elisa Roca Melgar
- Angélica Barrios Loza
- Brenda Silva
- María S. Ferrufino
- Justino Quispe S.

Servicio de PRESENCIA y la Administración del Cementerio General

CONDOLENCIA

El Directorio, Presidente, Vicepresidentes, Gerente General, Personal Ejecutivo y Administrativo de la Cámara Agropecuaria del Oriente, se adhiere al dolor que embarga a la familia de la que en vida fue

SRA. VIOLETA VERA DE NAVAJAS (Q.E.P.D.)

Madre del Ing. Mario Gonzalo Navajas Vera, Secretario Nacional de Agricultura y Ganadería.

Santa Cruz, 16 de agosto de 1994

CONDOLENCIA

La Dirección Ejecutiva y personal del Centro de Estudios para el Desarrollo Laboral y Agrario (CEDLA), se adhiere al dolor que embarga a la familia de la que en vida fue

Prof. Aurora Torrez de Eróstegui (Q.E.P.D.)

madre de nuestro amigo, Lic. Rodolfo Eróstegui Torrez, acaecido en la ciudad de Sucre el día 15 de agosto de 1994 y les hace llegar sus más sentidas condolencias.

La Paz, agosto 16 de 1994

Cuba: fantasma de éxodo masivo recorre el Caribe



Personas que tomaron un barco e intentaron salir ilegalmente de Cuba retornaron a sus hogares (Reuters)

El fantasma de un nuevo éxodo masivo recorre hoy las costas cubanas y estadounidenses al mantener las autoridades de ambos países posiciones divergentes en cuanto a las causas clandestinas de la isla.

Cuatro embarcaciones, entre ellas una de la marina de guerra, han sido interceptadas en los primeros 15 días de agosto por el saldo de dos militares cubanos muertos, hechos atribuidos oficialmente a la estrategia de Washington para desestabilizar el gobierno del presidente Fidel Castro.

Según una nota del Ministerio del Interior cubano, que se encuentra atracado a un muelle del puerto de Mariel, a unos 40 kilómetros al oeste de La Habana.

Personas procedentes de Kingston, Jamaica, dicen cuenta de que un grupo de 19 personas se secuestró una embarcación pesquera para huir a ese país, mientras se encontraba en la Habana, que por lo menos tres personas procedentes de La Florida recogieron en la isla.

La corriente de fugitivos de Cuba hacia los Estados Unidos continúa de forma inintermitente. Este fin de semana fueron recogidos en el puerto de Miami 371 cubanos, según el servicio diplomático norteamericano, que considera un nuevo récord.

"Lula" acusa

Cardozo es financiado por el gobierno

Brasil
Efe

El partido de Luis Inácio Lula da Silva, candidato a la Presidencia de Brasil, denunció ayer, lunes, que el presidente Itamar Franco ha distribuido recursos públicos para algunas obras con la presunta finalidad de apoyar la candidatura de Fernando Henrique Cardoso, su ex ministro de Hacienda.

La denuncia será presentada esta semana ante el Tribunal Superior Electoral (TSE) por el líder del Partido de los Trabajadores (PT, socialista) ante la Cámara de Diputados, José Fortunatti, informó un portavoz del grupo político de Lula.

El diputado Fortunatti afirmó que Franco amplió, mediante un decreto presidencial firmado el viernes pasado, los fondos para carreteras en los estados de Bahía y Maranhão.

Esos estados, según el denunciante, son controlados por dos importantes aliados de Cardoso, el ex gobernador Antonio Carlos Magalhães (Bahía) y el ex presidente de la República José Sarney (Maranhão).

El decreto presidencial aumentó en un millón de dólares la cantidad de recursos fijados en junio pasado por el Congreso para la reconstrucción de carreteras en el estado de Bahía, nordeste del país.

"Hace dos meses, Itamar dejó de administrar el país para hacer del gobierno una filial del comité electoral de Fernando Henrique", dijo Fortunatti, quien añadió que "la Justicia tiene que actuar porque hasta el presupuesto nacional se ha convertido en una pieza electoral" de Cardoso.

Sociólogo y ex ministro de

Hacienda de 63 años, Cardoso es el candidato favorito para vencer en las elecciones generales del 3 de octubre próximo, según los sondeos (36 por ciento de las preferencias).

El socialista Lula da Silva, ex líder sindical de 48 años y que ocupa el segundo lugar en las encuestas preelectorales (29 por ciento), ha denunciado al Gobierno de Franco por haber puesto al servicio de Cardoso la máquina estatal.

El diputado del PT y candidato a gobernador de São Paulo, José Dirceu, interpuso la semana pasada una denuncia ante el Tribunal Superior Electoral por el uso de la nueva unidad monetaria, el real, como instrumento de campaña de Cardoso.

Dirceu indicó en la demanda, rechazada por el Tribunal, que un grupo de empresas estatales ha gastado 22 millones de dólares en la divulgación de la moneda, que ha conseguido rebajar la inflación del 45 por ciento al 6,9 por ciento mensual.

La moneda, principal instrumento del plan contra la inflación, formulado en diciembre de 1993 por Cardoso cuando era ministro de Hacienda y aplicado por el Gobierno de Franco, es la plataforma electoral del candidato socialdemócrata.

Al haber perdido el liderazgo en las encuestas como consecuencia del éxito del plan anti-inflacionario, Lula da Silva se propone reformar su estrategia con la intensificación de las críticas a Cardoso por el uso electoral de la moneda y la adhesión a su campaña de los aliados de Fernando Collor, quien perdió en 1992 la Presidencia por un caso de corrupción.

Ecuador:

Al informante iraní "se lo tragó la tierra"

Quito
Dpa

El iraní "arrepentido" Manouchehr Moatamer, principal informante del ataque terrorista del 18 de julio contra una misil yudía en Buenos Aires, sigue hoy oculto en Quito, bajo protección del gobierno de Ecuador, mientras la prensa de varios países lo busca infructuosamente.

"A este tipo se lo tragó la tierra", comentó ayer, lunes la periodista argentina Miryam Levy, del canal 13 de Buenos Aires, en referencia a la esteril búsqueda de Moatamer, quien hizo una sola aparición desde su llegada a Quito, el 25 de julio.

Moatamer se presentó el jueves pasado en la embajada argentina en Quito y ofreció ampliar sus declaraciones sobre la presunta participación del gobierno de Irán en el atentado que causó casi cien muertos. Pero según fuentes de la embajada argentina, "no hemos vuelto a saber nada de Moatamer".

El canciller ecuatoriano, Diego Paredes, comentó que el iraní tiene ya estatuto de refugiado político en Ecuador y "está a buen resguardo".

Ese estatuto fue pedido por el alto comisionado de las Naciones Unidas para los refugiados después de que agentes secretos iraníes trataran de secuestrar a Moatamer en Caracas, Venezuela.

Versiones de que el iraní estaría ya ampliando los datos de las agencias ante investigadores argentinos no han sido confirmadas. Tampoco ha sido ratificada la presunta presencia en Quito de agentes de los servicios norteamericanos de inteligencia para cuidar a Moatamer.

El ex-funcionario iraní, calificado por el gobierno de Teherán de "vulgar impostor", involucró a siete diplomáticos de su país en la organización del atentado del 18 de julio, pero dudas surgidas en torno a su identidad quitaron fuerza a su testimonio, por lo que las investigaciones prosiguen.

Bush advierte a Clinton que no invada Haití

WASHINGTON
Efe

El ex presidente de Estados Unidos George Bush advirtió ayer, lunes, a su sucesor en el cargo, Bill Clinton, que no invada Haití como el invadió Panamá, y le recomendó que retire su apoyo al gobernante constitucional haitiano, Jean Bertrand Aristide.

En un discurso pronunciado en la convención de la Asociación Nacional de Ferreteros, que se celebra en la ciudad estadounidense de Chicago, Bush indicó que la estrategia que Clinton debería aplicar para resolver la crisis política haitiana es presionar para la celebración de nuevas elecciones.

"No creo que debamos apoyarlo más", dijo Bush en referencia a Aristide, derrocado por los militares en un cruento golpe de estado en septiembre de 1991, y agregó que lo que debería hacer el Gobierno de Clinton es "apoyar la democracia" en Haití.

"Creo que deberíamos hacer que (Aristide) se aparte a un lado, lo mismo que los líderes milita-

res, y celebrar nuevas elecciones. Recuerden que hay mucha gente democráticamente elegida en esa legislatura", afirmó Bush en referencia al Parlamento haitiano.

Bush también advirtió a Clinton que no envíe tropas estadounidenses a invadir Haití, porque la situación en ese país es muy diferente a la existente en otros lugares donde él ordenó intervenciones militares, como Irak.

Según Bush, la invasión a Haití "despertaría los temores de la diplomacia de las cañoneras" de EE.UU. entre los países latinoamericanos, y luego un problema adicional sería cómo retirar las tropas de ese país.

En diciembre de 1989, Bush invadió Panamá para capturar al gobernante de ese país, el general Manuel Antonio Noriega.

También acusó a su sucesor en la Casa Blanca de "indecisión" y falta de liderazgo en política exterior.

La parte de la intervención de Bush que más aplaudieron los ferreteros fueron sus críticas a los planes de Clinton de crear un sistema de salud pública con cobertura universal.

Susana de Fujimori "acusada" de estar loca

Lima
Efe

Susana Higuchi, retenida en el palacio presidencial de Lima por órdenes de su esposo, el presidente de Perú, Alberto Fujimori, ha asegurado que la quieren hacer pasar por loca para evitar su participación en la política del país.

Según señala en unas declaraciones que ayer, lunes publicó el diario "El Comercio" de Lima, "quieren acusarme de que estoy pasando por una fuerte depresión, que raya en la locura. Se está montando una campaña muy fuerte para hacerme pasar por loca. Es lamentable que esto ocurra en el año internacional de la familia".

La campaña viene de arriba. Eso creo", añade, aunque no precisa nombres.

También dice Susana Higuchi que pronto hará una declaración sobre sus denuncias de corrupción en el Gobierno y el supuesto soborno, por un importe de 100.000 dólares, que dice que se embolsaron dos ministros, en 1991 y 1992, después de que ella se negara a recibir el dinero.

Añade que "mi esposo (Alberto Fujimori) sabía como yo de qué se trataba. Él estaba en conocimiento".

Además, recalca en sus declaraciones al diario limeño que está en estos momentos en la residencia

presidencial "sin ninguna compañía, ni de parientes ni de secretaria. Es decir, que nadie puede quedarse en el palacio, ni mis padres, ni mis hermanos ni mis hijos".

Sus familiares, según Higuchi, duermen en el mismo lugar que su esposo, al parecer, según apunta, en la central del Servicio de Inteligencia Nacional, y ella se siente "como prisionera dentro y fuera del palacio de Gobierno y le han quitado su guardia de seguridad nocturna".

"No se quienes están a mi lado y quienes no. No conozco a nadie. Más que cuidarme informan de lo que hago y no hago. Mis teléfonos están intervenidos, inclusive el celular. No sé si ahora pueda salir y movilizarme libremente", recalca.

Por su parte, la titular del 27 juzgado de lo penal de Lima, la jueza Beatriz Meigajero, aprobó una acción de "habeas corpus" en favor de Susana Higuchi y declaró inaplicable el texto de la ley electoral en lo que afecta a la posible candidatura de la esposa del presidente a la Presidencia de la República.

Higuchi ha pedido la anulación de las medidas de la ley electoral que impiden a los parientes del presidente en ejercicio presentarse como candidatos a la Presidencia o el Parlamento, lo que ya se llama "ley Susana".

México

CELAM confía en respeto del voto

México
Efe

La Conferencia del Episcopado Latinoamericano (CELAM) expresó ayer lunes su confianza en el respeto al voto que se espera emitan unos 45,7 de mexicanos que elegirán el 21 de agosto al nuevo presidente de la República.

El respeto al voto en México tiene una gran significación en el resto del continente, dijo el secreta-

rio del departamento de Comunicación de CELAM, Víctor Manuel Guerrero, en la apertura de los cursos de la Universidad popular en Puebla, a 125 kilómetros al este de la capital mexicana.

El funcionario de la CELAM reiteró que el clero mexicano se abstendrá de participar en la política local y afirmó que México ejerce un liderazgo natural en América Latina y cualquier incidencia repercutiría en el exterior.

En la capital mexicana, el Instituto Federal Electoral (IFE) informó que se han acreditado 5.000 periodistas para la cobertura informativa del proceso electoral de México.

De los periodistas acreditados, 600 provienen de medios de comunicación de otros países, que no fueron especificados, dijo la oficina de prensa del IFE, la máxima autoridad electoral del país.



EMPRESA METALURGICA VINTO

AMPLIACION DE PLAZO INVITACION PUBLICA 34/94

A solicitud de varias empresas el plazo de presentación de propuestas para la CONSTRUCCION DE REPUESTOS PARA SISTEMA DE GOLPEO, ha sido nuevamente ampliado hasta el día miércoles 24 de agosto del presente año a horas 17:00, se ruega tomar debida nota.

LA EMPRESA



CORREOS
EMPRESA DE CORREOS DE BOLIVIA

NOTIFICACION

No 03/94

En cumplimiento de los arts. 39 y 40 del D.S. 23215, por la presente se notifica a los ex-funcionarios de la Empresa de Correos de Bolivia "ECOBOL" para que se apersonen a la Unidad de Auditoría Interna de la Empresa (segundo piso edificio Palacio de Comunicaciones), a objeto de tomar conocimiento de los siguientes Informes:

René Oswaldo García Parra Informe Especial No. 13/94

Walter Oндarza Linares y Informe Especial No. 35/93
Félix Antezana Cabrera

Transcurrido el plazo de 10 días hábiles a partir de la fecha, se emitirán los informes definitivos que serán enviados a la Contraloría General de la República.

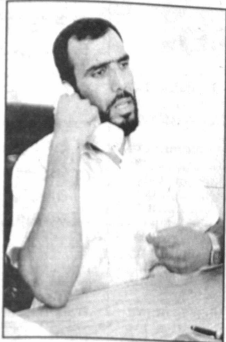
La Paz, agosto 15 de 1994

PRESIDENCIA EJECUTIVA

JEFE UNIDAD AUDITORIA INTERNA

Hamás exige a Hamas entrega de su brazo armado

Las fuerzas de seguridad de la Autoridad Nacional (ANP), Yasser Arafat, el líder del grupo HAMAS para que les entregue a los militantes de su brazo armado, Azzedine al-



Mosem Abu Ertab, líder del grupo Hamas, fue conminado por el presidente de la OLP, Yasser Arafat, a entregar a militantes de Azzedine al-Kasem (Reuter)

para impresionar al Gobierno israelí.

Por su parte, el primer ministro israelí, Isaac Rabin, afirmó hoy que reconsiderará el cumplimiento de sus acuerdos con los palestinos si Arafat se muestra impotente para frenar los ataques de Azzedine al-Kasem, que el domingo mató a un civil israelí e hirió a otros siete en Gaza.

Las fuerzas de seguridad palestinas trataban hoy de apresar a Kamal Kjel, uno de los principales jefes de Azzedine al-Kasem, y que fue al parecer el que planeó los últimos ataques del grupo en Gaza.

Intensifica éxodo hacia Zaire

Zaire

El éxodo de las tropas de la Misión de Asistencia de las Naciones Unidas en Ruanda (UNAMIR) se ha aliado ya con el gobierno controlado por el FPR en la capital, Kigali.

Mientras el FPR ha intentado persuadir a los refugiados para que retornen a Ruanda o no abandonen el territorio, el derrocado gobierno hutu ha alentado el éxodo para crear condiciones de ingobernabilidad al régimen de Kigali.

De manera gradual pero persistente, decenas de miles de hutus en la zona bajo protección de las tropas francesas han empacado sus maletas y acarrean colchones sobre sus cabezas para dirigirse hacia Zaire.

Organizaciones asistenciales en Bukavu, el pueblo en la frontera zaireña que espera recibir el influjo masivo de hutus, informaron la llegada el domingo de 2.000 nuevos refugiados, el doble de los registrados el sábado.

Antes del fin de semana, sólo se registraban ingresos diarios de entre 50 y 100 desplazados, indicaron.

A un año de gobierno Paraguay se quedó sin privatización

ASUNCIÓN

La privatización de la primera empresa estatal pudo haber sido uno de los logros económicos más destacados del presidente paraguayo, Juan Carlos Wasmosy, en la etapa inicial de su administración, pero la Justicia frustró esa medida casi en el último momento.

Wasmosy festejó, ayer lunes, el primer aniversario de su gobierno por lo que sus colaboradores se han esforzado en los últimos días en pintar un panorama alentador para la economía del país, con una inflación controlada, una mayor recaudación fiscal y unas exportaciones en crecimiento.

Según el Ministerio de Hacienda, los envíos al exterior aumentaron desde el año pasado un 16 por ciento, principalmente por las excelentes producciones de soja y café, que crecieron un 35 y un 77,6 por ciento, respectivamente.

En relación al fracaso de la última zafra algodonera, las autoridades del sector admitieron que el textil "ha sufrido una momentánea contracción" a causa de condiciones climáticas adversas durante el período de cultivo y el ataque de algunas plagas.

Tras expresar la esperanza oficial de que el déficit comercial disminuya a finales de 1994, señalaron que el Producto Interno Bruto (PIB) se situará a finales de diciembre próximo en un cuatro por ciento.

El Gobierno tampoco ha ocultado su optimismo en relación al control de la inflación, que después de registrar un aumento del 3,1 por ciento en enero creció sólo un 0,5 por ciento en mayo y junio para llegar a un 1,4 por ciento en julio.

La actividad fiscal también va viento en popa, según el informe, pues el Impuesto al Valor Agregado (IVA), el Impuesto de la Renta, el Tributo Único y los Aranceles Aduaneros recaudaron entre un 32 y un 124,3 por ciento más hasta mayo pasado.

Sin embargo, la oposición ha puesto sus ojos más allá de estos datos para remarcar que el déficit de la administración de Wasmosy se encuentra en el desempleo, la corrupción generalizada y el fracaso de las privatizaciones, entre otras cosas.

Para Domingo Laino, economista y líder del Partido Liberal Radical Auténtico (PLRA), el principal de oposición, "la situación del desempleo y la seguridad social siguen como antes, de mal en peor, especialmente en el caso de los desocupados".

La emigración hacia Argentina y otros países, cuya causa principal es el desempleo, está en auge y la corrupción permanece como en sus mejores tiempos, acotó Laino.

Según Mario Paz Castaing, coordinador de la alianza Encuentro Nacional (EN), las promesas de Wasmosy en materia social y económica no se han cumplido aún, al igual que las grandes transformaciones que se esperan para establecer una política coherente que ayude a mejorar el futuro de la población.

Corea del Sur quiere unificación con el Norte

Seúl

Unas 200 personas resultaron heridas entre el domingo y lunes en enfrentamientos entre la Policía antidisturbios y manifestantes que se congregaron en la Universidad de Seúl en pro de la unificación de la península de Corea y del régimen comunista norcoreano.

De acuerdo con fuentes policiales sin identificar, se tuvo que hacer uso de decenas de ambulancias para evacuar a los heridos.

La violencia surgió cuando unos 10.000 manifestantes, en su mayoría estudiantes radicales y disidentes, decidieron ayer seguir adelante con sus planes de marchar hasta la Zona de Desmilitarizada que separa las dos Coreas para encontrarse con otra manifestación al otro lado.

La agencia de noticias surcoreana "Naewoe Press", especializada en asuntos relativos a Corea del Norte, informó de que unos 250 norcoreanos llegaron la noche del lunes hasta la población fronteriza de Panmunjom, pero se volvieron cuando las autoridades surcoreanas les cortaron el paso al tratar de cruzar la frontera.

La península Corea celebró el lunes el aniversario de la liberación del colonialismo japonés hace 49 años, tras lo que fue dividida en dos: el norte bajo la influencia de la extinta Unión Soviética y el sur bajo la estadounidense.

Al grito de "Yankee, vuelve a casa!", los manifestantes también exigieron la retirada de las tropas norteamericanas aliadas -unos 36.000 soldados- destacadas en Corea del Sur bajo un acuerdo de defensa mutua, alegando que no hacen sino interferir en las difíciles relaciones norte-sur y en su unificación.

Poco menos de 10.000 policías armados con gas lacrimógeno, escudos protectores y porras, que habían sido destacados en previsión de disturbios, se enfrentaron violentamente con otros tantos estudiantes armados con varas de madera y metal y piedras, algunos de los cuales se dispersaron y encontraron refugio en las afueras de la capital.

Seúl amaneció esta mañana a gritos de los estudiantes y envuelto en nubes grises de gas lacrimógeno.

Todos los años por estas fechas se producen escenas parecidas, pero este año el aniversario de la liberación a coincidió con una campaña desplegada por el Gobierno surcoreano para suprimir cualquier acto de simpatía para con el régimen norcoreano tras la muerte de su presidente Kim Il Sung el pasado 8 de julio.



Un helicóptero lanza un gas químico para dispersar a unos 10 mil manifestantes en pro de la unificación (Reuter)

Seúl, que considera a Kim Il Sung responsable de los 2,5 millones de muertos producidos en la guerra civil (1950-53), iniciada por una invasión desde el norte, prohibió cualquier acto en conmemoración del líder estalinista, organizó redadas en las facultades de la Universidad de Seúl y en imprentas para confiscar material pro comunista y detuvo a decenas de simpatizantes.

Los líderes estudiantiles acusan al Gobierno de reactivar el miedo a una invasión y de volver a los años de represión militar que siguieron a la guerra civil en la década de los años cincuenta y sesenta.

AVISO

A los señores responsables de la campaña electoral de los partidos que conformaron el Acuerdo Patriótico (ADN-MIR), se les ruega pasar por las oficinas de PRESENCIA a objeto de arreglar sus cuentas pendientes por espacios publicitarios utilizados hace un año.



Hotelera Nacional S.A.
La Paz

Radiasson Plaza Hotel La Paz
Hotel Plaza
Villas Ecoturísticas San Bartolomé
Plaza Tours

Dan la bienvenida a un gran Hotel:

El Pantanal
Puerto Suárez • Santa Cruz

que afianza el orgullo boliviano en una frontera nacional

Agosto de 1994

Av. Arce 2177 • Teléfono: (591-2) 316161 • Fax: (591-2) 316302
P.O. Box: 8689 • La Paz - Bolivia

CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERITOS Y/O EXAMEN DE COMPETENCIA

La Empresa Nacional de Cemento S.A. (FANCESA) con el objeto de consolidar el funcionamiento del Departamento de Desarrollo, Planificación y Seguimiento, convoca a los profesionales interesados a presentar su documentación para optar los siguientes cargos:

JEFE DEL DEPARTAMENTO DE DESARROLLO, PLANIFICACION Y SEGUIMIENTO.

Profesional a nivel licenciatura, con título en provisión Nacional en las especialidades de Economía, Administración de Empresas o Ingeniería Industrial. Especialidad en Planificación, Elaboración y Evaluación de Proyectos, preferentemente industriales. Experiencia profesional en el campo de la planificación y proyectos mínima de 3 años. Incorporación en el Colegio de Profesionales respectivo. Edad máxima: 40 años

ANALISTA ECONOMICO

Profesional a nivel licenciatura, con título en Provisión Nacional en las especialidades de Economía y/o Administración de Empresas. Especialidad en Planificación, elaboración y evaluación de proyectos, preferentemente industriales. Experiencia profesional en el campo de la planificación y proyectos mínima de 3 años. Incorporación en el Colegio de Profesionales respectivo. Edad máxima: 40 años

JEFE PLANIFICADOR

Profesional a nivel licenciatura, con título en Provisión Nacional en la especialidad de Ingeniería Industrial, Mecánica y/o Electromecánica. Preferentemente con especialidad en planificación, elaboración y evaluación de proyectos industriales. Experiencia profesional en el campo de la planificación y proyectos mínima de 3 años. Incorporación en el Colegio de Profesionales respectivo. Edad máxima: 40 años

Los interesados podrán presentar su Curriculum Vitae con documentación debidamente certificada, hasta el miércoles 31 de agosto de 1994 a horas 17, directamente en la secretaría de la Empresa Nacional de Cemento S.A. (FANCESA), ubicada en su edificio de la calle Armando Alba s/n.

SILABARIO DE LA CAPITALIZACIÓN

El proceso de capitalización de las empresas públicas fue desbrozado ayer por el secretario nacional del sector, Edgar Saravia, en forma didáctica y comprensible al común de los ciudadanos que observa con interés el desarrollo del mismo y su eventual participación accionaria.

Como con "chutis" Saravia expuso a los periodistas los objetivos, los pasos y procedimientos, a la vez que los beneficios de la capitalización de las empresas públicas.

Muchas interrogantes quedaron por absolver y muchas respuestas serán ofrecidas en la medida en que avance el proceso que tiene plazos y metas definidas.

A partir de la aprobación de la nueva Constitución Política del Estado, los ciudadanos mayores de 18 años tendrán una participación accionaria en los fondos de pensiones. El gobierno prevé que los socios de las empresas capitalizadas llegarán a la jubilación con un ahorro estimado de 20.000 dólares.

Si antes se calculaba que al menos 2 millones de bolivianos se beneficiarían con las acciones a distribuirse, ahora el número de futuros accio-

Silabario de la capitalización

Hasta junio de 1995 se completará el proceso

- * A partir de enero, las empresas públicas serán capitalizadas una por mes
- * Según la nueva ley del sector de telefonía, las empresas competirán con las compañías locales
- * Los bolivianos socios de las empresas podrán jubilarse con un ahorro de aproximadamente 20.000 dólares por las acciones recibidas

nistas rebasará los 3 millones.

El proceso se halla en plena evolución, la transferencia en sí comenzará en enero con la capitalización de la Empresa Nacional de Elec-

tricidad y continuará con la subasta de las restantes compañías, una por mes, de tal modo que en junio del '95 se complete el programa diseñado por el régimen.

Si se toma en cuenta la tasa de crecimiento anual de 6% como resultado de la capitalización de las empresas estatales, es perfectamente posible cumplir con la oferta electoral de crear 500.000 puestos de trabajo permanentes. Los resultados de las inversiones o inyecciones de capital a las empresas capitalizadas podrán percibirse definitivamente en el tercer año de la administración gubernamental, puntualizó el funcionario responsable del proceso.

En el sector de telecomunicaciones, la nueva ley del sector concede amplia libertad a las empresas extranjeras para competir con las telefónicas locales y aunque las mismas únicamente ofrecerán el servicio y no la línea telefónica en propiedad, como actualmente ocurre, la idea y objetivo son reducir las tarifas telefónicas, generalizó Saravia.

Al menos unas 100.000 nuevas líneas telefónicas serán instaladas por las empresas que compitan en el sector, según las estimaciones oficiales.

Nueva ley del sector
Factor de eficiencia
garantizará tarifas
bajas y rentabilidad
de las empresas

* El cálculo se basa en
tasa de retorno más
ajuste por inflación
y un ajuste por eficiencia

El crecimiento del sector eléctrico del país está calculado en 7% anual. El resultado atractivo para las empresas es capitalizar la Empresa Nacional de Electricidad (ENDE), con perspectivas de exportar energía a países vecinos.

La rentabilidad de ENDE es de 2,5% anual y, de acuerdo con las estimaciones del Banco Mundial, ella debería ser de cinco veces más para hacer posible la expansión del sector. ¿Cuál será el final en las tarifas eléctricas para el consumidor?

El secretario nacional de Capitalización, Edgar Saravia, expuso en forma didáctica y comprensible al común de los ciudadanos que observa con interés el desarrollo del mismo y su eventual participación accionaria.

Al concepto de rentabilidad, que tiene, se incorpora el de eficiencia, elemento ausente en el actual cálculo.

El resultado ha sido el cálculo de la eficiencia en función de la eficiencia en el ajuste por inflación, menos la eficiencia. De no haberse introducido la reforma del sistema, los usuarios pagarían tarifas habrían seguido a largo plazo una sola dirección, hacia la alza.

El tener una tasa de crecimiento constante, evolución significativa, de las inversiones anuales constantes, en la estructura tarifaria determinaría la actividad de la empresa.

La eficiencia se mide, según la explicación, por la pérdida de energía en el sistema de distribución, en decenas de por ciento, y cuánta energía ingresa en el sistema.

Corresponderá a la superintendencia del sector fijar, para cada una de las compañías generadoras, el factor de eficiencia que logran las metas de eficiencia programada. Será para las mismas y beneficio para los usuarios.

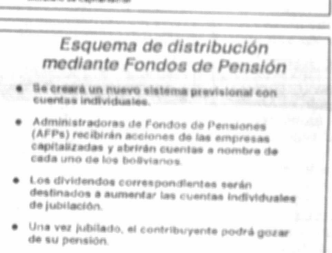
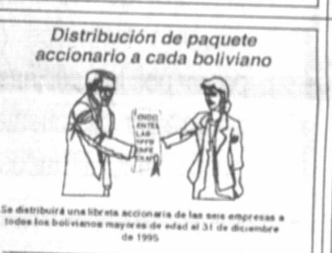
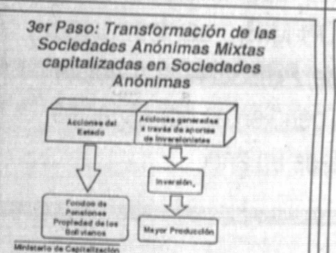
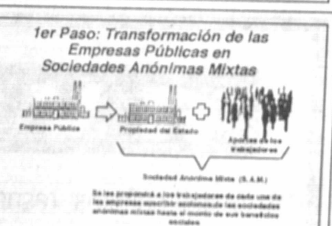
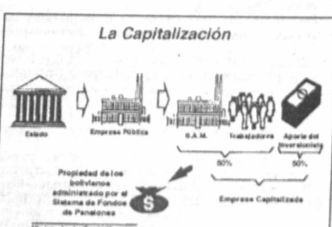
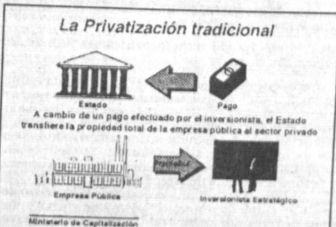
Lo que queda claro, luego de la disquisición técnica, es que "la tendencia apuntará a la reducción de las tarifas eléctricas", garantizando la actividad de la empresa.

La generación que ahora se genera en ENDE, corresponderá a tres compañías, en tanto que la transmisión y el transporte de la energía quedará a la distribución de la COBEP, la y distribución estarán separadas.

En cuanto a la estructura de tarifas, prevé el 13% para el correspondiente agregado, 25% para los ingresos por el 2% para las transacciones.

Respecto a la expectativa de crecimiento, se estima que será del 7% por el plus de 3 a 3,5% por exportación.

La generación crecerá en 6,5% y se estima asimismo una cobertura al 10% en el área rural.



Unas 126 toneladas de quinua rumbo a Francia

La Asociación Nacional de Productores de Quinua (ANAPQUI) suscribió un contrato de venta con la empresa PRIMEAL de Francia, para la exportación de 126 toneladas de quinua real, producida en el país sin la utilización de fertilizantes químicos.

La empresa francesa ha asegurado además con el contrato, que el aprovisionamiento de quinua boliviana para el mercado francés sea regular y constante; gran oportunidad para los productores bolivianos, de proyectarse hacia los mercados extranjeros con el "grano de oro".

El administrador nacional de ANAPQUI, Francisco Valderrama, explicó que el contrato firmado con la empresa francesa permitirá, a más de mil productores, garantizar la venta de quinua.

Ese sector de productores desde hace varios años ha puesto en marcha el Programa de Producción Natural (PROQUINAT), con el propósito de producir quinua en condiciones naturales y ofrecerla al mercado bajo las condiciones exigidas por los países europeos.

Además, el contrato para la exportación de 126 toneladas de quinua natural logrará establecer un nexo mucho más estrecho y solidario entre productores bolivianos y la empresa francesa, dijo Valderrama.

Según informes recogidos por los productores, la empresa PRIMEAL es una firma importante, especializada en la comercialización y producción de productos naturales o denominados también "biológicos", que ha desarrollado importantes productos sobre la base de quinua, como por ejemplo sopa instantánea de quinua,

La quinua es uno de los cereales con mayores nutrientes y es muy cotizada en mercados extranjeros.

fideos con base de quinua y galletas de arroz.

La suscripción del contrato de exportación de quinua real se logró gracias a la cooperación de "Punto de Apoyo", organización francesa dirigida por Jean Marie Galliani, que trabajó con ANAPQUI y permitió expandir la producción de quinua. Por otro lado, las exportaciones del cereal tendrán cierta preferencia, que consistirá en la liberación de gravámenes aduaneros al momento de internar

la quinua en el mercado europeo.

Dentro de la región andina, Perú y Ecuador son otros dos países que también exportan quinua, con los cuales se debe competir en el mercado internacional. Sin embargo, al parecer el camino es más llano para Bolivia, debido a que la producción de quinua se realiza bajo condiciones naturales y además tiene granos más grandes, lo cual constituye una ventaja comparativa.

LAS EXPORTACIONES DE QUINUA

De acuerdo con registros estadísticos referente a exportaciones de quinua, éstas han crecido sustancialmente en los últimos años. En 1989, la exportación al mercado internacional era apenas de 120 kilos de quinua. En 1990 ese indicador subió sustancialmente, cuando a final de gestión se logró vender unos 99.756 kilos.

Para 1991 la cifra fue superada, ya que se logró colocar en el mercado internacional 229.515 kilos de quinua. En la gestión correspondiente a 1992 la exportación fue de 286.376 kilos y, finalmente, en 1993 se registró otro repunte importante, pues se vendieron 376.500 kilos.

Instituto de Investigaciones Económicas: "Gobierno postergó aspiraciones de los trabajadores y pobres"

El gobierno de Gonzalo Sánchez de Lozada ha postergado las aspiraciones legítimas de los trabajadores y de los sectores empobrecidos, al no contar con más y mejores empleos y mayores ingresos, indica un documento público difundido por el Instituto de Investigaciones Económicas, dependiente de la Universidad Mayor de San Andrés (UMSA).

La población no tuvo acceso a mejor atención de salud, educación y seguridad alimentaria; como se ofreció en la campaña preelectoral. Los pocos resultados originaron un desencanto y frustración, y el gobierno debe pensar en un "plan de emergencia para dar solución a los problemas más urgentes", asegura.

Para los economistas, los resultados económicos y sociales entre agosto de 1993 y agosto de 1994 han generado criterios contrapuestos en

la población, debido a que el Informe presidencial al país (el 6 de agosto), fue escueto. Respecto a las cifras sobre logros, dados a conocer por Sánchez de Lozada, señalan que la simplicidad de las cifras trasluce "una aparente normalidad que, lejos de haber tranquilizado a la población, no hace más que señalar las tendencias adversas en el cumplimiento de las metas económicas".

La reducción del déficit fiscal, del 6,6% al 3,2%, no es un indicador fiable de la reactivación económica, mucho menos en el país, que precisa un crecimiento considerable en el conjunto de sectores económicos, dicen. Asimismo, esa reducción del déficit fiscal, que para el Ejecutivo es positivo, no hace más que confirmar la política recesiva del actual programa económico, agregan.

Por otro lado, la tardía aproba-

ción del Presupuesto General de la Nación también ha contribuido a la reducción del déficit fiscal. Respecto a la tasa de crecimiento económico, que es del 4,2% en el período del análisis, sólo significa un dato estimativo y parcial, al no existir registros contables ni estadísticos mensuales o trimestrales de las actividades económicas.

Respecto a la tasa de inflación - que en los primeros 6 meses de este año llegó al 2,9% - se considera que es el resultado de la política económica recesiva y de acuerdo con las metas fijadas por el Fondo Monetario Internacional (FMI). En realidad, el gobierno orientó sus acciones a la preparación de las condiciones adecuadas, jurídico-legales, con el propósito de hacer viable el proceso de privatización de YPFB, ENTEL, ENFE, ENDE y ENAF.



COOPERATIVA DE TELEFONOS AUTOMATICOS LA PAZ S.A. COMUNICADO

COTEL, comunica a sus socios que firmaron contrato de la VII AMPLIACION TELEFONICA de SOPOCACHI, cuya dirección está comprendida dentro del plano de ubicación que se les entregó en la oficina de la V. Mariscal Santa Cruz, 2do piso, DIVISION AMPLIACION, a objeto de ratificar su dirección para proceder con la instalación.

El plazo previsto es hasta el día MARTES 31 del presente mes, imposterablemente.

La Paz, agosto de 1994

ZONA SOPOCACHI - DISTRITO 1



DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

Para tomar nota



Alberto

Una hora y media. Durante ese tiempo conversaron, a solas, el Presidente de la República, Gonzalo Sánchez de Lozada, el secretario nacional, Xabier Akgarorta. Se instaló en cómodas hamacas y hablaron, por supuesto, de fútbol, pero también de que se acercaba la hora de ir a la cama. Riccardio, de mi vuelo a La Paz, había bromeado diciendo que un buen rato más, comentó el técnico, que ha hecho buenas migas con Gonzalo.

No dudamos de la buena intención de las autoridades de la Dirección Departamental del Deporte, para editar los trabajos que tuvieron anteriores administradores, atenderse a normas establecidas y tenerlos a la mano para el correspondiente. Hacerlo con sumas finas, a ojo de buen cubero, como recientemente pasó en el festival folklórico, puede ocasionar cuestionamientos posteriores.

000
A propósito, los jugadores de fútbol, de aquellos que se jactan porque su deporte contribuye al mantenimiento de los escenarios en mayor medida que los otros, mencionaban la realización del festival folklórico, como un hecho demostrativo.

000
Han pasado tres meses del Sudamericano Juvenil de básquet que se cumplió en Oruro, y no se presentó aun el informe económico del evento. Como en un momento se dijo que había superavit, y en otro que había déficit, es comprensible el interés de las autoridades por saber que hubo.

000
Escuchamos decir que "Luisinho", uno de los dos jugadores brasileños que llegaron para probar suerte en The Strongest, es un gran jugador. Su nombre cuando jugaba en San Pablo porque "era desordenado en su vida particular". Sin embargo, parece que ahora las cosas cambian, ahora es un hombre que cree que el fútbol es una vida y que están encucados a su creencia religiosa.

Michele Alboreto, después de haber sido campeón de la Fórmula Uno en 1985, es el piloto de la historia en número de carreras.

Y algo más sobre el mismo tema: Andrea de Césaris corrió su Gran Premio número 204 en Hungría, e igualó en el segundo lugar de la historia con Nelson Piquet. (Primero es Riccardio Patrese, con 256 pruebas disputadas.)

En las otras ocho carreras, no alcanzó a clasificarse. Su compañero de equipo en Pacific Rimor, Bertand Gachot, disputó solamente cinco pruebas y desertó en todas.

000
Oliver Paul, piloto del coche 26 de Ligier, parece muy cuidadoso, un corredor que trata bien a sus desventajas en la Fórmula Uno. De las diez pruebas, participó solamente en dos (Mónaco y España) y en ambas abandonó.

De las diez pruebas de este año (debutó en Brasil), abandonó en una sola oportunidad y llegó en las nueve restantes.

000
Jos Verstappen, tercer en Hungría, es otro de los debutantes de este año y no había tenido fortuna. Sufró cuatro abandonos en cinco carreras anteriores, y fue descalificado (sanción a Benetton) en Inglaterra, donde había obtenido el noveno lugar.

En las otras ocho carreras, no alcanzó a clasificarse. Su compañero de equipo en Pacific Rimor, Bertand Gachot, disputó solamente cinco pruebas y desertó en todas.

En las otras ocho carreras, no alcanzó a clasificarse. Su compañero de equipo en Pacific Rimor, Bertand Gachot, disputó solamente cinco pruebas y desertó en todas.

En las otras ocho carreras, no alcanzó a clasificarse. Su compañero de equipo en Pacific Rimor, Bertand Gachot, disputó solamente cinco pruebas y desertó en todas.

En las otras ocho carreras, no alcanzó a clasificarse. Su compañero de equipo en Pacific Rimor, Bertand Gachot, disputó solamente cinco pruebas y desertó en todas.

En las otras ocho carreras, no alcanzó a clasificarse. Su compañero de equipo en Pacific Rimor, Bertand Gachot, disputó solamente cinco pruebas y desertó en todas.

En las otras ocho carreras, no alcanzó a clasificarse. Su compañero de equipo en Pacific Rimor, Bertand Gachot, disputó solamente cinco pruebas y desertó en todas.

SCHUMA Y SCHUMA... SCHUMACHER

SCHUMA Y SCHUMA... SCHUMACHER

Asesinan a ciclista

Guatemala, 15 ago (EFE).- El ciclista guatemalteco Edin Roberto Nova, uno de los más importantes de su país, fue asesinado el domingo por la mañana en un accidente de tránsito en una localidad del departamento de Quiché, al este de Guatemala, según informó la radio local.

Emisora Unidas de Guatemala aseguró que el ciclista, que ganó dos de las vueltas internacionales de este país, en 1984 y en 1988, fue tiroteado por desconocidos en Monja, el lugar de donde era originario. El asesinato se produjo cuando se efectuaba el escrutinio de los comicios legislativos, celebrados hoy en el país sin incidentes de importancia.

Hasta ahora, según la emisora, se desconocen los móviles del crimen de Nova, que murió en un hospital de Jalapa.

Solo uno

Ancón, 15 ago (EFE).- La crisis de especuladores que se vive en el fútbol argentino, tras el triunfo de la selección nacional, tuvo el domingo su prueba más palpable en el partido entre el 29 de Septiembre y el Bicomayo, de la segunda división, en el que sólo se recaudaron 3.000 guaranes (poco más de un dólar, unas ciento treinta y cinco pesetas) por una sola entrada vendida.

El encuentro, disputado en la vecina ciudad de Lique, fue ganado 4-1 por el 29 de Septiembre, pero la victoria deportiva quedó empañada por la "terro" económica, ya que ni siquiera se pudo pagar a los jugadores.

Las cosas no fueron mejores en la primera división, en la que la mayor recaudación correspondió al partido entre el Cerro Porteno, que ganó la primera etapa del torneo y se clasificó para la Copa Libertadores, y el Trindense, con 9.165.500 guaranes (unos 4.800 dólares) por 1.548 entradas vendidas.

Mario Mercado

DE NUESTRAS FIGURAS: ARANDIA, NELSON: Basquetbolista de Santa Cruz. HILLMAN, JOSE: Ex-futbolista boliviano. MAESTRO, ROBERTO: Dirigente del deporte en su tierra beniana. IRAHOLA, ROSA: Atletista tarjacha. MATURANA, VERA: Gimnasta de Santa Cruz. GUZMAN, MARIO: Ex-jugador de fútbol de la selección nacional. Ocupó por primera vez ese cargo en 1962. MOOG, ROLAND JOSE: Jugador de básquetbol de Santa Cruz. OLARTE, SILVANA: Jugadora tarjacha de básquetbol y luego destacad técnico de ese deporte. Trabaja en Colm de La Paz. PATINO, MORALES, DANIEL: Joven golista de Santa Cruz que ganó el Abierto del Oriente en noviembre pasado. ROJAS, MANCOT: Ex-jugadora de voleibol (Wisternmann) en la ciudad de Cochabamba. TERAN, JOHNNY: Futbolista chiquisano, que jugó durante varias temporadas en Litoral de La Paz.

¡ALBRIGIAS! SE RECONCILIARON LIGA Y JUGADORES

GESTION DE SENADORES DURAN Y FERNANDEZ ALCANZARON SU OBJETIVO. HABRA FUTBOL YA



Carlos Leonel Trucco, luce un sombrero de charro mexicano, a poco de volver ayer a La Paz. El golero internacional, que fichó por un club azteca, prometió "hacer quedar bien al fútbol boliviano".

MARCHISTAS
INVITADOS
A COLOMBIA

AGUILERA
VUELVE A
LA CARGA

La Paz, martes 16 de agosto de 1994

INVITARON A ELOY QUISPE Y GEOVANA MOREJON A COLOMBIA

Los marchistas de la categoría mayor, Geovana Morejon y Eloy Quispe, invitaron a Colombia para tomar parte en el Campeonato Sudamericano de Marcha, que se efectuará en un torneo internacional de Camaná, que se efectuará en Colombia.

Los marchistas de la categoría mayor, Geovana Morejon y Eloy Quispe, invitaron a Colombia para tomar parte en el Campeonato Sudamericano de Marcha, que se efectuará en un torneo internacional de Camaná, que se efectuará en Colombia.

Quispe, indio, además que con miras a la participación en los valederos compromisos de su categoría, registrando en esta semana a prepararse. Lo primero que harían sería trabajar haciendo distancias en pista, dijo Quispe.

Por otra parte, Eloy Quispe informó que el Geovana Morejon y Johany Rojas también han sido invitados para tomar parte en el Panamericano de Camaná, que se efectuará el 27 y 28 de septiembre en Albania, Estados Unidos.

Torneo aniversario de Corea del Sur GOLFISTA CHOI FUE VENCEDOR

Fredy Choi, con 68 golpes, se adjudicó el título de la competencia de golf, que en la ciudad de la Paz, el sábado 12 de septiembre, se efectuó el torneo aniversario de Corea del Sur se efectuó entre dominó y jueves en los links de Mallasiá, con la participación de veintiseis jugadores, sobre un recorrido de 36 hoyos en la modalidad de stroke play.

El ganador del torneo, representante de los Estados Unidos, fue Choi, quien en la final, se enfrentó a un jugador de la Paz, con 70 golpes.

Mientras eso ocurría en el torneo de golf, en la ciudad de la Paz, se efectuó el torneo aniversario de Corea del Sur se efectuó entre dominó y jueves en los links de Mallasiá, con la participación de veintiseis jugadores, sobre un recorrido de 36 hoyos en la modalidad de stroke play.

CHACO-SAN ANTONIO EN CLASICO DE VOLEY

Con el partido "clásico" de este año en damas, entre Chaco y San Antonio, se efectuó el primer partido de voleibol, en la cancha principal del colegio cerrado, Julio Borelli.

Promete ser disputado por cuando ambos equipos no conocen hasta el momento de confrontación.

Por su lado, San Antonio, que ostenta el actual título en damas, a pesar de haber sido derrotado en los dos primeros partidos, sigue dando que hablar.

Internacional de Aledrez

CERTAMEN COSTARA 20.700 DOLARES

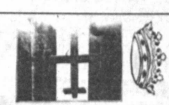
El Torneo Internacional de Aledrez, Santa Cruz de la Sierra, que se efectuará del 12 al 21 de septiembre en la ciudad de la Paz, con la participación de grandes maestros de ajedrez, demandará una inversión de veinte mil dólares, para premiar a los mejores jugadores.

El responsable del Comité organizador, Jorge Beroval, Beroval, destacó el esfuerzo de la ciudad de la Paz, en la organización del torneo.

Torneo Internacional Abierto de AJEDREZ "SANTA CRUZ DE LA SIERRA" DEL 12 AL 23 DE SEPTIEMBRE 1994

Con motivo de su trigésimo tercer aniversario de fundación, la Asociación Deportiva Uruguay convoca al Campeonato Inicial de Ajedrez, que se efectuará en la ciudad de la Paz, con la participación de grandes maestros de ajedrez, demandará una inversión de veinte mil dólares, para premiar a los mejores jugadores.

El responsable del Comité organizador, Jorge Beroval, Beroval, destacó el esfuerzo de la ciudad de la Paz, en la organización del torneo.



PREMIOS

PRIMER PREMIO	1.000.000
SEGUNDO PREMIO	500.000
TERCER PREMIO	250.000
CUARTO PREMIO	100.000
QUINTO PREMIO	50.000
SEXTO PREMIO	25.000
SEPTIMO PREMIO	10.000
OCCHO PREMIO	5.000
NOVENO PREMIO	2.500
DIEZIMO PREMIO	1.000
ONCEavo PREMIO	500.000
DOCEavo PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000
SEXTAVENO PREMIO	25.000
SEPTAVENO PREMIO	10.000
OCTAVENO PREMIO	5.000
NOVENAVENO PREMIO	2.500
DIEZAVENO PREMIO	1.000
ONCEAVENO PREMIO	500.000
DOCEAVENO PREMIO	250.000
TRINAVENO PREMIO	100.000
QUINAVENO PREMIO	50.000

CORRERAN EN MONZA, PERO CON MAYORES PRECAUCIONES

PARIS, 15 (ANSA). - La aceptación por parte de la Federación Internacional de Automovilismo (FIA) de las nuevas propuestas para aumentar la seguridad del circuito de Monza hoy a la retención del Gran Premio de Italia en el calendario del Campeonato del Mundo de Fórmula Uno.

Las variaciones en la llamada Curva de Lesmo, considerada peligrosa, finalmente aceptadas por la FIA habrían sido propuestas por los propios administradores del Autódromo de Monza, por expertos del organismo rector del automovilismo mundial y por Gerhard Berger en representación de la Asociación de Pilotos, indica el comunicado que anuncia la realización del GP de Italia el 11 de septiembre en su ámbito natural.

La Asociación de Pilotos, que reclama la realización de la propia FIA hablan de Lesmo, pero los proyectos inicialmente de Lesmo esas exigencias prevén el abastecimiento de importantes cantidades de árboles (primeros 524 y luego más de 100) en el bosque del Parque Real de Monza, protegido por ley nacional.

Esos proyectos, respaldados por la mayoría de la Junta Regional de Lombardía, fueron rechazados por la Superintendencia de Bienes Ambientales de Milán, que estimó que la tala de árboles violaba la ley de 1939 que protege ese bosque, considerado patrimonio forestal nacional.

Esa situación provocó fuertes polémicas no sólo en ambientes deportivos sino también, y sobre todo, políticos, así como a las autoridades locales y regionales de la región italiana, que se movilizaron para lograr que la FIA diera marcha atrás en su decisión de quitar el GP de Italia del calendario de la F1 de este año.

En nombre del presidente del Consejo de Ministros, Silvio Berlusconi, el subsecretario de Estado, Gianni Letta, en un momento de la semana pasada, expresó su alegría y dijo que está tranquilo con respecto al futuro del autódromo pues existe una propuesta del gobierno italiano para mantener el Gran Premio de Italia en Monza.

Todavía se indica que los pilotos aceptarán la decisión de la FIA.

Además de la satisfacción expresada por Letta por la decisión tomada hoy por la FIA, el presidente del Autódromo Club de Milán, Piero Stucchi Prati, expresó su alegría y dijo que está tranquilo con respecto al futuro del autódromo pues existe una propuesta del gobierno italiano para mantener el Gran Premio de Italia en Monza.

Según el comunicado emitido hoy por la FIA, esas modificaciones sólo afectarían a una decena de árboles. Las modificaciones fueron consideradas adecuadas para aumentar la seguridad de los pilotos y por lo tanto se autorizó la realización del GP de Italia el 11 de septiembre en su ámbito natural.

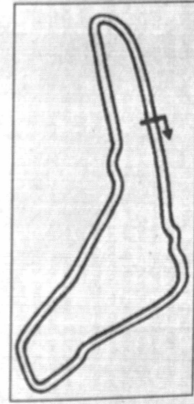
Todo parece indicar que los pilotos aceptarán la decisión de la FIA.

Además de la satisfacción expresada por Letta por la decisión tomada hoy por la FIA, el presidente del Autódromo Club de Milán, Piero Stucchi Prati, expresó su alegría y dijo que está tranquilo con respecto al futuro del autódromo pues existe una propuesta del gobierno italiano para mantener el Gran Premio de Italia en Monza.

Según el comunicado emitido hoy por la FIA, esas modificaciones sólo afectarían a una decena de árboles. Las modificaciones fueron consideradas adecuadas para aumentar la seguridad de los pilotos y por lo tanto se autorizó la realización del GP de Italia el 11 de septiembre en su ámbito natural.

Todavía se indica que los pilotos aceptarán la decisión de la FIA.

Además de la satisfacción expresada por Letta por la decisión tomada hoy por la FIA, el presidente del Autódromo Club de Milán, Piero Stucchi Prati, expresó su alegría y dijo que está tranquilo con respecto al futuro del autódromo pues existe una propuesta del gobierno italiano para mantener el Gran Premio de Italia en Monza.



una chicana en la curva de Lesmo, modificación que ya había sido rechazada por los pilotos.

En compañía de dirigentes del Automóvil Club Italiano (ACI) y de autoridades regionales lombardas, Letta se reunió ayer en Cannes con Mosley, a quien le replanteó personalmente la voluntad del gobierno italiano de buscar soluciones para la realización del GP de Italia en Monza.

Entretanto, en el circuito se seguían efectuando inspecciones para eliminar variantes que no afectarían los árboles del bosque circundante.

Finalmente, con la participación de expertos de la FIA y de la administración local, se acordó que se mantenga una variante que quitara peligrosidad al modificar la curva, agregándole espacios de fuga cubiertos de árboles.

Según el comunicado emitido hoy por la FIA, esas modificaciones sólo afectarían a una decena de árboles. Las modificaciones fueron consideradas adecuadas para aumentar la seguridad de los pilotos y por lo tanto se autorizó la realización del GP de Italia el 11 de septiembre en su ámbito natural.

Todavía se indica que los pilotos aceptarán la decisión de la FIA.

Además de la satisfacción expresada por Letta por la decisión tomada hoy por la FIA, el presidente del Autódromo Club de Milán, Piero Stucchi Prati, expresó su alegría y dijo que está tranquilo con respecto al futuro del autódromo pues existe una propuesta del gobierno italiano para mantener el Gran Premio de Italia en Monza.

Según el comunicado emitido hoy por la FIA, esas modificaciones sólo afectarían a una decena de árboles. Las modificaciones fueron consideradas adecuadas para aumentar la seguridad de los pilotos y por lo tanto se autorizó la realización del GP de Italia el 11 de septiembre en su ámbito natural.

Todavía se indica que los pilotos aceptarán la decisión de la FIA.

Además de la satisfacción expresada por Letta por la decisión tomada hoy por la FIA, el presidente del Autódromo Club de Milán, Piero Stucchi Prati, expresó su alegría y dijo que está tranquilo con respecto al futuro del autódromo pues existe una propuesta del gobierno italiano para mantener el Gran Premio de Italia en Monza.

Según el comunicado emitido hoy por la FIA, esas modificaciones sólo afectarían a una decena de árboles. Las modificaciones fueron consideradas adecuadas para aumentar la seguridad de los pilotos y por lo tanto se autorizó la realización del GP de Italia el 11 de septiembre en su ámbito natural.

Todavía se indica que los pilotos aceptarán la decisión de la FIA.

Además de la satisfacción expresada por Letta por la decisión tomada hoy por la FIA, el presidente del Autódromo Club de Milán, Piero Stucchi Prati, expresó su alegría y dijo que está tranquilo con respecto al futuro del autódromo pues existe una propuesta del gobierno italiano para mantener el Gran Premio de Italia en Monza.

Según el comunicado emitido hoy por la FIA, esas modificaciones sólo afectarían a una decena de árboles. Las modificaciones fueron consideradas adecuadas para aumentar la seguridad de los pilotos y por lo tanto se autorizó la realización del GP de Italia el 11 de septiembre en su ámbito natural.

Todavía se indica que los pilotos aceptarán la decisión de la FIA.

TENORIO ASUME HOY EN ASAMBLEA EL DEPORTE

A las 11:00 horas de hoy, en dependencias de la Dirección Departamental del Deporte, será posesionada la directiva de la Asamblea del Deporte. El acto será presidido por el secretario de la Asamblea, Jaime Pacheco, que fuera elegido el anterior jueves, según indicó Jaime Lozano, presidente del Consejo Departamental del Deporte.

Lozano señaló además que "una vez que esté posesionada la directiva, seguramente en el transcurso de esta semana se determinará cuáles serán los otros cuatro miembros que, además del presidente, formarán parte del Consejo Departamental del Deporte. Los dirigentes que serán posesionados hoy son los siguientes:

Presidente, Javier Tenorio (de la Asociación de Bowling); vicepresidente, Oscar Videa (Tenis); secretario general, Henry Cuevas (Tae Kwon Do); secretaria de hacienda, Beatriz de Martínez (Cliclismo); secretario de actas, Alberto Saavedra (Beisbol y Softbol); secretario de relaciones, Hugo Alcocer (Karate); y

SECRETARIA PROPICIA LLEGADA DE 5 INSTRUCTORES ESPAÑOLES

Cinco entrenadores españoles de diferentes disciplinas deportivas llegarán mañana a la ciudad de La Paz, Cochabamba, y Santa Cruz sedes de los cursos.

La permanencia de cada uno de ellos se prolongará por espacio de un mes, tiempo en el que recibirán un curso de actualización de sus conocimientos en las disciplinas de tenis, badminton y taekwondo.

Los últimos cuatro llegarán hasta el viernes lunes.

La llegada al país de estos entrenadores de primer nivel, es posible gracias a los convenios de asistencia deportiva firmados entre los gobiernos de Bolivia y España, que se mantienen desde hace varias temporadas.

La permanencia de cada uno de ellos se prolongará por espacio de un mes, tiempo en el que recibirán un curso de actualización de sus conocimientos en las disciplinas de tenis, badminton y taekwondo.

Los últimos cuatro llegarán hasta el viernes lunes.

La llegada al país de estos entrenadores de primer nivel, es posible gracias a los convenios de asistencia deportiva firmados entre los gobiernos de Bolivia y España, que se mantienen desde hace varias temporadas.

La permanencia de cada uno de ellos se prolongará por espacio de un mes, tiempo en el que recibirán un curso de actualización de sus conocimientos en las disciplinas de tenis, badminton y taekwondo.

Los últimos cuatro llegarán hasta el viernes lunes.

La llegada al país de estos entrenadores de primer nivel, es posible gracias a los convenios de asistencia deportiva firmados entre los gobiernos de Bolivia y España, que se mantienen desde hace varias temporadas.

La permanencia de cada uno de ellos se prolongará por espacio de un mes, tiempo en el que recibirán un curso de actualización de sus conocimientos en las disciplinas de tenis, badminton y taekwondo.

Los últimos cuatro llegarán hasta el viernes lunes.

La llegada al país de estos entrenadores de primer nivel, es posible gracias a los convenios de asistencia deportiva firmados entre los gobiernos de Bolivia y España, que se mantienen desde hace varias temporadas.

COCHABAMBINOS INHABILITARON DE POR VIDA A MACEDA



COCHABAMBA, 15 (PRESENCIA). - La Asamblea Departamental del Deporte de Cochabamba inhabilitó de por vida a Jaime Maceda Pacheco, representante de la Asociación de Automovilismo de Cochabamba, por haberse opuesto a la realización del Gran Premio de Italia en el Autódromo de Monza.

La Resolución 7/94 firmada por los presidentes de 31 asociaciones y el Comité Ejecutivo de la Asamblea, se refiere a la inmediata devolución de dineros indebidamente extraídos al deporte cochabambino por el Arq. Jaime Maceda Pacheco.

Solicitar ante la Contraloría Departamental y organismos correspondientes la inmediata realización de auditoría de toda la gestión administrativa del Arq. Jaime Maceda Pacheco en calidad de Director del Comité de Obras Deportivas.

Coadyuvar a la Dirección Departamental del Deporte en los procesos judiciales que inicie para la sanción de los hechos denunciados y conseguir la devolución de los fondos a la Asamblea Departamental del Deporte se declara en estado de emergencia hasta la recuperación total de los dineros.

Declara persona no grata al deporte cochabambino al Arq. Jaime Maceda Pacheco y lo inhabilita de por vida por el desempeño de función o dirigencia dentro del deporte regional y nacional.

Ratificar la exigencia de destitución del Ing. Rolando Aguilera P., Secretario Nacional del Deporte.

Los hechos denunciados y conseguidos para la sanción de los fondos a la Asamblea Departamental del Deporte se declara en estado de emergencia hasta la recuperación total de los dineros.

Declara persona no grata al deporte cochabambino al Arq. Jaime Maceda Pacheco y lo inhabilita de por vida por el desempeño de función o dirigencia dentro del deporte regional y nacional.

Ratificar la exigencia de destitución del Ing. Rolando Aguilera P., Secretario Nacional del Deporte.

"POLLO" CASTELLON GANO CIRCUITO VILLAMONTES

TARJIA, 15 (PRESENCIA). - Roberto "Pollo" Castellón ganó la carrera automovilística denominada Circuito Villamontes y se consolidó como líder del ranking departamental en esta gestión 1994.

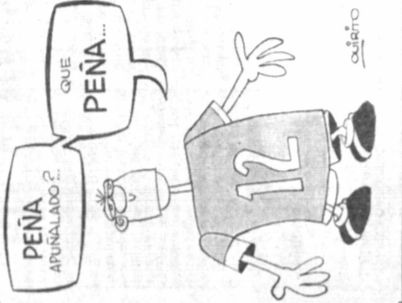
Castellón debió emplearse al máximo para ganar esta segunda prueba local ya que tuvo rivales con máquinas bien preparadas que lucharon palmo a palmo hasta el final de la carrera.

La mencionada competencia se corrió este último domingo en la ciudad de Villamontes con participación de 12 pilotos que representaron a varias poblaciones del departamento.

El ganador "Pollo" Castellón, en seis vueltas al circuito, necesitó un tiempo de 1h.23'06" aventajando a Tony Casanova, representante de Boyulbe, con apenas 39" de diferencia.

El promedio de velocidad del ganador fue de 83.596 KM/H. en un trazado con rectas donde se podía desarrollar grandes velocidades.

Tercero en el circuito fue Luis Bri, representante de Yaculba, cuarto, el



Passarella quiere a Navarro Montoya CANIGGIA QUEDARIA FUERA DE SELECCION

BUENOS AIRES, 15 (ANSA). El atacante Claudio Caniggia sería excluido de la nueva selección de fútbol de Argentina a favor del técnico Daniel Passarella, que tendrá apenas a jugadores juveniles.

El goleador Gabriel Batistuta, los volantes Fernando Redondo y Diego Simeone y el defensor José Chiriac, que jugaron en la selección de fútbol de Argentina, serían los únicos jugadores de la selección de fútbol de Argentina que jugarían en la selección de fútbol de Argentina.

Passarella, de 41 años, quien aún debe definir los términos de su contratación con la Asociación de Fútbol Argentino (AFA), dejaría por el momento afuera de la selección a Caniggia, aunque observará el trabajo del atacante en Benfica, Portugal, su nuevo club.

Ruggeri volverá a jugar en la Liga Diego Maradona y Oscar Asteasuain, en la que jugaron el Maradona y Oscar Asteasuain, subcampeón de Italia 90 y las Copas América de Chile 91 y Ecuador 93.

También el juvenil atacante Ariel Ortega, que sólo actuó en un partido de USA 94, figurará en la selección de fútbol de Argentina, quien continúa en que la FIFA habilite al arquero colombiano, en lugar de Luis Islas y de Sergio Goycochea.

Entre los juveniles que también merecen estar en la selección los atacantes Luis Carranza (Boca Juniors), José Flores y Oscar Asteasuain (Independiente), el habilidoso volante Gustavo López (Independiente) y los defensores Pablo Roldán (Independiente) y Roberto Ayala (River Plate).

Caniggia, de 28 años, quien aún debe definir los términos de su contratación con la Asociación de Fútbol Argentino (AFA), dejaría por el momento afuera de la selección a Caniggia, aunque observará el trabajo del atacante en Benfica, Portugal, su nuevo club.

Ruggeri volverá a jugar en la Liga Diego Maradona y Oscar Asteasuain, en la que jugaron el Maradona y Oscar Asteasuain, subcampeón de Italia 90 y las Copas América de Chile 91 y Ecuador 93.

También el juvenil atacante Ariel Ortega, que sólo actuó en un partido de USA 94, figurará en la selección de fútbol de Argentina, quien continúa en que la FIFA habilite al arquero colombiano, en lugar de Luis Islas y de Sergio Goycochea.

Entre los juveniles que también merecen estar en la selección los atacantes Luis Carranza (Boca Juniors), José Flores y Oscar Asteasuain (Independiente), el habilidoso volante Gustavo López (Independiente) y los defensores Pablo Roldán (Independiente) y Roberto Ayala (River Plate).

En Camerún no se puede contradecir al gobierno DESPIDEN A PERIODISTAS POR ENTREVISTAR A BELL

Yaoundé, 15 ago (EFE). - Los periodistas Charles Mbende, Daniel Asteno y Marie Bellobo fueron "despididos" por las autoridades deportivas de Camerún por entrevistar al jugador de fútbol de la selección de fútbol de Camerún, Joseph Antoine Bell.

Mbende, jefe de emisoras de "radio maru", Asteno, coordinador de programas, y Bellobo periodistas del país consideraron que Bell "contradijo la versión oficial" sobre las principales causas que contribuyeron a la eliminación de los "leones indomables" en EEUU 94.

El 11 de junio pasado, el ministro de Comunicaciones y portavoz del Gobierno, Agustín Konchou Comeni, convocó en San Francisco a donde acudió como enviado especial del presidente Paul Biya una conferencia de prensa para explicar las causas

del fracaso de la selección y desmintió que los futbolistas tuvieran problemas económicos.

Kochu, quien indicó que algunos intentaron socavar el poder de Biya apoyando la influencia del fútbol en el poder, aseguró que "algunos jugadores le pidieron que 'diplomáticos' convenciera al seleccionador, el francés Henri Michel, para que no alinease a Bell en el segundo partido, ante Brasil.

El portero no compartió las opiniones del ministro durante la entrevista que les costó el puesto a los tres periodistas y que fue seguida por un gran número de personas, que, en diversas expresiones, acusaron al gobierno "autodidáctico" y revelaron que "en Camerún ésta es una práctica habitual, pues no se pueden contradecir las declaraciones gubernamentales".

El portero no compartió las opiniones del ministro durante la entrevista que les costó el puesto a los tres periodistas y que fue seguida por un gran número de personas, que, en diversas expresiones, acusaron al gobierno "autodidáctico" y revelaron que "en Camerún ésta es una práctica habitual, pues no se pueden contradecir las declaraciones gubernamentales".

El portero no compartió las opiniones del ministro durante la entrevista que les costó el puesto a los tres periodistas y que fue seguida por un gran número de personas, que, en diversas expresiones, acusaron al gobierno "autodidáctico" y revelaron que "en Camerún ésta es una práctica habitual, pues no se pueden contradecir las declaraciones gubernamentales".

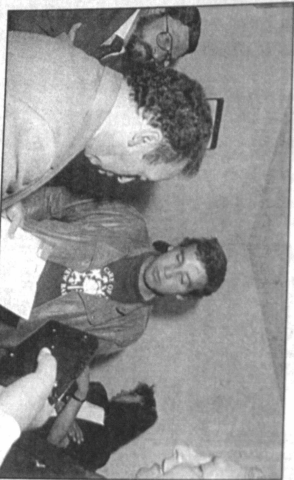


Bell de Camerún

LO HARAN CURAR, PERO DESPUES LO SANCIONARAN

Gariázú dice que no lo quieren operar por falta de pagos

"ME HICIERON OTRA CHANCHADA"



Momento en que Gariázú, en compañía de los médicos, muestra la factura de los retaxers que compo el club.

Miguel Ángel Gariázú, que desde su llegada a la ciudad a la espera de su segundo día de operación, dijo anoche que no que tiene a cargo su salud.

El momento no recibió ningún día de operación por concepto de sus servicios profesionales.

Esos es lo que me dijo el doctor (Bertrio) de Ferrari, que hasta ahora pago no nada, operación, sostuvo pre-

Mas adelante en el gobierno, chanchada que me hizo en The Strongest sus dirigentes, es que en la casa con las personas, se preguntó Gariázú expresó que esta deses- perado porque la segunda operación no se levanta a cabo antes. Pero no sé cómo están haciendo la burla.

que, Miguel Gariázú. "Esas es chancha que los dirigentes de The Strongest no lo van a operar, eso está a nombre del gobierno y nada tiene que ver ellos". Por el momento el deportista está intentando y se tiene programada su operación para mañana al mediodía.



Un aspecto de la situación que Gariázú, en compañía de los médicos, muestra la factura de los retaxers que compo el club.

Cuando se enteraron que Miguel Gariázú echó el grito al cielo por la falta de seriedad de los dirigentes del club en el cumplimiento con los honorarios que se adeudaban a los médicos que lo atienden, los directivos de The Strongest se negaron el doble.

Sus presidente, Jorge Stier, dijo en tono enojado que el jugador está diciéndole cosas que no son ciertas y no debería estar hablando de temas que ni siquiera le competen.

"Nosotros no somos un club millonario, es más yo siempre dije que éramos pobres, pero honrados, así que cuando presentamos la responsabilidad de recuperar lo que nos hicieron, nos presentamos lo hicimos tal como se ha ido, sin faltar, refiriendo."

El objetivo indicó que todo lo que está sucediendo ahora es producto de una falta de comunicación. Miguel nos daba que su operación no el mismo sabía que el mismo pidió que de emergencia después del mundial. Ahora nos muestra que el sea un irresponsable y no haya cumplido con ciertas cosas que el médico nos pidió."

Stier contó que después de la primera cirugía, cuando de Ferrari le solicitó unas pruebas y le dijo: "Yo pedí una copia de la mundial, volví a Estados Unidos, hablan entregado las radiografías que no jugador se había gastado ses dólares. No es culpa nuestra, entonces, que el sea un irresponsable", dijo.

Por otro lado, adelantó que Gariázú "no puede hablar de los honorarios de los médicos, porque ellos hemos llegado a un acuerdo con la clínica y hemos acordado consignar los datos de los médicos con los honorarios de cada uno de ellos. Entonces, el médico que hacer preocuparse de seguir lo que le dicen en la

"REPRESENTARE DIGNAMENTE AL FUTBOL BOLIVIANO"

Carlos Trucco retornará el jueves al Pachuca de México

"Tengo como objetivo representar dignamente al fútbol boliviano, que me dio una vez más la posibilidad de salir al exterior, esta vez a México, donde pienso dejar un buen precedente para abrir el mercado a los jugadores nacionales", dijo Carlos Trucco.

El arquero llegó ayer, procedente de México, y para conocer su presentación sobre este nuevo ciclo que inicia en su carrera de portero clasificando de la siguiente manera.

Como lo recibió la hincha del Pachuca? Me sorprendió el reclutamiento que me brindaron tanto dentro del club como fuera, la gente comenzó a gritar mi nombre y los aplausos me hicieron muy emocionado, fue un momento muy especial que viví al ir a dar por primera vez en la cancha del club Pachuca.

Como arregló la parte con Trucco del Pachuca? Firmé contrato por diez meses y llegamos a un buen entendimiento con los dirigentes sobre todo en la parte relacionada con el permiso que me otorgaron siempre y cuando no vaya contra los intereses del Pachuca y cuando el cuerpo técnico de la selección nacional requiera de mis servicios para cualquier compromiso que el club afronte en la selección.

Es un gran instante donde sus dirigentes están trabajando con una gran seriedad y ya que tienen como objetivo ocupar el puesto de primer gol en el torneo mexicano que comienza en septiembre.

Como vio al equipo? El entrenador Carlos de los ríos tiene por objetivo conformar un gran plantel ya que milita en dos divisiones, en la categoría privilegiada el plantel se denomina Pachuca Luchas y en la división B, Pachuca Hidalgo, por lo que para afrontar ambos torneos la institución contrató a 22 futbolistas. En el plantel de primera



Carlos Trucco, arquero boliviano, en su uniforme de Pachuca.

división debemos trabajar bastante porque la mayoría somos nuevos y debemos buscar en principio el entendimiento y complementación en los diferentes puestos y posteriormente un esquema de juego adecuado para poder luchar las posiciones de vanguardia con los equipos.

Como lo ve en los colegios amistosos? El primer juego que vamos a jugar es con el que perdimos 0-1 y el segundo ante el Club América, con el que ganamos 1-2. En lo personal me fue bien ya que me fue bien físicamente y sobre todo en competencia ya que fui después de jugar la Copa Libertadores de América y al

me cayó bien, pues el mismo día que llegué practiqué en la mañana con el equipo y por la noche ya estaba en la cancha jugando ante el América, fue una experiencia que antes no me había ocurrido, sin embargo la afronté y gracias a Dios las cosas me salieron bien.

Vino a recoger a la familia? Mucho para ver a mi familia y a dialogar con mi esposa Inés, para ver que haríamos si nos trasladamos de inmediato a México porque allá el año escolar recién comienza en septiembre, o de lo contrario ella y los chicos se quedan en La Paz hasta que finalicen las clases para darles comodidad y tranquilidad a ellos, porque para mí Bolivia es como mi segunda patria y sé que no existiría una mejor opción.

Considera que hay posibilidades de que jueguen los nacionales puedan vincularse al fútbol de México? Por supuesto que hay grandes posibilidades e incluso allá se están mandando algunos nombres ya que los dirigentes de diferentes equipos mexicanos conocen la calidad técnica del futbolista boliviano y esperemos que de acá en adelante puedan salir varios futbolistas mexicanos a demostrar sus condiciones.

¿Puede decir a la afición de Bolivia? Queremos que el fútbol boliviano sea progresado bastante y sobre todo, que sus futbolistas sean progresados por dentro y por fuera, también quiero agradecerles a los dirigentes por lo que hicieron durante mi permanencia en el país, sé que no es una despedida ya que retornaré muy pronto porque Bolivia es mi segundo hogar. Son los pensamientos de Carlos Trucco que una vez más sale a demostrar sus condiciones al fútbol del exterior. Partirá el jueves para afrontar este nuevo desafío. Le esperan primero colegios amistosos, el viernes, Supers de Costa Rica y el domingo con la selección juvenil de México.

BOLIVAR JUGARA EN TUCUMAN EL 21

Bolívar se presentará el próximo domingo en la provincia argentina de Tucumán para jugar contra el club Tucumán. El jugador Daniel Hernández, con el que pasará en forma definitiva el jugador Daniel Hernández.

El equipo viajará el día sábado en vuelo charter y retornará el día lunes.

QUIEREN LLEVARSE A OTROS BOLIVARISTAS

Dirigentes del Club Pachuca de México, solicitaron información y videos sobre la trayectoria deportiva de los futbolistas Miguel Ángel Rímbar, Marco Antonio Sandy y Julio César Baldovino, de quienes tienen buenas referencias por que los vieron actuar en el Campeonato Mundial jugado en Estados Unidos.

Los jugadores del club mexicano se con- tactaron con el transcurso de las próximas horas con los dirigentes de Bolívar a fin de conversar sobre la posibilidad de vincular a los mencionados jugadores.

En medios celestes se indicó a este respecto que todo dependerá de la oferta económica que se haga por dichos elementos. No vamos a cortar las alas a nadie.



Marco Antonio Sandy

Santa Cruz

Víctor Paz Estenssoro:

Colonia Okinawa ha hecho realidad uno de mis sueños más ambiciosos

SANTA CRUZ, 15 (PRESENCIA). Aquí se ha hecho realidad uno de mis sueños más ambiciosos como gobernante, afirmó hoy el ex presidente de la República Víctor Paz Estenssoro tras ser declarado "Padre de la Colonia Okinawa" en una ceremonia solemne que fue preparada para conmemorar el 40 aniversario de fundación de esa comunidad de inmigrantes japoneses ubicada a 85 kilómetros de la capital cruceña.

La celebración fue solemne. Siguió estrictamente todos los rituales del pueblo japonés. Se cumplió en la amplia sede social de la Colonia Okinawa, inaugurada para la ocasión y que fue construida con aportes de la Prefectura de Okinawa, Japón.

Más de mil personas presenciaron el acontecimiento. Autoridades de Bolivia y de Okinawa, se intercambiaron obsequios reafirmando, a la vez, los lazos de amistad y de cooperación.

De pie y con la voz enérgica pese a los años, Paz Estenssoro concentró la atención del auditorio con un discurso por parte de Bolivia y Japón. Sus palabras lograron arrancarle a una lágrima entre los primeros migrantes que el autorizó ingresar al país hace cuatro décadas.

"Los hombres y mujeres de Okinawa se han convertido en los protagonistas del desarrollo nacional. Su esfuerzo, sacrificio y empeño son una bella realidad", dijo a tiempo de recordar que el espíritu laborioso de los japoneses, su honestidad, seriedad y apego al trabajo fueron factores decisivos a la hora de autorizar su ingreso al país.

Okinawa respondía, desde el primer momento, al interés nacional. No nos equivocamos. Si bien al inicio, como en todo proyecto, hay dificultades, siempre fue y hoy podemos ver una gran obra en esta zona donde la naturaleza es pródiga.

Tras recordar que los primeros migrantes japoneses venían de un país que sufría los estragos de la segunda guerra mundial, señaló que superaron comodarse muy pronto a la nueva realidad de Santa Cruz que por ese entonces no pasaba de las 50 mil personas. "Los cruceños los acogieron con cariño", expresó el veterano líder de la revolución de 1952.

Víctor Paz se refirió, con particular énfasis, a los primeros migrantes okinawenses que por 70 años que este lunes fueron los primeros en homenajearlo saludándolo con la solemnidad que acostumbraban sin ocultar la nostalgia y la emoción en sus ojos humedecidos. Kisanburo Tomori, presidente

***Sus hombres y mujeres se han convertido en protagonistas del desarrollo nacional", enfatizó el exmandatario**

del Comité Organizador del 40 Aniversario de la fundación de la comunidad hizo un repaso histórico de la colonización a través de las cuatro décadas.

En los últimos diez años, explicó, la colonia viene integrándose en todas las actividades del quehacer regional tanto en el campo agrícola, pecuario como en los de salud, educación y apoyo interinstitucional.

En la Colonia viven alrededor de 3.500 personas entre residentes y descendientes de japoneses. Trabajan por el bienestar en su conjunto. Aportan al desarrollo del país haciendo uso de los recursos naturales.

TRASPASO A UNA NUEVA GENERACION
Al cumplir los 40 años de la colonización, se está dando el traspaso a una nueva generación y al mismo tiempo la apertura de nuevos horizontes entre los descendientes del lugar. Por ello, quiere

mostrar avanzando juntos hacia un futuro con mejores perspectivas para contribuir cada vez mejor al país con esfuerzo y trabajo, dijo.

Esperamos que las nuevas generaciones reconozcan el valor de este solemne acto convirtiéndose en ejemplo para seguir buscando días mejores en logros para estrechar más los lazos de amistad y cooperación entre bolivianos y japoneses con la visión puesta en el Siglo XXI para felicidad de todos, agregó Tomori.

En representación del presidente de la República habló el ministro de Desarrollo Sostenible, José Guillermo Justiniano quien agradeció la cooperación del pueblo japonés a Bolivia a través de su gobierno y sus migrantes establecidos en la Colonia Okinawa donde contribuyen con su esfuerzo al desarrollo nacional.

También habló el presidente del Comité pro Santa Cruz, Wilmar Stelzer expresando el homenaje de reconocimiento y admiración del pueblo cruceño a la Colonia Okinawa que fue fundada hace 40 años por hombres con espíritu visionario que contribuyen desde nuestra región al país en su conjunto.

Entre los invitados especiales se encontraban el presidente de la Asociación de Municipalidades de Okinawa, Japón, el presidente de la Asamblea Prefectural de Okinawa, el presidente de la Agencia Internacional del Japón, el gobernador de la Prefectura de Okinawa y el embajador del Japón en Bolivia.

Reinician programa de actualización para periodistas

SANTA CRUZ, 15 (PRESENCIA). Con la visita del académico especializado en periodismo, Don Carson, el Sindicato de Trabajadores de la Prensa, la Federación de Medios Privados de Comunicación y la Asociación de Periodistas de Santa Cruz reinician este miércoles el curso de Actualización y Especialización para Periodistas, iniciado el año pasado bajo la coordinación del Centro Boliviano Americano.

Carson desarrollará hasta el viernes un seminario taller sobre Periodismo Político y Ética del Periodismo, al que podrán asistir los afiliados a cualquiera de las tres organizaciones de los medios de comunicación local, previo pago de una matrícula de 30 bolivianos.

Los organizadores del seminario destacaron la experiencia del expositor, que es graduado de la Universidad Estatal de Arizona y masterado de la American University de Washington, además de haber trabajado en Los Angeles Times, The Observer y otros diarios importantes de Estados Unidos.

Los cursos de Actualización y Especialización para Periodistas cuentan con el patrocinio de la Oficina Cultural e Informativa de la Embajada de Estados Unidos en Bolivia, la USIS.

Falangistas celebran aniversario de fundación

SANTA CRUZ, 15 (PRESENCIA). Dirigentes de Falange Socialista Boliviana conmemoraron hoy en un breve acto, celebrado al pie del monumento a Ignacio Warnes en la Plaza 24 de Septiembre, el 57 aniversario de creación de FSB.

Las intervenciones se centraron en el mensaje elaborado por el jefe nacional de Falange, José Mario Serrate Paz, en el que se lanzan duras críticas contra el gobierno actual, "uno más de los muchos que han habido en la última década de gobiernos neoliberales".

Las críticas más marcadas fueron lanzadas contra las leyes que pretenden reformar la estructura del Estado, como la de capitalización "que no es sino la privatización de las únicas empresas rentables del Estado", la de Participación Popular que es calificada como una "burla a los gobiernos departamentales", y la de reformas a la Constitución.

"Estas leyes no son más que mascaradas de una pseudo democracia que hasta la fecha sus autores no la pueden implementar, impidiendo así que el país supere sus problemas sociales y económicos, innum-

tables desde los falangistas. Criticó a los gobiernos económicos, pero, sino que el panorama político, dinámico, pragmático, a la ideología, se mas, se venden los programas se estrimen con épocas prelectorales.

Para pasar gratos momentos e informados
PRESENCIA
El matutino de circulación nacional
¡Y basta!

EMPRESA INDUSTRIAL DE PRESTIGIO NACIONAL

Precisa los servicios a tiempo completo, de una Enfermera Graduada, con una edad máxima de 30 años y preferentemente con experiencia de trabajo en el Sector Industrial, a objeto de integrar el personal de su Departamento Médico.

Los interesados podrán presentar sus solicitudes, acompañando Currículum Vitae y fotografía actual, a la casilla 7855 La Paz, hasta el 18 del presente mes.

La Paz, 9 de agosto de 1994

DEPARTAMENTO MEDICO

EMPRESA METALURGICA VINTO

INVITACION PUBLICA

La Empresa Metalúrgica Vinto, invita a las firmas Consultoras especializadas, a presentar sus propuestas de servicio de

AUDITORIA LEGAL Y CONSULTORIA JURIDICO FINANCIERA

El Pliego de Especificaciones podrá ser recabado de las oficinas de Auditoría Legal de la Empresa (Oruro) y/o en la oficina Gestoría de la ciudad de La Paz (Av. Villazón Nro. 1966), previo empoce de Bs. 100.-

Las propuestas deberán presentarse en Asesoría Legal de la Empresa Metalúrgica Vinto (Oruro) y/u oficinas Gestoría La Paz, hasta horas 18:00 del día 22 de septiembre de 1994, bajo el rótulo de

EMPRESA METALURGICA VINTO AUDITORIA LEGAL Y CONSULTORIA JURIDICO FINANCIERA

H. ALCALDIA MUNICIPAL DE SUCRE SUCRE - BOLIVIA

Telfs. 31061 - 31062

Casilla Correo 213

Fax (064) 2613

INVITACION A PROPUESAS EN SOBRE CERRADO

Dando cumplimiento a la Resolución del Honorable Concejo Municipal de Sucre No. 6494 del 10 de junio, la Honorable Comuna invita a las personas interesadas a presentar propuestas en sobre cerrado a la Oficina Administrativa de la ciudad de Sucre, hasta horas 18:00 del día 22 de septiembre de 1994, para intervenir en la adjudicación de 1.500 cueros frescos de res en promedio, para la producción mensual ser mayor o menor, bajo las siguientes condiciones:

- 1.- La base de la oferta es de \$US 17.- (Diecisiete dólares) la unidad.
- 2.- Los interesados deben realizar previamente el empoce del 5% de Ley en el Tesoro Municipal de Sucre.
- 3.- El 23 de agosto de este año se procederá a la apertura de sobres con intervención de las Autoridades competentes. Se adjudicará la mejor propuesta.
- 4.- El documento final de compra directa, deberá suscribirse hasta el 25 del mes en curso, con intervención de las entregas, a partir del 1ro. de septiembre de este año.
- 5.- Tratándose de cueros frescos el interesado debe recoger la producción en forma directa, completando el cupo adjudicado, previo depósito del importe correspondiente en el Tesoro Municipal de la ciudad de Sucre.
- 6.- La Honorable Alcaldía Municipal de Sucre, se reserva el derecho de declarar desierta la invitación pública, por infracciones de carácter legal o por ser contraria a los intereses económicos municipales.
- 7.- Los proponentes del interior pueden dirigir sus ofertas a casilla de correo No. 213.

Sucre, agosto 11 de 1994

RELACIONES PUBLICAS
HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE SUCRE

GUIA

CEMEP

CENTRO MEDICO LA PRENSA

Calle Campero N° 52 Tels. 321943 - 341185

Medicina General:
Dr. Víctor H. Cassinola: 10:00 a 12:00 CEMEP
Dr. Juan C. Cassinola: 14:00 a 17:00 CEMEP
Dr. Luis Palacios: 17:00 a 18:30 CEMEP
Dr. Alberto Andrade: 10:00 a 12:00 CEMEP
B.P. 390222

Medicina Interna:
Dr. Jorge Fernández: 13:00 a 17:30 CEMEP
Dr. David Maldonado: 17:00 a 19:30 Ed.
Sanoa Tel. 343379

Neurología:
Dr. Alex Gutiérrez: 14:30 a 17:00 CEMEP
B.P. 38380

Endocrinología:
Dr. Luis Nistaluz: 18:00 a 19:30 CEMEP
Dr. Jorge Orellana: 17:00 a 19:00 CEMEP
Dr. Alfonso Rodríguez: 19:00 a 20:00 CEMEP
Dr. Rolando Molina: 17:00 a 20:00 Ed.
Córpor Piso 4 Tel. 367419

Reumatología:
Wladimir Rojas: 17:00 a 18:00 CEMEP
Dr. Adhemar Obando: 18:00 a 20:00 CEMEP
Dr. Juan Burgos: 10:00 a 12:00 CEMEP
Dr. Orlando Fortinos: 17:30 a 19:30 Ed. 16
de Julio P. 8 Tel. 374395

Cardiología:
Dr. Guillermo Suárez: 18:00 a 20:00 Ed.
Monje Campero P. 1

Ginecología:
Dr. Jaime Zabalza: 18:30 a 20:00 CEMEP
Dr. Elizabeth Escalante: 15:00 a 19:30
Dr. Raúl Lara: 18:00 a 20:00 Av. Camacho
1488 Tel. 369123

Oftalmología:
Dr. Enrique Sánchez: 18:00 a 20:00 CEMEP
Dr. Carlos Jiménez: 10:00 a 12:00 Ed.
Junta P. 1 Tel. 350461 (mañanas y viernes)

Urología:
Ora. Miran López: 17:00 a 19:00 Clínica Santa Fe

Odontología:
Dr. Erich Rada Ed. Petrolero Tel. 392978

Dermatología:
Dr. Emilio López Ed. Cámara de Comercio
Of. 10 Tel. 390222

Cirugía Gral. y Laparoscópica:
Dr. Enrique Sánchez: 18:00 a 20:00 CEMEP
Dr. Carlos Jiménez: 10:00 a 12:00 Ed.
Junta P. 1 Tel. 350461 (mañanas y viernes)

Ecografía:
Ora. Miran López: 17:00 a 19:00 Clínica Santa Fe

Radiología:
Dr. Erich Rada Ed. Petrolero Tel. 392978

Lab. Clínicos:
Dr. Emilio López Ed. Cámara de Comercio
Of. 10 Tel. 390222

Fisioterapia:
Dr. Orlando Paniguel, Clínica Sdo. Corazón
Av. Sucre 1524 Tel. 326595

Proctología:
Carlos Bustamante: 18:00 a 20:00 Plaza I.
La Católica

Farmacía-Enfermería:
Montevideo P. 2 Tel. 323975
Inyectables, sueros, curaciones - CEMEP
Atención a afiliados y público en general.

UROLOGOS

Dr. Guillermo Suárez Tejada MEDICO UROLOGO

Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata, etc.
Vendrás. Problemas de vejiga, Urología infantil.
CONSULTORIO: Edif. Cine Montje Campero, 1er. Piso
Tel. 326703 - domicilio Tel. 785617
CONSULTAS 18:00 a 20:00 HORAS.

LABORATORIOS

Dr. Rubén Tejada Andrade

Laboratorios de análisis clínico "Roux". Análisis de sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R., jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicos y bacteriológicos.

DIRECCION Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz N° 861 esq. Pasaje Peatonal Bloque "A" 2° piso Of. 201 entre Plazas San Francisco y Pérez Tejada Tel. Lab. 324528 Tel. 321122 - Casilla 2665

ABOGADO

Dr. VICTOR PACHECO ARGUEDAS

ABOGADO CONSULTOR

Experiencia profesional 40 años
Atiende asuntos Civiles, Penales, de Familia, Divorcios, Mineros, Administrativos, Sociales, Recibe poderes del Interior. ATENCION RESPONSABLE.

CONSULTAS POR ATENCION EMPRESARIAL: Hrs. 10:12 y 16:19. Bulevar Calle Yacacha 301, Edif. Asban Antiguo Tel. Pso. Of. N. 3 Tel. 329011.



FARMACIAS DE TURNO

327245

Las 24 Horas

BOLIVIA

MUNDIAL 94

RECUERDA A BOLIVIA EN TU CORAZO
compra tu PIN

Dirigete a las oficinas de PRESENCIA en todo el país

Precio Bs. 8.-



Chuquisaca

Corte Suprema y FANCESA pagan los "mejores" viáticos

15 (PRESENCIA).- La Corte Suprema y la Fábrica de Cemento (FANCESA) pagan los viáticos más altos de la ciudad de Chuquisaca. Las autoridades de Chuquisaca, normas de esa ciudad, normas que establecen no más de 100 mil bolívianos por día para los representantes. Los viáticos revelados por la investigación que realizó el "Correo del Sur" y que se publica en su edición de hoy, muestra que en el exterior los viáticos superan en un buen porcentaje en pocas días se superan a los viáticos que se pagan en Chuquisaca. Empero se logró datos oficiales.

Violando normas legales esas dos instituciones cancelan Bs. 450 por día. En la Universidad de San Francisco Xavier el monto llega a Bs. 330.- Dineros del Estado se gastan en "viajes insulsos", según investigación periodística.

General, Fiscal General y Comandante de la Policía.

La segunda categoría establece Bs. 250; la tercera Bs. 200; la cuarta Bs. 160; y la quinta Bs. 140.

En la universidad estatal San Francisco Xavier -donde también se violan las leyes en este aspecto- el rector y vicerrector reciben como viático por día Bs. 330 (primer nivel); los decanos, directores de carrera, jefes de departamento, jefes de división y el ejecutivo de la FUL reciben Bs. 248. (segundo nivel).

Los jefes de sección y los ejecutivos de los centros estudiantiles perciben Bs. 158; los estudiantes y el personal de apoyo Bs. 132.

De acuerdo a la investigación periodística en la universidad chuquisaqueña se programan muchos "viajes insulsos" e inclusive hay administrativos y dirigentes que no rindieron cuentas sobre

tes universitarios viáticos.

El Concejo Municipal de Sucre también no respeta la ley porque el viático más elevado llega a Bs. 340 por día para los concejales y el alcalde. La norma legal coloca como "tope" sólo Bs. 300 para autoridades de carácter nacional.

Cuando un concejal o el alcalde viajan a Europa y EE.UU. el viático llega a 290 dólares por día. El Decreto Supremo sobre viáticos establece no más de \$us 250.

Los directores y el personal de Jeraquia del municipio sucreño reciben Bs. 215 por día para viajes al interior del país.

El prefecto recibe Bs. 268 por día. No hay datos sobre la cancelación a otros funcionarios.

En la corporación Regional de Desarrollo los viáticos por el primer nivel llegan a Bs. 250; los gerentes cobran Bs. 200; los profesionales Bs. 160 y el personal de cuarto nivel Bs. 140.

En la Secretaría de Salud, la UNICEF paga al director Bs. 200 por día; a los jefes de programas y profesionales con título universitario Bs. 160; al personal de apoyo Bs. 120.

implicado en "Caso FANCESA"

Exige renuncia del rector San Francisco Xavier

15 (PRESENCIA).- La Universidad de San Francisco Xavier de Chuquisaca determinó la renuncia del rector Víctor Vacaflo por su implicación en el polémico caso FANCESA, una estafa millonaria de dólares. Los dirigentes de la universidad superior no pueden estar en personas que están involucradas en haber cometido delitos.

Vicaflo fue incluido en la Contraloría General de la República en un dictamen de julio de 1993 en el que FANCESA fue declarada copropietaria de la local, pagó \$us 1.233.000 por un trabajo que no

manda de inconstitucionalidad que presentó hace más de un año en contra del dictamen de la Contraloría General y es por ello que los dirigentes universitarios le exigen que renuncie.

Sin embargo la cuestionada autoridad universitaria no tiene hasta el momento ninguna condena ejecutoriada porque los juicios coactivo y penal aún no han terminado. El fallo de la Corte Suprema, en el "Caso FANCESA", sólo da luz verde para que la Contraloría fiscalice a la industria.

Unos seis días antes de que la Corte Suprema emita la sentencia en este asunto, PRESENCIA publicó el proyecto de fallo elaborado por el magistrado Luis Adolfo Siles Salinas que le ocasionaba una pérdida a Azurduty Vacaflo. Es por ello que éste protestó contra la propuesta de sentencia.

"Un posible proyecto de auto supremo en contra del estatuto

jurídico de FANCESA, significaría su muerte en la medida que caería en las manos de las transnacionales con el pretexto de la capitalización", decía una "etiqueta comunicada" que emergió de relaciones públicas de la Universidad.

La Corte Suprema, por unanimidad aprobó el proyecto de sentencia de Siles Salinas y Azurduty no sólo perdió el juicio sino que fue condenado a pagar costas por más de Bs. 2.000. El relacionador público de la Universidad, Edgar Mansilla Plaza, envió otro comunicado con el que sorprendió a toda la opinión pública porque escribió todo lo contrario a su primer comunicado.

Textualmente dijo: "El rector Enrique Azurduty mostró su satisfacción por la decisión del Supremo Tribunal en la medida en que viabiliza la fiscalización de la Contraloría en la Fábrica de Cemento..."

QUIEN ES QUIEN EN CHUQUISACA?

Presidente del Concejo Municipal:

Tengo terror apoderarme de una moneda del Estado"

15 (PRESENCIA).- Fue decano de la Facultad de Tecnología; presidente del directorio de FANCESA, entre 1989 y 1990; rector de San Francisco Xavier en 1988; director del Proyecto Sucre Ciudad Universitaria; docente ordinario de tecnología.

Llegó a ser investigador del Centro de Petróleo y Química del Instituto Venezolano de Investigaciones Científicas y de la Corporación Regional de Desarrollo de Chuquisaca; evaluador del Instituto Politécnico Tomás Katari; asesor del Comité Cívico.

Escribió varios libros, ensayos y artículos. Hace poco presidió la caravana boliviano-paraguaya de integración que se realizó entre Sucre y Asunción. Por no fumar fue condecorado junto al presidente de la Corte Suprema.

Daniel Álvarez Gantier como todo "hombre público", sostiene que no tiene tiempo suficiente para estar con su familia. Pero hace esfuerzos para "pedalear" bicicleta montañera con sus hijos. Mirko, el mayor, es campeón en este departamento.

Recuerda que a su esposa la conoció en la "Plaza 25 de Mayo" cuando era costumbre dar "vueltas". Es decir los hombres caminaban por un lado y las mujeres por el otro a fin de "chequearse".

No le gustan las "baras", pero tampoco se resiste a un "coctelito" de tumbao o mandarina. Le gusta cocinar. Entre sus platos favoritos está el "cokho", pollo cocido en vino y chicha. También le encanta el refresco de "mokochinchi", infusión de canela y clavo de olor con durazno seco.

Evoca que desde muy joven se inclinó por la vida política.

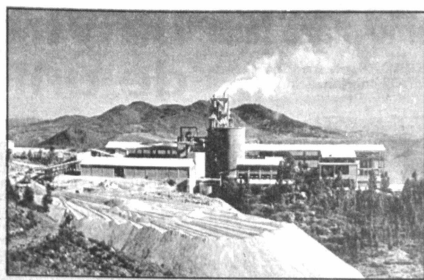
Militó en el MIR y ahora está en el MBL. Sin embargo más que político es un técnico. Le preguntamos si es fácil que un técnico sea político. Y el responde que no siempre hay compatibilidad.

Empero cree que los técnicos están llamados a ser políticos para que los problemas no sólo se solucionen con buena voluntad o con discursos. "La ciencia y la tecnología deben estar al servicio de los más pobres, de los barrios periféricos, del campo", afirma.

Daniel Álvarez confiesa que cree mucho en Dios, que va a misa habitualmente. Si bien dice no estar de acuerdo con algunos ritos y costumbres de carácter católico, desea integrar una Comunidad Eclesial de Base.

De la política rechaza la corrupción y la inmundicia. Manifiesta que ha visto que muchos excompañeros suyos han caído en la tentación del dinero y del poder. "Han manchado sus manos con dineros ajenos y se han olvidado de sus utopías, de sus sueños".

Consultado sobre sus temores responde: "Tengo terror apropiarme de una moneda del Estado. He aprendido de mis padres y en mi escuela que es importante la honradez. Por eso tengo mucho cuidado al administrar el dinero del pueblo".



Actualidad Departamental

Una estafa inolvidable

Los hechos de corrupción en Bolivia ya casi no son novedad. Todos los días siempre hay una noticia en la radio, en la televisión y en los periódicos que nos hablan de este "fenómeno". Y por ello algunos creen que no se debe dar importancia a los casos que cada día son descubiertos.

Por supuesto que esa posición no es la más práctica ni la más honesta. La corrupción no puede recibir la "bendición" de la impunidad. Sería terrible olvidar los casos de inmoralidad y abuso de los bienes del Estado. Los que han violado las normas legales y los principios éticos no pueden ser premiados con el olvido.

Por ello hay medios de comunicación y periodistas que cada día insisten en el seguimiento y esclarecimiento de algunos asuntos en los que de por medio hay muchos dólares. Gracias al poder "fiscalizador" de la comunicación, se ha evitado que la gente corrupta goce del dinero acumulado en forma legal.

No es venganza ni odio el que algunos periodistas y medios de comunicación hablen cotidianamente de la corrupción. Creo que hay varios factores. Entre ellos está que todo acto irregular es ilegal porque viola las leyes; asimismo es inmoral porque no respeta la ética tan pisoteada en nuestros tiempos.

La corrupción conlleva también gestos de injusticia. No es posible que un trabajador "rompa su espalda" o que una señora trabaje desde temprano hasta tarde para arrancarle a la vida un pan mientras unos pocos, que no se sacrifican, logran robarle al Estado miles de dólares.

En Chuquisaca hay muchos casos de corrupción que aún no han tenido un total esclarecimiento y una sanción legal. En CORDECH hay más de 25 ejemplos. Pero los presuntos "cerebros" de los negociados ya no viven en la ciudad y están dirigiendo "empresas privadas" en otras regiones.

Entre tanto, en los tribunales de justicia, en la Corte Suprema, en la Corte Superior de Chuquisaca y en la Fiscalía, los expedientes que reflejan las huellas de la corrupción están durmiendo mientras los presuntos implicados están muy despiertos gozando de la impunidad.

Hace poco, después de más de un año, se esclareció una "partecita" del escándalo FANCESA, una estafa de \$us 1.233.000 que ocurrió en 1991. Este hecho fue denunciado por el diputado Miguel Urioste y luego confirmado por la Contraloría General.

Se pagó más de un millón de dólares a la consultora CAC Ltda. por un trabajo que no hizo jamás. En el momento de la denuncia no faltaron aquellos que dijeron que era "una parte más" del procelosismo y que FANCESA había "ahorrado" tras ese pago.

El tiempo se encargó de decir todo lo contrario. Hoy, hay más datos e indicios sobre este caso. Las sospechas apuntan que la estafa fue bien planificada y, al parecer, benefició a alguna gente que tenía poder y ahora utiliza sus influencias para no devolver el monto estafado.

La Corte Suprema ha dado un primer golpe a la corrupción rechazando una "manobra de dilación" en este asunto. Pero, por supuesto, eso no es suficiente. Nadie aún ha sido hallado culpable y responsable de este caso.

Es cierto que hay nombres que la Contraloría ha divulgado, pero aún están en el nivel de la presunción. Es seguro que hay inocentes y culpables. Sólo los jueces pueden establecer la verdad.

Pero la justicia no debe tardar. ¡Tiene que llegar ya! Se debe culminar con el proceso coactivo, es decir la recuperación del dinero; y también tiene que ir adelante el juicio penal a cargo de la Fiscalía de Chuquisaca.

La Corte Superior de La Paz debe acabar de una vez con otro de los juicios que ha "congelado" la sanción a los auténticos involucrados en el "Caso FANCESA". No puede ser que la impunidad y la corrupción manden en Bolivia.

Se registraron tres sismos en Chuquisaca entre enero y julio

Defensa Civil no desea alarmar a la población pero tampoco puede ocultar información dice el director de esta institución Gral. Jorge Castellón. Fueron entregadas 160 toneladas de alimentos para 100 comunidades campesinas.

SUCRE, 15 (PRESENCIA).- El director nacional de Defensa Civil Gral. Jorge Castellón informó que entre enero y julio del año en curso en Chuquisaca se registraron oficialmente tres sismos sin consecuencias graves.

Explicó que de acuerdo al Observatorio de San Calixto de La Paz, en este departamento se sintieron, en tres oportunidades, movimientos leves en la tierra.

El primero ocurrió el 21 de abril a las 3:35, es decir en la madrugada. La intensidad fue "grado 4 romano". El foco fue ubicado a 13 Kms. de profundidad y se sintió sobre todo en el barrio residencial petrolero de esta capital.

El segundo sucedió el 8 de junio y cuyas características son conocidas por todo el país ya que en Chuquisaca este fenómeno natural fue sentido en muchos departamentos.

El tercer sismo en Chuquisaca fue registrado el 1 de julio a las 4:50 de la madrugada. Concretamente ocurrió en la población de Mojocoya a unos 180 Kms. de esta capital. No existen datos precisos.

Castellón advirtió que con las informaciones proporcionadas a PRESENCIA no busca alarmar ni crear sensacionalismo sino dar a publicidad una información que debe ser conocida por la ciudadanía para que esté preparada.

"El gobierno nacional desea que en Bolivia tengamos una cultura de la prevención", es decir sepamos qué hacer antes, durante y después de un desastre natural", dijo.

TONELADAS DE ALIMENTOS
Por otra parte, el director nacional de Defensa Civil entregó en las últimas horas 160 toneladas de alimentos para nueve provincias de Chuquisaca. Se trata de harina de trigo y maíz con soya.

Se repartirá en forma gratuita a 5.000 familias asentadas en 100 comunidades rurales que fueron azotadas por las heladas y las sequías.

El prefecto Omar Montalvo y las autoridades departamentales de Defensa Civil harán llegar los alimentos, en las próximas horas, a los beneficiarios.

La autoridad militar explicó que cada familia campesina recibirá a unos 30 kilos de los productos.

Una alternativa para enfrentar la pobreza

Invertiendo \$us 7 en la producción de cochinilla se gana unos \$us 190

SUCRE, 15 (PRESENCIA).- La producción de la cochinilla -un insecto que genera colorante natural- es un buen negocio porque invirtiendo sólo siete dólares en el cultivo de cuarta hectárea permite una ganancia de unos 190 dólares.

El criterio fue transmitido a PRESENCIA por la licenciada en ciencias agrícolas, Susana Rengel Rojas, quien en los últimos días ganó el Premio Nacional de la Cámara Agropecuaria del Oriente (CAO) al haber elaborado la mejor tesis en este rubro.

Titulada: "Infestación de cochinilla en tunales habilitados con diferente número de inóculo", la tesis de Rengel Rojas fue presentada por la Facultad de Ciencias Agrícolas, Pecuarias y Forestales de San Francisco Xavier de Chuquisaca al concurso nacional de la CAO.

El jurado estuvo integrado por Armando Cardozo Gonzales, Hilarión Claure, Jorge Rosales, Carlos Roca y Héctor Vargas. Eligió la propuesta de Rengel Rojas porque detectaron la novedad del tema, la claridad de los planteamientos, la correspondencia entre objetivos y resultados.

Susana Rengel Rojas nació en La Paz. Estudió en Sucre. Ahora tiene la profesión de "Ingeniero Agrónomo". Su tesis la elaboró con el apoyo de la Organización No Gubernamental "PROAGRO" que trabaja en la provincia Zudáneas de este departamento.

En su investigación logró comprobar que invirtiendo siete dólares comprando un kilo de cochinilla -para un cuarto de hectárea- se puede producir 20 kilos del producto. Cada kilo tiene un precio a nivel nacional \$us 10. Por lo tanto habría una ganancia de \$us 193.

"El cultivo de la cochinilla es rentable para los campesinos. Es un buen negocio porque no se requiere de mucho esfuerzo. Se coloca la cochinilla en los tunales y se deja que haya la reproducción. Lo único que se necesita es un control técnico

Ganadora del Premio Nacional de la CAO que hizo su tesis sobre este tema, plantea que los campesinos se dediquen a este rubro. Chuquisaca exporta la cochinilla -colorante natural- a Europa. Es un buen negocio, asegura Susana Rengel Rojas.

adecuado para evitar la destrucción de los tunales", sostuvo.

Explicó que en la actualidad los países europeos han prohibido la utilización de colorantes artificiales porque producen cáncer y por eso la mejor alternativa es el colorante natural que está en la cochinilla, un insecto que se alimenta con el líquido de los tunales.

"Chuquisaca está exportando cochinilla a Europa. Mediante un convenio boliviano-peruano se envía hasta Alemania. Eso está mejorando la economía de los campesinos", añadió al indicar que en las provincias Nor y Sur Cinti y Zudáneas de este departamento se cultiva la cochinilla.

Dijo que la cochinilla chuquisaqueña es mejor que la peruana porque tiene 24 a 25% de ácido carmínico. Y eso le hace más requerida por Europa. Este insecto sirve también para medicamentos y alimentos.

Rengel Rojas se mostró satisfecha por haber obtenido un premio nacional de la CAO. Narró que la información la conoció mediante una publicación de prensa de Santa Cruz. "Fue una sorpresa porque estaba trabajando. Me siento orgullosa de representar a la Universidad de Chuquisaca", añadió.

De acuerdo a datos conocidos por PRESENCIA, la ganadora del concurso de Chuquisaca, el PDAR dependiente del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios en Cochabamba. Realizó investigaciones en Mizque. Fue responsable de promoción de la mujer en el cultivo de la tuna-cochinilla en los valles.

Cochabamba

El LAB será capitalizado hasta agosto del '95 como plazo fatal

COCHABAMBA, 15 (PRESENCIA). -El gobierno fijó el 6 de agosto de 1995 como plazo fatal para la capitalización del Lloyd Aéreo Boliviano (LAB), para lo que el directorio acordó las medidas necesarias con el Ministerio de Capitalización.

Según el ministro de la Presidencia de la República, Carlos Sánchez Berzain, se estableció lo mecanismos de coordinación necesarios con el objeto de lograr esta meta en razón a que el Estado boliviano no tiene dinero para invertir en material de vuelo, equipos y otros exigidos por la competencia en el sector aeronáutico comercial.

Explicó que el sábado próximo pasado, con la participación del presidente de la república, Gonzalo Sánchez de Lozada; y los ministros de Capitalización, Alfonso Revollo Thenier; de Hacienda y Desarrollo Económico, Fernando Cossio; su persona y subsecretarios de las Secretarías involucradas, se analizó el asunto y se adoptó la irreversible capitalización del Lloyd.

Sostuvo que la empresa aérea estatal perdió 15 millones de dólares en 1992 y 12 millones de dólares hasta agosto de 1993. Desde entonces, según aseguró, los sindicatos, gerentes y ejecutivos realizaron una labor eficiente con el objeto de reducir los gastos y administrar mejor los ingresos y, por tanto, se espera que este año no haya pérdidas.

Afirmó que aún contando con una administración eficiente, la capitalización es necesaria, imprescindible, porque se debe fortalecer la empresa y, no traer capitales con ese fin, sería renunciar a su fortalecimiento y, por tanto, determinar su desaparición.

De acuerdo a un informe técnico elaborado por la First Boston, el patrimonio del Lloyd bajó en dos años de 200 a 50 millones de dólares. El ministro de Capitalización, a su vez, sostuvo que éste era de unos 50 millones, pero con el problema de que la depreciación es diaria.

El gerente Comercial del LAB, José Rodríguez Calvo, declaró que "la capitalización es absolutamente necesaria". "De acuerdo a la globalización existente en la economía las empresas pequeñas no pueden entrar a la economía de escala, el caso -por ejemplo- de enfrentarse a una American Airlines que tiene 800 aviones. Es imposible caminar solos. La única alternativa es ir creciendo y para crecer se necesita capital. En este momento lo que está pasando es que hay que buscar alternativas de capitalización efectiva con dinero", precisó.

Mons. René Fernández Apaza

La Virgen María es el ejemplo de unidad, amor, fe y esperanza

QUILLACOLLO-COCHABAMBA, 15 (PRESENCIA). - El arzobispo, Mons. René Fernández Apaza, instó a los peregrinos que imiten a la Virgen María que es ejemplo de unidad, de amor, de fe y esperanza, en la homilía pronunciada en la ceremonia considerada más importante de la Festividad de Urkupiña que se cumple en esta ciudad.

La Misa Solemne Concelebrada contó con la asistencia del presidente y vicepresidente de la República, Gonzalo Sánchez de Lozada y Víctor Hugo Cárdenas y sus esposas; los ministros de Relaciones Exteriores y Culto, Antonio Aranibar Quiroga; de Gobierno, Germán Quiroga Gómez; de la Presidencia, Carlos Sánchez Berzain; de Hacienda y Desarrollo Económico, Fernando Cossio; y de Defensa Nacional, Raúl Tovar Pirola; autoridades regionales, locales, invitados especiales y una gran cantidad de feligreses.

El prelado recordó que la Virgen María "es nuestra madre que nos da ejemplo de amor, de fe, de unidad y esperanza" y por su intermedio podemos acercarnos a Jesús y unirnos "como somos la gran familia de Dios encendidos por el amor de María".

Señaló que, por iniciativa del Papa Juan Pablo II este es el Año Internacional de la Familia, moti-

vo por el que insistió en que los bolivianos nos unamos en la fe y el amor en torno a la familia "que es el núcleo principal de la sociedad, las naciones y el mundo entero".

Afirmó que la Iglesia en todas sus actividades dedica sus esfuerzos a la familia que "es el pilar más fuerte en el que tienen que estar apoyados la sociedad y las naciones" ya que, además, "es la base del desarrollo" por lo que pidió la bendición de la Virgen.

"María debe estar presente en los cambios para que tengamos un nuevo pueblo, una nueva nación para desarrollarnos. (...) Queremos vivir en la fe para bajar unidos por Bolivia", señaló a tiempo de indicar que la fiesta de la Virgen de Urkupiña es la fiesta de la integración nacional y destacar la importancia de la colocación y bendición de la piedra

fundamental para la construcción de un santuario para la Virgen en la colina de la serranía de Cota. "Que la Virgen lleve adelante este anhelo" agregó antes de indicar que el proyecto se hizo con amor y fe, tal como se hizo y se concretó el del Cristo de la Concordia.

Finalmente, pidió que la Virgen acompañe a los mandatarios y los ilumine con su Gracia de manera que trabajen en beneficio del país y la integración de los bolivianos y los hermanos que sufre, los marginados, pobres y abandonados.

BUENOS DE UNIDAD
Después de la Misa Solemne, el presidente Gonzalo Sánchez de Lozada fue invitado a dirigir unas palabras a la población concentrada en el atrio del templo de San Ildefonso. "Siempre vengo

con mi familia a celebrar la festividad de Urkupiña en la gran plaza de la ciudad.

Afirmó que la Virgen de Urkupiña es el ejemplo de unidad, de amor, de fe y esperanza. "Que la Virgen lleve adelante este anhelo" agregó antes de indicar que el proyecto se hizo con amor y fe, tal como se hizo y se concretó el del Cristo de la Concordia.

A su vez, el Víctor Hugo Cárdenas, presidente de la República, pidió a la Virgen que proteja a los bolivianos, que los ilumine con su Gracia de manera que trabajen en beneficio del país y la integración de los bolivianos y los hermanos que sufre, los marginados, pobres y abandonados. "Queremos vivir en la fe para bajar unidos por Bolivia", señaló a tiempo de indicar que la fiesta de la Virgen de Urkupiña es la fiesta de la integración nacional y destacar la importancia de la colocación y bendición de la piedra

REPUBLICA DE BOLIVIA
LICITACION PUBLICA NACIONAL (C.A. REF: 94/09637)
Crown Agents, en representación y por cuenta de la:

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA - CODETAR Y ADMINISTRACION DE AEROPUERTOS Y SERVICIOS AUXILIARES A LA NAVEGACION AEREA -AASANA

Invita a las empresas constructoras nacionales, a presentar ofertas para la ejecución de:

OBRAS CIVILES EN EL AEROPUERTO DE YACUIBA

en sujeción a las condiciones de los Documentos de Licitación respectivo, el cual podrá ser consultado y/o adquirido en nuestras oficinas en la ciudad de La Paz, a partir del día 22 de agosto de 1994.

Financiamiento: Fondos propios
Plazo de presentación de ofertas: Hasta Hrs. 12:00 del 26 de Sept. de 1994
Acto de Apertura de Ofertas: A Hrs. 17:00 del 26 de Sept. de 1994
Valor del Pliego: Bs. 500.-

La Paz, 12 de agosto de 1994



Crown Agents

Av. 20 de Octubre # 2619 - Tel. (591) 2-364035 - FAX (591) 2-372765 - TELEX 3453 CABOL BV



SEGUNDA INVITACION PUBLICA No.: P-EN11-ORU-8723

LA FUNDACION INTI RAYMI CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSIÓN SOCIAL (FIS)

Invita a Empresas Constructoras a presentar propuestas para la construcción del CENTRO DE APOYO A LA PRODUCCION OVINA de las Poblaciones Cercado y Suacari del Departamento de Oruro.

COSTO ESTIMADO: Bs. 470,900.-

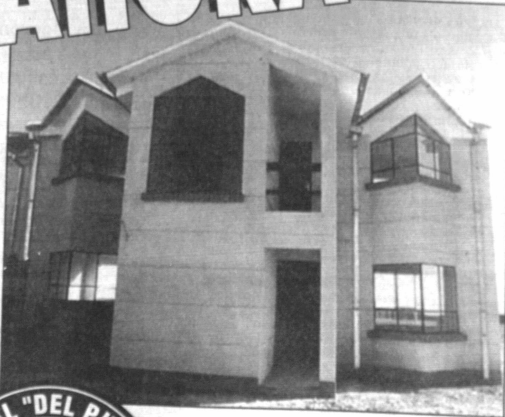
Las secciones III, IV, V y VI del pliego pueden ser adquiridas en oficina Fundación Inti Raymi ubicadas en el pasaje Corneta Mamani N° 1989, por el precio de Bs. 181.- Las secciones I y II del pliego pueden ser adquiridas en la Oficina Central del F.I.S. en Oruro por el precio de Bs. 15.00. En esta oficina también están dispuestos todos los documentos para consulta.

Para habilitarse a la licitación, deben adquirirse todas las secciones del pliego adjuntando a la propuesta los recibos correspondientes.

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de la Fundación Inti Raymi hasta horas 11:00 del día 9 de septiembre de 1994. La apertura de sobres se realizará en acto público, a horas 16:00 del mismo día en las oficinas de la fundación.

Oruro, agosto de 1994

¡AHORA SI!



MUTUAL DEL PUEBLO y PRESENCIA

Le harán Feliz en Navidad

EL 25 DE DICIEMBRE, PUEDES SER DUEÑO DE UNA HERMOSA CASA DE DOS PLANTAS EN LA CIUDAD DE EL ALTO.

- Abriendo su libreta de Ahorros.
- Incrementando sus ahorros.
- Y con depósitos a plazo fijo (5 cupones) en **MUTUAL DEL PUEBLO**
- Por cada depósito exija su boleto que le da derecho a participar del **SORTEO de la VIVIENDA del AÑO** y muchos premios más.
- Por cada 10 cupones que se publican en **PRESENCIA**, canjéelos por un boleto numerado en nuestras oficinas, de la ciudad de La Paz y El Alto.

puerta Abierta PRESENCIA

La Paz, Bolivia, martes 16 de agosto de 1994



Amaral Vieira ensayando antes del concierto de esta noche en el Municipal

Hoy a las 19:45

El piano del Municipal en manos de Amaral Vieira

José Carlos de Amaral Vieira, pianista pluriadido en escenarios del mundo, llega a La Paz luego de dos conciertos ofrecidos en Cochabamba -en el Teatro Achá y en el Centro Simón I. Patiño.

Actuará esta noche, a las 19:45, en el Teatro Municipal "Alberto Saavedra Pérez", con un repertorio de temas universales, incluidas una composición propia y otras de sus compatriotas Nunes García, Nepomuceno y Vilalobos.

PRESENCIA tuvo la oportunidad de conversar con el artista, interrumpiendo brevemente su ensayo en la Residencia de la Embajada del Brasil.

El pianista brasileño comenzó afirmando que "Cochabamba fue la mejor puerta para llegar a Bolivia. Los dos conciertos tuvieron la platea excelente. Mucha gente joven, mucha gente que sabe de música".

Los estudiantes de centros musicales de Cochabamba le llenaron de preguntas, sobre todo acerca de la vida profesional de un concertista, "acerca de la cual muchas veces se tiene una visión romántica". Contra esta visión, Amaral Vieira habla de disciplina, de un rigor de estudio y de una profesión que a veces exige milagros, cosas que él mismo reconoce.

Las preguntas que le hicimos en el ensayo en el Municipal y nos dijo que lo haría hoy por la mañana. "Está un poco destemplado", le advertimos. Es posible. Lo que ocurre es que -como en casi toda Latinoamérica-, debemos agradecer el que un teatro cuente con un piano. Tener dos es ya demasiado. Así que el uso de ese solo instrumento para música popular o jazz -que exigen un manejo distinto-, afecta a la música de concierto. Pero es parte de nuestra realidad y hay que enfrentarla", afirma sonriente.

POR OPOSICIÓN
Amaral Vieira es pianista por vocación y por oposición. Nos cuenta que cuando niño, en Brasil era obligatorio que las niñas practiquen música, sobre todo piano. Así, su hermana mayor fue empujada a estudiar pese a que no le gustaba. Él, cautivado por el instrumento, practicaba engañando a la madre que desde la sala contigua creía que era la hija quien tocaba.

Cuando el niño -que tenía 8 años- planteó su decisión de ser pianista, le respondieron con un rotundo no, "pues un hombre debía jugar fútbol, el piano es para las niñas".

Tanto insistió que le inscribieron en una academia pensando que "en tres meses se pasaría el entusiasmo".

No ocurrió así. Su talento no pasó inadvertido y fue cultivándose. A los 12 años -cuando tocó con la Orquesta Sinfónica del Brasil- le ofreció el consúl de Francia, ofreciéndole una beca. Él la aceptó, aún sin consultar a sus padres. Así, a los pocos meses, ya con 13 años de edad, partió a París -"Yo y Dios"-, donde estudió 2 años y medio.

Luego vinieron los estudios en la Facultad Superior de Música de Freiburg (Alemania), donde tuvo como maestro al pianista Carl Schumann. Y la invitación del Consejo Británico

que posibilitó a Amaral Vieira practicar junto a Louis Kentner, llegando a ser el asistente de este gran artista que fue alumno de un discípulo de Liszt.

El pianista, luego de 22 años de estudiar y practicar en Europa, pudo quedarse allí, pues le invitaron a trabajar en uno de los centros privilegiados de Inglaterra; pero "elegí volver al Brasil, ya que no tiene mucho mérito quedarse en un ambiente musical desarrollado, donde ya están dadas las condiciones. Lo interesante era asumir el compromiso con Brasil, país que como el resto de Latinoamérica, no tiene una tradición en la música de concierto y piensa en ella como algo superfluo y de lo que puede prescindirse".

LA CULTURA
Para el artista, el gran problema por superar en esta parte del continente americano, es de concepción. "Se piensa en que primero debemos ser como Suiza para recién fomentar la cultura. Que primero está el problema social y luego la cultura. No es así y es preciso tomar conciencia de que nada cambiará si los países no deciden invertir en educación y cultura ahora".

Esa mentalidad colonialista, como la llama Vieira, también afecta a los propios músicos y artistas en general.

No se sienten capaces de enfrentar el trabajo. Esperan que la ayuda calga, cuando ser artista es también ser el propio empresario".

Basta de impedimentos puestos por uno mismo, señala Vieira. Por ejemplo, dice -para el caso del Brasil-, pero sonándonos demasiado familiar-, se repite que "es imposible".

Y Vieira ha compuesto en 17 años, 400 piezas musicales, todas interpretadas, ninguna inédita. "No se puede grabar, no vale la pena". Y el pianista tiene 50 grabaciones que han recibido muy buena acogida. La clave, si es que hay alguna, está en hacer con la música lo que se hace con la propia vida, afirma Amaral Vieira.

PROGRAMA
El programa que dejará escuchar el pianista brasileño -quien actuará mañana en la Casa de la Cultura de Santa Cruz- es el siguiente:

Preliudio y Fuga en La menor de Johan Sebastian Bach (1685-1750), original para órgano; transcripción para piano de Franz Liszt, S.462.

Andante Spianato el Grande Polonaise Brillante, op. 22 de Federico Chopin (1810-1849)

Rapsodia Húngara Nº 8, S.244 de Franz Liszt (1811-1886).

Tres breves momentos de música brasileña para teclado:
Dos fantasías (1821): Fantasia Nº 2 y Nº 6 de J.M. Nunes García (versión de concierto de Amaral Vieira).

Rigaudó op. 11 (1893) de Alberto Nepomuceno (1864-1920).

Y Alborada del Siglo de Heitor Villa-Lobos.

Luego vendrá la Sonata Nº 3 op. 46 (1946) de Dimitri Kavalevsky (1904-1987): Allegro molto. Andante cantabile y Allegro giocoso.

Y Alborada del Siglo de la Humanidad op. 246 (1991) de Amaral Vieira. El programa será interpretado sin intervalo.

Hoy se fundará la primera agencia de noticias culturales

GESTA es el nombre de la primera Agencia de Servicio Informativo Cultural del país, que será fundada hoy, en la Asociación de Periodistas de La Paz, a las 19:00.

Este proyecto nació de forma casual, de acuerdo a lo que afirma su director Elías Blanco, cuando se propuso investigar todo lo referido a la obra de Jaime Sáenz. Sin pensar, numerosos periódicos y en especial suplementos culturales, fueron instalándose en el breve espacio donde actualmente funciona GESTA, hasta crecer en contenido, gracias a la donación de varias instituciones cuyos aportes integran una valiosa hemeroteca y biblioteca que dan cuenta del quehacer cultural en el país.

Gracias a Sáenz, y sobre todo a la gran admiración de Elías Blanco por su escritura y vida, ahora podemos compartir con el grupo que conforma GESTA una gran posibilidad de recoger en la memoria de la escritura, todo lo referente a literatura, teatro, video, cine, música, pintura, etc campos que hacen la cultura nacional.

EL TRABAJO DE GESTA
Hace un año que GESTA trabaja como proveedora de información a diferentes medios de comunicación, entre

ellos PRESENCIA y la sección "Puerta Abierta" en la que nació la ya requerida columna "Un día como hoy en la cultura". Luego vinieron espacios como "La página de Gesta" en La Razón; "Del arte y sus contrastes", espacio que empezará a publicarse pronto en Hoy; "Autorretrato" en el periódico cruceño El deber, con el fin de rescatar el pensamiento de autores nacionales sobre el país y "Correo" en Última Hora, donde se ofrecerá cartas de conocidos intelectuales bolivianos.

Y GESTA crece. El grupo que acompaña a Elías Blanco, apoyará a la Agencia Internacional de noticias ANSA y a un medio escrito de Quito, también con información cultural.

Para los próximos seis años, como señala Blanco, existen aún más proyectos que tienen que ver con la elaboración de Diccionarios sobre pintura, teatro, video, etc trabajos que serán elaborados en función a una Cronología de la actividad cultural boliviana y luego la Historia de la cultura boliviana, monumental obra que pretende incluir toda la información necesaria sobre la actividad cultural de los últimos años.

"Pretenemos, hasta el siglo XXI, tener ordenada toda

la información cultural para las próximas generaciones. Queremos dejar para ellas, el terreno preparado, terreno que no encontró nuestra generación", afirma Blanco.

UN PROYECTO DE TOS

GESTA, además está decirlo, es un proyecto valiosísimo para los bolivianos. Por ello, precisa de la colaboración de instituciones y personas interesadas en dar un granito de arena para que su trabajo continúe y crezca.

Actualmente, GESTA cuenta con un pequeña computadora, en la que se guardan fichas sobre actores y actividades de la cultura nacional, alguna gabetas destinadas a guardar modestamente periódicos, libros y revistas, y muchas ganas de hacer las cosas bien, aunque la retribución sea poca.

GESTA, necesita del apoyo financiero de mucha gente que principalmente crea en el trabajo que realizan Elías Blanco, Jimena Vargas, Beatriz Flores, Gonzalo Llanos, Patricia Flores y Eliana Gutiérrez. Y qué mejor que hacerlo presente hoy, a las 19:00 en la calle Comercio Nº 1048, donde Ud. podrá conocer personalmente a los realizadores de esta valiosa empresa.

Se inaugura el martes 23

Reunión Anual de Etnología

El día 23 de este mes, el Museo Nacional de Etnografía y Folklore inaugurará una nueva versión de la tradicional Reunión Anual de Etnología que viene organizando desde hace siete años consecutivos.

Para esta versión, los organizadores han hecho llegar un atractivo programa que contempla, además de los seminarios, exposiciones y debates habituales, una serie de actividades culturales paralelas.

Una de los acontecimientos centrales de esta reunión será la exposición "Arte textil de Calcha", preparada por el MUSEF, en coordinación con el Centro de Investigación y Apoyo Campesino (CIAC) de Potosí. La exposición reviste características especiales, pues se trata de exponer y ofrecer al público la producción de las tejedoras de Calcha, una de las más prestigiosas regiones de producción textil tradicional.

La reunión también comprenderá presentaciones de dos libros de mucha importancia para el campo de los estudios andinos. El día 24 se presentará una exhaustiva "Bibliografía aynara" preparada por el Dr. Hans Van den Berg. Esta presentación contará con la presencia del Vicepresidente de la República, Lic. Victor Hugo Cárdenas. El día 25, se realizará la entrega al público de

"Quechumara. Estructuras paralelas de las lenguas quechua y aymara", del lingüista peruano, profesor de la Universidad Nacional Mayor de San Marcos, Rodolfo Cerrón Palomino.

Por otro lado, el Seminario Especial este año estará dedicado al tema "Educación Intercultural y Bilingüe" donde se debatirá la importante y actual temática de la educación en Bolivia en el marco de la Reforma Educativa. Entre los exponentes estarán Xavier Albó, director de CIPCA, Luis Enrique López, Asesor de reforma Educativa del Gobierno Nacional.

Entre los temas importantes que se abordarán en los distintos seminarios están:

"Derechos de autor y derechos conexos en Bolivia"; Julio Bracamonte.

"Interculturalidad en Moxos"; Alvaro Díaz Astete.

"Persistencia y cambio en los ayllus de Calcha"; Elizabeth Giesel.

"Los bordados de Salasaca"; Ligia Siles Crespo.

"Los negros de Nor yungas, siglo XIX"; Eugenio Bridikman.

"Prospección etnológica preliminar en San José de Uchupiamonas"; Guillermo Ritoja.



El pintor Fernando Rodríguez Casas inaugura hoy, a las 19:30, en la Galería Emusa, una exposición de dibujos y otras obras trabajadas en técnica mixta. El crítico Marco Antº Miranda ha hecho ver en su obra, su inculcable parentela con la obra de Escher, por el desarrollo de un punto de vista que escapa de las convenciones visuales para proponer un espacio dominado por la excesiva razón. La obra que aquí presentamos es un autorretrato que pertenece a una exposición anterior.

Vence plazo para Salón de artes plásticas en Cochabamba p.2

Seminario sobre Expresión corporal y danza p.3

▼ Director de "Tirano Banderas" contra los críticos p.2

▼ Se presenta "Desapariciones" de Edmundo Paz Soldán p.3



AMARAL VIEIRA. El pianista y compositor brasileño Amaral Vieira estará en La Paz para ofrecer un concierto único hoy en el Teatro Municipal, a las 19:30 horas.

MINIFESTIVAL "JULIO DE LA VEGA". Un festival de barrios, previo al IV Festival de Teatro "Julio de la Vega" se realizará entre el 18 y 20 de agosto a las 19:00 en la parroquia de Villa Copacabana.

EXPOSICION DE ARTE. Hoy, hasta el 22 de agosto, la Cámara Nacional de Comercio inaugura una muestra de trabajos de Angela Prudencio, Mónica Murillo, Ramiro Luján, Isabel Giarón y Mónica Dávalos expondrán en el Salón de la Cámara Nacional de Comercio. Será a las 19:00.

FERNANDO RODRIGUEZ CASAS. Una exposición de este excelente artista se presentará en la galería Emusa a partir de hoy a las 19:00 horas.

MELCHOR PEREZ DE HOLGUIN. El martes a las 11:00 en el Museo Nacional de Arte se inaugurará la exposición de obras de Holguin y de su escuela, presentada en Chile en la Semana Cultural Boliviana, se podrá apreciar en La Paz. El mismo martes a las 19:00, el Arq. José de Mesa dictará una conferencia sobre el tema de la exposición.

CANTATA ELAY. Desde Santa Cruz llega a La Paz la Cantata "Elay", un poema a cargo del Coro Santa Cecilia dirigido por Julio Barragán, un cuerpo de baile cuya coreografía es de Gonzalo Cando y textos versificados de Oscar Zambrano. Será los días 17 y 18 en el Teatro Municipal, a las 19:30 horas.

PEDRO SHIMOSE. El miércoles a las 18:30 en la Fundación Última Hora (Avenida Camacho) el poeta Pedro Shimose leerá sus poemas inéditos.

DESAPARICIONES. Mañana, a las 19:00 en Espacio Portales (Ed. Alameda) se presentará la última obra de cuentos de Edmund Paz Soldán.

UNION LATINA. El miércoles a las 9:00 en el Palacio Chico (Ayacucho esq. Potosí) se iniciará el seminario "Lenguas y culturas latinas".

EDUCACION PUPULAR Y TEOLOGIA DE LA LIBERACION. Libro de Matthias Freiswerk se presentará el miércoles 17 de agosto a las 19:00 en el Auditorio de Ghana (Landaeta esq. 23 de Marzo 1791).

"GIANNI SCHICCHI". Obra teatral del Taller Nacional de Teatro, presentada recientemente con éxito, se repondrá los días 19 y 20 de agosto en el Palacio Chico (Ayacucho esq. Potosí).

EN COCHABAMBA, CONOZCA AL AUTOR. El viernes a las 19:00 en el Centro Patiño (Av. Potosí N-1450), la autora peruana Blanca Wietuchter entablará diálogo con el público para dar a conocer su obra y su vida.

SEMANA CULTURAL. Del 19 al 28 de agosto en la Parroquia de San Pedro, la Junta de Vecinos y el párroco de San Pedro organizan una semana Cultural en la zona, misma que se inaugurará con la presentación de la Sociedad Coral que dirige José Lanza Salazar. Será a las 19:30.

"MARLENE DIETRICH". Una exposición de fotografías de la actriz alemana, inéditas en su mayoría, se presentará en el Instituto Goethe entre el 17 y 26 de agosto. Asimismo se proyectará el filme en alemán "El ángel azul" (Josef von Sternberg) los días 23 y 25 de agosto a las 19:00.

MANUEL MONROY EN EQUINOCCIO. El 23 de agosto en Equinoccio (Bellavista Salinas), estará Manuel Monroy con "Bien le cascamos" es la obra musical que será charralá. Luego 1 y 2 de septiembre con el mismo nombre ofrecerá un espectáculo en el Teatro Municipal.

LA SANGUCHERA DE LA ESQUINA. Del 24 de agosto-4 de septiembre, en el Cine Teatro La Paz. La obra de Jorge Wilder Cervantes será llevada a escena por el grupo que dirige Hugo Pozo. Junto a él estarán Rosa Ríos, Raúl Villarroel, Fernando Illanes y otros actores.

SILENCIO. Exposición que une el dibujo y la pintura con la música y el teatro, Danilo Gallardo, Paola Rozo, Rodrigo Patiño y Bernardo Rozo son los responsables y estarán hasta el 27 de agosto en la Casa de la Cultura.

BIBLIOTECA GOETHE. El horario de atención en la Biblioteca del Instituto Goethe se amplió desde el presente mes. Lunes, miércoles y viernes de 9:00 a 12:00 y de 15:00 a 20:00, martes y jueves de 15:00 a 20:00. Hay libros en español y alemán, revistas y periódicos, videos, cassettes, CDs y discos de música. Mucho material para niños. El Instituto está en la avenida 6 de Agosto 2118.

PLATERIA ARTISTICA. Una muestra de platería artística boliviana se presenta en el Palacio Chico (Ayacucho y Potosí) con el auspicio de la Asociación de Ex-becarios en Bélgica y la Secretaría Nacional de Cultura. Hasta el 31 de agosto.

ARTISTAS ALEMANES. Detlef Hense, Gert Bader y Michael Maier exponen en la galería Nota (Av. 6 de Agosto 2296, El Zócalo) hasta el 30 de agosto.

Vargas Llosa anuncia una nueva obra

RIO DE JANEIRO
Ansa

El escritor y ex político peruano Mario Vargas Llosa, confirmó que está preparando su próxima obra, sobre la feminista Flora Tristán.

En declaraciones en Londres al diario O Globo, de Río de Janeiro, el escritor explicó que se trata de "un personaje interesante, que vivió en Francia en el siglo pasado".

"Era francesa, pero tenía vínculos con Perú y, además, era una gran luchadora social, una mujer ingeniosa, heroica e idealista, que vivió todas las utopías sociales de su tiempo y trató de materializarlas", añadió el autor de "La Tía Julia y el Escribidor", "La guerra del fin del mundo", y "Lituma en Los Andes".

De esta manera, el personaje del nuevo libro de Vargas Llosa "fue -según definió- una feminista cuando el término aún no existía".

Dylan se llevó la memoria de los sesenta de "Woodstock"

SAUGERTIES
Efe

Cuando terminó la actuación de Bob Dylan, casi al cierre de "Woodstock 69", era como si el festival hubiera perdido un poco la memoria histórica de los años sesenta.

Y es que el gran concierto de rock que terminó el lunes, día 15, de madrugada, ha ido, instantáneamente, buscando su paralelismo con aquella gran comuna que fue, veinticinco años atrás, "Woodstock 69". Bob Dylan subió al escenario y, sin mediar palabra, se puso a cantar. No saludó ni para presentarse ni para despedirse. Pero esta especie de leyenda viva supo calentar el ambiente en el preciso momento en que, armónica al cuello, atacó los primeros compases de "Just like a woman".

Fue una versión que dejaba el viejo tema casi irreconocible. Dylan parece abrirse de sus propias canciones y las transforma constantemente.

Tiene la voz como siempre, tan escasa, tan particular. Siguió con "All along the watchtower", "Don't think twice, its alright" y "It's all over now, baby blue", entre otras.

Gran ausente del 69, este cincuentón todavía tiene tablas para sujetarse bien en un escenario. Incluso para cantar ante una multitud de jóvenes que podrían ser sus hijos, sus nietos quizá.

Luego quedaron, ya para la madrugada, el grupo "Red Hot Chili Peppers" y el solista británico Peter Gabriel.

Para el recuerdo quedará un cierto olor a "porro", algunos desnudos espontáneos y, sobre todo, un temporal de lluvias torrenciales que ha tenido a todo el mundo con barro hasta las rodillas.

Hubo momentos en que parecía que nunca iba a dejar de llover. Hace veinticinco años también cayó agua. Pero no tanta.

Las condiciones climáticas no han hecho sino empeorar la complicada organización que ha supuesto atender a cerca de trescientas mil personas en esta minúscula zona afuera de Saugerties, ochenta kilómetros al norte de Nueva York.

Vence plazo para el Salón Municipal de artes plásticas "14 de septiembre"

Dentro de las actividades que celebran la Efeméride Departamental, la Honorable Municipalidad de Cochabamba, convocó hace algún tiempo al "Concurso nacional de artes plásticas 1994". El 26 de agosto, vence el plazo para la entrega de obras destinadas a este importante certamen que está sujeto a la siguiente convocatoria.

DE LOS PARTICIPANTES

Podrán participar artistas nacionales, y extranjeros con no menos de dos años de residencia en el país.

DE LA ADMISION DE OBRAS

a) Las obras deberán ser originales y no haber sido presentadas en otros concursos, exposiciones nacionales o fuera del país.

b) El concursante o su apoderado acreditará su identidad en el formulario de inscripción. Los apoderados serán tales por una carta firmada por el autor que los habilite en esa condición.

c) Los artistas o sus apoderados deberán garantizar que las obras presentadas no constituyan plagio, si lo fuesen y obtuvieren premio, serán consideradas estafas. De consiguiente sus autores se harán pasibles a las penalidades de ley y a la devolución coactiva del premio.

d) Los artistas podrán participar máximo en dos especialidades (Pintura, Dibujo, Grabado y Escultura) y no se aceptarán más de dos obras por especialidad o técnica.

e) Las obras deberán ser entregadas impositivamente hasta las 18:00 horas del día viernes 26 de agosto en la Pinacoteca de la Casa de la Cultura (3º Piso).

f) Las obras deberán medir no más de 2 metros ni menos de 0.50 metros a cualquiera de los lados.

g) Las obras se presentarán debidamente enmarcadas.

DEL JURADO

a) El Jurado Calificador designado por la Oficialía Mayor de Desarrollo Social y Cultural de Cochabamba, estará facultado para otorgar o declarar desierto cualquiera de los premios o establecer premio especiales o menciones honoríficas, sin incrementar el monto total asignado al concurso, siendo su fallo inapelable, el cual constará en acta.

b) Las obras a exhibirse en el salón "Gildaro Antezana" serán previamente seleccionadas y autorizadas por el Jurado.

c) En ningún caso el Jurado Calificador podrán tomar decisiones al margen de la presente convocatoria.

DE LOS PREMIOS

Se ofrecerán los siguientes galardones: Gran

premio "Melchor Pérez de Q... Este premio se otorgará a cualquier obra que importe la suma de Bs. 4.000.- Segundo Premio Bs. 2.000.- Tercer Premio Bs. 1.000.-

En Dibujo: Primer Premio Bs. 1.200.- Segundo Premio Bs. 600.- Tercer Premio Bs. 300.-

En Grabado: Primer Premio Bs. 1.200.- Segundo Premio Bs. 600.- Tercer Premio Bs. 300.-

Materiales no tradicionales Bs. 2.000.-

Escultura: Gran Premio Bs. 9.000.- Se otorgará a cualquier obra que importe la suma de Bs. 9.000.-

a) Piedra o bronce: Primer Premio Bs. 1.200.- Segundo Premio Bs. 600.- Tercer Premio Bs. 300.-

b) Madera: Premio único Bs. 2.500.-

c) Otros materiales: Premio único Bs. 2.500.-

DISPOSICIONES GENERALES

Los artistas que recibieren cualquiera de las especialidades, no podrán optar a la especialidad que recibiera tal premio.

Las obras que consiguieren Primeros Premios, Premio Unico o especial, quedarán en propiedad de la Municipalidad de Cochabamba de concederse dichos premios.

Las obras premiadas y las seleccionadas en el Salón "Gildaro Antezana" de septiembre al 2 de octubre de 1994.

Paralelamente las mismas obras serán exhibidas en la Pinacoteca del Arte Contemporáneo "Mario Unzueta" de la Casa de la Cultura.

Expondrán las demás obras premiadas y seleccionadas en el Salón "Gildaro Antezana" de septiembre al 2 de octubre de 1994.

Las obras que no queden en el Salón "Gildaro Antezana" serán retiradas por los autores o apoderados a más tardar el 1 de noviembre al 31 de diciembre del presente año.

Vencida esta fecha pasará a la H. Municipalidad sin lugar a reclamos.

Se otorgará diploma de honor a los concursantes que obtuvieren premio y a los que obtuvieran mención.

Los concursantes a tiempo recibirán una copia de las presentes inscripciones de todas y cada una de las cláusulas contempladas en esta convocatoria.

Los ganadores del concurso por la Honorable Municipalidad a realizar un Conservatorio de su obra en fecha a determinarse.

Curso sobre uso pastoral del video

A partir del Curso-Taller "Uso pastoral del video" realizado en julio del presente año, los participantes de la Arquidiócesis pacense vieron la necesidad de repetir la experiencia, buscando profundizar los contenidos, añadir otros temas y ampliar la invitación a parroquias, grupos y personas interesadas.

Así nació el segundo Curso taller sobre el "Uso pastoral del video" que se iniciará hoy y concluirá el próximo 27 de agosto.

Figuran como objetivos del curso, capacitar a los líderes de grupos parroquiales y otras institu-

ciones arquidiocesanas en el uso del video y formar animadores de grupos y técnicas necesarias para desarrollar un trabajo efectivo con grupos.

Las sesiones en las que esta vez se detendrán en Relaciones humanas grupales. El papel del animador, el uso del video y la lectura de la Biblia de la conciencia crítica.

Las personas interesadas, mayores informes en el Arzobispado de Cochabamba, 5to piso (Calle Bellavista N° 127).



PREMIO A LA CONSTANCIA. La Fraternidad Artística y Cultural "La Diablada" de un extenso programa para festejar sus Bodas de Oro cumplidas en este 1994. Muchas de ellas son a este aniversario, entre ellas el Presidente de la República, Lic. Gonzalo Sánchez de Lozada y su esposa que aparecen en la fotografía con uno de los hermanos. El Alcalde de Oruro, Hector Bustillos, entregó por su parte plaquetas a los danzantes "como reconocimiento a la constancia en la danza y el amor a la institución". Fueron galardonados Vargas, por sus 47 años; José Pérez, 40 años en la institución y Julio César Luna con 37 años.

PRESENTACION DEL LIBRO DE CUENTOS

DESAPARICIONES

PRESENADO POR: CENTRO SIMON I. PATIÑO
DEL EXPOSICION: EDMUNDO PAZ SOLDAN

PRESENTA: NESTOR TABOADA TERAN
GONZALO LEMA

ALBERGIA: ESPACIO PORTALES

MIÉRTES 16 HORAS 19:00

FUNDACIONES SIMON I. PATIÑO & PRO BOLIVIA

Av. 16 de Julio # 1655
Edificio Alameda
Punto de venta
Teléfono 329653
Calle 3299

LA PAZ - BOLIVIA

espacio portales

Arequipa podría ser patrimonio de la humanidad

LIMA

Efe

La ciudad de Arequipa, mil kilómetros al sur de Lima, es la más antigua y de mayor importancia en la zona andina. Alberga una serie de monumentos especialmente coloniales como la catedral, el monasterio de Santa Catalina y las iglesias de San Francisco.

El alcalde de Arequipa, Ramiro, dijo que el gobierno peruano ha puesto en consideración la candidatura de la ciudad como patrimonio de la humanidad.

La calidad arquitectónica de la ciudad, conocida como "la ciudad blanca" por sus casas de piedra llamada sillar, ha sido reconocida en un documento presentado a las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO).

Se invita a visitar la ciudad y a votar a los alcaldes de otras ciudades que han sido declaradas patrimonio de la humanidad para que certifiquen la belleza de Arequipa.

Se invita a visitar la ciudad y a votar a los alcaldes de otras ciudades que han sido declaradas patrimonio de la humanidad para que certifiquen la belleza de Arequipa.

Se invita a visitar la ciudad y a votar a los alcaldes de otras ciudades que han sido declaradas patrimonio de la humanidad para que certifiquen la belleza de Arequipa.

Se invita a visitar la ciudad y a votar a los alcaldes de otras ciudades que han sido declaradas patrimonio de la humanidad para que certifiquen la belleza de Arequipa.

DEL BEST SELLER DE ISABEL ALLENDE EL ACONTECIMIENTO CINEMATOGRAFICO DEL AÑO.



LA CASA DE LOS ESPIRITUS

En film de BILLE AUGUST

HOY • GRANDIOSO ESTRENO • cn: HORARIO DE FUNCIONES

MATINEE 3:30 Hrs. p.m. • TANDA 7:00 Hrs. p.m. • NOCHE 9:45 Hrs. p.m.

ADVERTENCIA: INCÓFISA Ltda. HA ADQUIRIDO LOS DERECHOS EXCLUSIVOS DE CINE Y VIDEO DE ESTA PELICULA. LA COMERCIALIZACION INDEBIDA DE LOS MISMOS SERA SANCIONADA DE ACUERDO A LAS DISPOSICIONES DEL CODIGO PENAL Y DE LA LEY GENERAL DE CINE EN CONTRA DE LOS INFRACTORES.

CINE SCALA

Un día como hoy en la cultura nacional

PRESA DE CORREOS DE BOLIVIA

de agosto



David Santalla, comediante.

David Santalla, actor

David Santalla nació un día como hoy en La Paz, y tal vez en una entrevista, celebrará un año más en el escenario. Actualmente presenta "El matrimonio", comedia que tiene por protagonista a uno de los personajes más queridos por el público, Salustiana, el exitoso obtenido con esta chola, personaje central de las comedias escritas por el propio Santalla, el cual le dio un giro, enredado ciudadano de clase media-baja, del cual leyó con picardía, la situación de los personajes y marginados.

En la actualidad, se suman entrañables personajes que quedarán en la mente de miles y miles de seguidores del teatro popular.

En las películas "Chuchutango" de Antonio Egúino y "El hombre de la última persona" de un camiónero, Santalla ha sido uno de los actores más importantes del país.

En la actualidad, Santalla quedará, por derecho propio, en la historia del teatro nacional. Contra la corriente de la crítica, es el teatro que atrae a gran público, aún en épocas en las que este arte ha perdido a sus seguidores.

En la actualidad, Santalla es el actual presidente de la Asociación Boliviana de Actores (ABDA), elegido en asamblea a principios de 1991. Su gestión se centra en el sector que más que de teatro se trata de organizar para llevar adelante proyectos de teatro y cine.

Medina, escritor y periodista

En La Paz, un día como hoy de 1911. Se desempeñó como escritor y periodista.

Medina estudió en la Universidad de George Washington. Ocupó cargos de jerarquía en el Ministerio de Relaciones Exteriores. Fue delegado consejero en misiones diplomáticas de Bolivia en el exterior. Fue director de la OEA en Bolivia y vicepresidente de la OEA en Washington.

Medina también fue miembro de la "American Academy of Arts and Social Sciences" y de la "Academy of Social Sciences". En sus escritos figuran: "La autopsia de la doctrina", "El hombre de la última persona" y editoriales en periódicos de Bolivia y América Latina.

Simposio sobre lenguas indígenas latinoamericanas

En La Paz, a través de su corresponsalia en Bolivia y la Nacional de Cultura, auspiciará la realización, a finales de este mes, del Seminario sobre "Lenguas Indígenas Latinoamericanas". Este evento se llevará a cabo en las salas del Palacio Chico en la mañana. Los participantes serán importantes intelectuales y representantes de las instituciones nacionales y del extranjero. Los organizadores, este evento pretende crear un espacio donde profesionales, estudiantes y personas interesadas puedan aportar con sus reflexiones y experiencias.

Taller de expresión corporal y danza "Julio de la Vega"

Desde ayer se dicta en La Paz un seminario taller sobre expresión corporal y danza, organizado por los auspiciadores del IV Festival de Teatro de los Barrios "Julio de la Vega".

Este seminario está todavía abierto para quienes deseen capacitarse junto a Irma Laura, instructora de danza folklórica, gimnasia aeróbica e integradora de elencos con experiencia en festivales nacionales e internacionales.

Las próximas sesiones se cumplirán los días 17, 19, 22, 24 y 26 de agosto en el horario de 18:00 a 20:20, en CENPROTAC, calle Sargento Tejerina 1721 (zona San Pedro). El teléfono es 324073. El costo de la inscripción llega a Bs. 10,00.

La metodología sigue los siguientes puntos: metodología de las cualidades de los participantes, preparación corporal, asignación de roles, elaboración dramática, montaje, ritmo, elementos básicos de danza clásica, análisis dramático, representación escénica y montaje y coreografía.

Los participantes deben llevar ropa de trabajo suelta. El Festival de Teatro reúne a los grupos que realizan un trabajo en las zonas de La Paz, combinando el arte con una metodología que ayuda a la identificación de los problemas cercanos y cotidianos. Los impulsores son el Centro de Educación Popular Qhapaq, el Centro de Promoción de Técnicas de Arte y Cultura. A ellos se suman este año el CELCIT-Bolivia, Taller del Barrio, Teatro Victoria, Gente+Gente+Gente, Golpe de Teatro, Buffon Show, Jesús Obrero, el Centro Juvenil Parroquial Achachicla, La Puerta y Demiurgo.



POR EL OJO de la CERRADURA

En 1978, el grupo teatral "De la Casa" presentó la obra del polaco Mrozek, "En alta mar", en la Casa de la Cultura "Franz Tamayo". Entre los integrantes del elenco, estaba Luis Bredou.

Libro costumbrista sobre Caraparí de Tarija

TARIJA

Presencia

Este fin de semana, en un acto especial fue presentado el libro costumbrista "Mi Caraparí" del folclorista e integrante del conjunto musical "Los Moniteros de Méndez", Luis Aldana Quispe, quien es además maestro jubilado.

La presentación fue uno de los actos programados con motivo del aniversario de creación de la provincia Gran Chaco de Tarija, por cuanto Caraparí es la capital de la segunda sección de esta provincia. "No soy escritor ni lo seré; el presente trabajo es un intento p'a ver si puedo", dijo el autor. "Mi Caraparí" es un

libro de vivencias infantiles, adolescentes y juveniles, siendo escenario el pueblo de Aldana.

Entre los capítulos del libro de 60 páginas, destaca la autobiografía, las relaciones humanas, las costumbres, personajes de Caraparí, lugares pintorescos y aledaños, supersticiones y hasta un vocabulario de términos "carapareños".

El humor es también protagonista de cada capítulo, las costumbres y tradiciones religiosas como la fiesta de la vigen de Guadalupe.

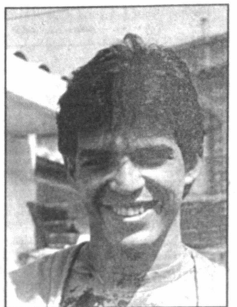
Personaje particularmente destacado es Fray Quebracho, apela-do del sacerdote italiano Oliverio Pelicelli, quien realizó importante labor en ese lugar de Bolivia.

"Desapariciones" de Edmundo Paz Soldán se presenta hoy Portales

El escritor Edmundo Paz Soldán, que actualmente cursa estudios de literatura en la Universidad de Berkeley, entregará su libro de relatos "Desapariciones" el día de hoy en Espacio Portales. La presentación del libro estará a cargo del novelista Gonzalo Lema y de Néstor Taboada Terán, este último también es escritor.

Edmundo Paz Soldán tiene una obra considerada importante en el espectro de la literatura nacional. En 1991 se hizo acreedor del primer premio "Erick Gutten-tag", el premio literario más importante en Bolivia, con su novela "Los días de papel".

El libro de relatos que hoy presenta Paz Soldán, es un texto que fue finalista del concurso Letras de Oro de la Universidad de Miami este mismo año.

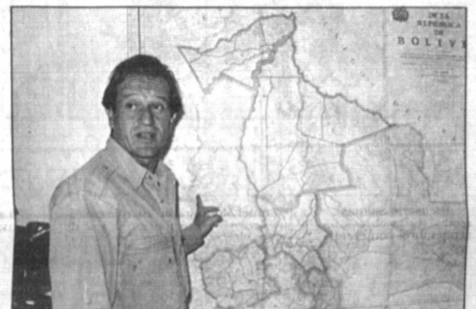


Edmundo Paz Soldán, fue ganador en 1991 del primer premio de novela "Erick Gutten-tag". Su libro de relatos "Desapariciones" fue finalista del concurso Letras de Oro de la Universidad de Miami.

Blanca Wiethüchter en ciclo "Conozca al autor"

El Centro Pedagógico y Cultural Simón I. Patiño presenta este viernes 19 de agosto, en su ciclo "Conozca al autor" a la escritora Blanca Wiethüchter: autora los libros de poesía "Asistir al tiempo" (1975), "Madera viva y árbol difunto" (1982), "Territorial" (1993) y además ha publicado ensayos y relatos entre los cuales podemos citar "Memoria solicitada" (1989) y "Las estructuras de lo

imaginario en la obra de Jaime Saenz". Wiethüchter, en realidad no es sólo una gran poeta, sino también una estudiosa de los rumbos que ha tomado últimamente la literatura nacional. Jaime Saenz ha escrito que la poesía de Blanca Wiethüchter es un canto profundo a la ciudad de La Paz, un canto se desliza entre un sentimiento de júbilo y de tiniebla inexpressable.



Una gran balsa de totora, la "Mata Rangl" (Los ojos del paraiso), será construida por Paulino Esteban y su familia en noviembre próximo. La misma navegará los océanos del planeta, según lo anunció el navegante explorador Kitten Muñoz en conferencia ofrecida en la Secretaría Nacional de Turismo. La nave tendrá 30 metros de largo por 8 de manga y llevará tres mástiles. La expedición que irá a bordo buscará comprobar las semejanzas entre culturas y pueblos, así como si fue posible para los antiguos cruzar los grandes mares a bordo de embarcaciones hechas por las propias manos. La travesía partirá del lago Titicaca y de allí cruzará el Canal de Panamá, Cuba, Islas Canarias, España, Egipto, Arabia, Malasia, Corea, Japón, Filipinas, Países Bajos, Isla Tahití e Isla de Pascua.

Director de "Tirano Banderas" lanza feroz ataque contra los críticos

MADRID

Efe

El cineasta español José Luis García Sánchez, director de "Tirano Banderas" o "Divinas Palabras", lanzó hoy, lunes, un furibundo ataque contra los críticos a los que definió como seres "ramplones y lamentables, cargados de taras físicas y mentales".

García Sánchez, que el pasado año llevó al cine "Tirano Banderas" y, en 1987, "Divinas Palabras", obras de Ramón María de Valle Inclán, explicó hoy en un curso sobre cine patrocinado por la Universidad Complutense de Madrid, que ambos filmes obtuvieron una feroz respuesta de los críticos, pese a su total desconocimiento de la literatura valleinclanesca.

El director, que dijo sentirse "muy satisfecho" con los resultados obtenidos al poner imágenes a la literatura de este autor, comparó a los críticos con "inquisidores" y "arrogantes de la letra que habían desde sus púlpitos".

Durante su intervención en el curso, que se celebra en la localidad madrileña de San Lo-

renzo de El Escorial, añadió que la crítica en general culpa al cineasta por tener la "osadía" de adaptar autores clásicos, cuando, señaló, "adaptar un clásico no es agotarlo, nunca se estropea y siempre pueden hacerse nuevas versiones de la obra".

El cineasta realizó las dos adaptaciones de las obras de Valle Inclán por encargo, y hoy se considera un experto en la obra del autor gallego, después de leer todo lo que hasta la fecha se ha escrito sobre el creador de "El Marqués de Bradomín".

Para Sánchez, la escritura de Valle Inclán está "profundamente influida por el lenguaje cinematográfico", y esto, dijo, se puede percibir en la actitud moral y la mirada grandiosa que embarga toda la obra de este autor.

A pesar de esto, el realizador matizó que Valle Inclán no deja de ser un autor difícil de llevar a la pantalla, al contrario de Benito Pérez Galdós, un escritor fácil de adaptar al cine, dada su escritura directa, la estructura en continuidad que domina su obra y las fantásticas descripciones de personajes que caracterizan su escritura.



La directiva tiene el Instituto Boliviano Argentino de Cultura y Cooperación Científica. La misma está integrada por Jorge Paz Navajas, presidente; Ramiro Moreno Baldivieso, secretario general; Andrés Eichmann, secretario general; Inés Beluscio de Zuazo, pro-secretaria general; Daniel Ponce Arauco y José Rafael Vilar, vocales.

La participación de ciudadanos bolivianos y argentinos residentes en nuestro país. Su fin es fomentar la cultura, la ciencia, la técnica, fundar y mantener sociedades o asociaciones.

Las autoridades del Instituto fueron elegidas en Asamblea presidida por María del Carmen Rodríguez de Argentina, y Carlos Mateiga, agregado de Prensa y Asuntos Culturales.

Cines

16 DE JULIO

Tel. 377099

Matinée Hs. 15:30 y Tanda

Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30

MAVERICK (14 años)

SCALA

Tel. 323535

Matinée Hs. 15:30, Tanda

Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30

"LA CASA DE LOS ESPÍRITUS" (mayores 14 años).

UNIVERSO

Tel. 342660

Matinée Hs. 15:30: Tanda

Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:15

LOCADENIA DE POLICIA

MISION A MOSCÚ

y El Mundo al Instante.

CINEMATECA

BOLIVIANA

Tel. 325346

Matinée Hs. 16:00 y Tanda

Hs. 19:30: ROBOCOP III y El

Mundo al Instante.

LA PAZ

Tel. 325533

Tanda Hs. 19:00 David Santalla presenta: "EL MATRIQUÍ DE LA MILLA".

MIRAFLORES

Tel. 353842

Matinée Hs. 14:45 y Tanda

Hs. 18:30 VIVEN y EL PEQUEÑO TRAVIESO II.

MEXICO

Tel. 351205

Matinée Hs. 14:45 y Tanda

Hs. 18:45: SAN MIGUEL EL

ALTO y EL COYOTE EMPLEADO

MADO

MONUMENTAL ROBY

Tel. 362135

Matinée Hs. 15:30 Tanda

Hs. 18:45 y Noche Hs. 21:00: TERRENO SALVAJE.

ESMERALDA

Programa continuado desde Hs. 14:30: EL REY DE LOS KICKBOXERS- LEON, PELEADOR SIN LEY y EL REGRESO DEL DRAGON.

LIBERTAD

El Alto

Funciones continuadas a partir de Hs. 14:30: SOMMERBY EL REGRESO DE UN EXTRAÑO, SU CUESTRADORES DE CUERPOS y TERRENO SALVAJE

ROXY

Funciones continuadas desde horas 14:30: CUATRO MUJERES UN DESTINO RAPIDO CON EL GATILLO.

PLAZA

Funciones continuadas desde horas 14:30: PULGARITA y LOS BEVERLY RICOS.

MADRID

Tel. 357174

Matinée Hs. 14:45: LOS PEQUEÑOS KARATECAS

2 y KID EL CAMPEON.

Tanda Hs. 18:45: LOS PEQUEÑOS KARATECAS

1 - LOS PEQUEÑOS KARATECAS 2 y KID EL CAMPEON.

IMPERIO

Matinée Hs. 14:30 y Tanda

Hs. 18:30: GERONIMO-AGUIA

DE ACERO III y EL GLADIADOR

MUNDO  Institute

El libro "Cu-
Xabier Azk
dista Julio C
presentado
Radisson el
rior semana
do por el Sis
Tarjetas de
la presencia
Durán, Carl
Mercado, en
dades

fulmine



Carlos Gumucio, Eduardo Alvarez, Teddy Mercado y Alfredo Rojas compartieron la velada de presentación del libro que tiene como entrevistado al entrenador español de fútbol, **Xabier Azkarrorta**.



Los presidentes de Bolivia. Gonzalo Sánchez de Lozada, y del Paraguay, Juan Carlos Wasmosny, observan la fotografía del retrato de José Miguel de Antequera y Castro (1689-1731), misma que se encuentra en la Casa de la Libertad de Sucre. El personaje nació en Panamá y luego de estudiar en España, fue enviado al Paraguay como Jefe, Pesquisador de la Real Audiencia de Charcas. Allí se convirtió en el impulsor de la defensa de los derechos de la Provincia del Paraguay y en el caudillo de la Causa de los Comunes, lo que le llevó a injusta y cruel muerte.



servicios

Teléfonos de urgencia

PRESENCIA, Tels. 372340-44.
DIRECCION NAL. DE INVESTIGACION,
 Tel. 356124.
ESTACION CENTRAL, Tel. 373068 - 69.
BUSCAMOVIL, Central Maestros, Tel. 35644.
INSTITUTO NACIONAL DE FARMACO-
DEPENDENCIA (INIF), Tel. 356484
 Atención las 24 horas del día.
H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ
TELEFONO DEL RETEN, Tel. 371233;
RETEN DE EMERGENCIA, Tels. 372626 y
371236.
COTEL Reclamatos Tel. 113. INFORMACIONES
Tel. 104; SEÑORITA HORA Tel. 1177 y LARGA
DISTANCIA EXTERIOR, Tel. 356700. Interior
Tel 101; INFORMES, Tel. 350211
HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel

TRANSITO, Tel. 371224 y 371220
ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118 - 371233
METEOROLOGIA, Tel. 314414
NEUROCIRUGIA, Tel. 320728
PENSIONADO, Tel. 322824
BOLIVIAN POWER Co. Ltda.
RECLAMOS, Tel. 354357
BOMBEROS, Tel. 378468 - 378469 - 119
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tel. 371212
ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. 360700
RADIO PATRULLA, Tel. 110
AASANA, (Aeropuerto Informaciones) Línea Piloto, Tel. 810122
SAMAFA, Tel. 211222
A. T. I. Asistencia Telefonica Inmediata, Tel. 390021

Farmacias de turno

ZONA CENTRAL.	
UNICA Av. 16 de Julio 1490	329020
Edif. Avenida	
INTERNACIONAL Yanacocha	369854
Edif. Luz C. Indaburo	
Yanacocha	374216
COSMOS C. Figueroa	
Tiquina	377168
ZONA SOPOCACHI Y SAN PEDRO.	
6 DE AGOSTO Av. Villazon	322680
1968	
AVENIDA C. Clavijo 290 entre	
6 de Agosto y Arce	360981
JUSTO JUZTO Otero de la	
Paz 435	369194
ZONA MIRAFLORES	
ESCALAPUJO Av. Saavedra 2222	----
CALY C. Estados Unidos 1131	
entre Haiti y Guatemala	379480
ALEJANDRA Av. Tejada	
Sorzano 514	342202
ZONA VILLA COPACABANA Y	
SAN ANTONIO.	
VIRGEN DE COTACA C. Tito	
Yupungui - V. Copacabana	220233
VIDE DE LIDA C. 5 N° 191 Zona	
Armonía - Villa Armonía	200357
ZONA CEMENTERIO-BUENOS AIRES	
TUMUSLA	
NTRA. SEÑORA DE LA PAZ	
Av. Buenos Aires 1148	----
SANTA LUCIA Av. Kollasuyu	
Jose M. Asin	351042
LA SAMARITANA C. Ilampu	
1067	366307
ZONA OBRAJES Y ALTO OBRAJES.	
MARIA REINA Av. Hernando	
Siles C. 16	785051
ZONA CALACOTO. AHUMANI E	
IRPAVI.	
PRINCIPAL Av. Ballvín 676	
Re. Automóvil Club	792984
SURENA Av. Gral. Garcia	
Lanza esp. C. 9 Ahumani	----
IRPAVI Av. Gables 6215	
Final Irpavi	710171

El tiempo
(boletín meteorológico)

Martes 16 de agosto de 1994		
TEMPERATURAS PRONOSTICADAS		
	MAX	MIN
Cobija	33.0	16.0
Riberalta	23.0	19.0
Rutirunabeque	32.0	15.0
Trinidad	31.0	18.0
S.I. de Velasco	33.0	19.0
Santa Cruz	28.0	16.0
Cochabamba	26.0	4.0
Sucre	19.0	-5.0
Camiri	25.0	7.0
Potosí	16.0	-2.0
Charaña	16.0	-6.0
Oruro	17.0	-4.0
Puerto Suárez	32.0	20.0
Tarija	19.0	4.0
Yacuiba	19.0	10.0
La Paz		
Zona Central	18.0	1.0
El Alto	15.0	-4.0

PRONOSTICO PARA HOY

CIUDAD DE LA PAZ. Presentará cielo despejado a poco nuboso, probables bancos de niebla matinales, vientos débiles a moderados de dirección variable y poco cambio de temperaturas.

ALTIPLANO, CORDILLERA Y VALLES. Presentarán cielo poco nuboso, vientos débiles a moderados de dirección variable y poco cambio de temperaturas.

LLANOS ORIENTALES Y BENI NORTE. Presentarán cielo poco nuboso a nuboso en horas de la tarde, vientos débiles a moderados del Sudeste y poco cambio de temperaturas.

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

CIUDAD	MINIMA	1.0 °C
	MAXIMA	18.0 °C
ALTO	MINIMA	-4.0 °C
	MAXIMA	15.0 °C

Viajes



SALIDAS

A Oro: todos los días, a Hs. 5:30; 6:30; 7:30; 8:00; 8:30; 9:00; 9:30; 10:00; 11:30; 12:00; 13:00; 13:30; 14:00; 15:00; 17:00; 17:30; 18:00; 19:30; 20:00; 20:30; 21:00.

A Cochabamba: todos los días, a Hs. 8:00; 8:45; 9:00; 13:00; 19:30; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:30; 8:45; 9:00; 13:00; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00 y 20:00.

A Potosí: todos los días, a Hs. 18:00; 18:30; 20:15.

A Montero: todos los días, a Hs. 9:00; 18:15; 20:30.

A Trinidad: todos los días, a Hs. 20:00.

A Arica: martes y viernes a Hs. 5:30.

A Tacna: domingos y jueves a Hs. 6:30.

Informaciones
Tel. 367275 - 367276
Empresas de Transporte
interdepartamental e
internacional de pasajeros

Transporte Korilazo	Tel: 3238
Transporte Aroma	Tel: 3754
Pullman Nobeza	Tel: 3614
Pullman Avaroa	Tel: 3270
Transporte Copacabana	Tel: 3404
Pullman Bolivia	Tel: 3558
Urus Imperial	Tel: 3507
Flota El Dorado	Tel: 3591
Flota San Francisco	Tel: 3780
Flota Concordia	Tel: 3546
Flota Panamericana	Tel: 3711
Flota Urukupia	Tel: 3532
Transporte San Lorenzo	Tel: 3289
Transportes Cisne	Tel: 3613
Transportes La Paz	Tel: 3774

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.

SALIDAS		LLEGADAS			
V.L. 933	SANTA CRUZ	HRS. 07:30	V.L. 800	COCHABAMBA	HRS. 08:50
V.L. 933	YACUHA	HRS. 07:30	V.L. 967	MIAMI	HRS. 08:50
V.L. 933	BUEYOS AIRES	HRS. 07:30	V.L. 967	MANAOS	HRS. 08:30
V.L. 933	ASUNCION	HRS. 07:30	V.L. 967	SANTA CRUZ	HRS. 08:30
V.L. 801	COCHABAMBA	HRS. 09:30	V.L. 980	SANTA CRUZ	HRS. 13:10
V.L. 801	SUCRE	HRS. 09:30	V.L. 917		HRS. 17:25
V.L. 801	TARJUA	HRS. 09:30	V.L. 966	SANTIAGO	HRS. 18:35
V.L. 967	ARICA	HRS. 09:30	V.L. 966	ARICA	HRS. 17:25
V.L. 967	SANTIAGO	HRS. 09:30	V.L. 966	SUCRE	HRS. 19:05
V.L. 917	TRINIDAD	HRS. 09:30	V.L. 816	YACUHA	HRS. 19:05
V.L. 918	LIMA	HRS. 11:40	V.L. 816	SUCRE	HRS. 19:05
V.L. 918	SANTA CRUZ	HRS. 11:40	V.L. 816	COCHABAMBA	HRS. 19:05
V.L. 917	COCHABAMBA	HRS. 18:15	V.L. 934	BUENOS AIRES	HRS. 21:20
V.L. 917	SANTA CRUZ	HRS. 18:15	V.L. 934	TRINIDAD	HRS. 21:20
V.L. 900	CARACAS	HRS. 19:30	V.L. 934	SANTA CRUZ	HRS. 21:20
V.L. 900	PANAMA	HRS. 19:30			
V.L. 900	MIAMI	HRS. 19:30			
V.L. 966	COCHABAMBA	HRS. 19:30			

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M. INFORMES ADICIONALES A LOS TELEFONOS

LA PAZ 367711-13 371020-27	COCHABAMBA 50740 - 50745 50750	SANTA CRUZ 344411 344357
----------------------------------	--------------------------------------	--------------------------------

SALIDAS	LLEGAR
---------	--------

LLEGADAS			
(LPI)		DESTINO: LA PAZ (LPI)	
ORIGEN	HORA DE SALIDA	ULTIMA	HORA DE LLEGADA
BAMBA	07:45	8:25	10:00
BAMBA	12:45	13:00	11:11
BAMBA	18:00	18:00	18:00
BAMBA	08:40	9:40	11:00
BAMBA	12:45	16:00	11:11
BAMBA	08:50	9:40	11:00
BAMBA	07:00	8:00	10:00
AD	11:40	12:40	10:00
AD	07:45	9:25	10:00
AD	08:50	9:40	11:00
CRUZ	12:45	13:00	11:11
CRUZ	18:00	18:00	18:00
CRUZ	08:40	9:40	11:00
CRUZ	12:45	16:00	11:11
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	07:00	8:00	10:00
CRUZ	11:40	12:40	10:00
CRUZ	07:45	9:25	10:00
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	12:45	13:00	11:11
CRUZ	18:00	18:00	18:00
CRUZ	08:40	9:40	11:00
CRUZ	12:45	16:00	11:11
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	07:00	8:00	10:00
CRUZ	11:40	12:40	10:00
CRUZ	07:45	9:25	10:00
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	12:45	13:00	11:11
CRUZ	18:00	18:00	18:00
CRUZ	08:40	9:40	11:00
CRUZ	12:45	16:00	11:11
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	07:00	8:00	10:00
CRUZ	11:40	12:40	10:00
CRUZ	07:45	9:25	10:00
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	12:45	13:00	11:11
CRUZ	18:00	18:00	18:00
CRUZ	08:40	9:40	11:00
CRUZ	12:45	16:00	11:11
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	07:00	8:00	10:00
CRUZ	11:40	12:40	10:00
CRUZ	07:45	9:25	10:00
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	12:45	13:00	11:11
CRUZ	18:00	18:00	18:00
CRUZ	08:40	9:40	11:00
CRUZ	12:45	16:00	11:11
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	07:00	8:00	10:00
CRUZ	11:40	12:40	10:00
CRUZ	07:45	9:25	10:00
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	12:45	13:00	11:11
CRUZ	18:00	18:00	18:00
CRUZ	08:40	9:40	11:00
CRUZ	12:45	16:00	11:11
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	07:00	8:00	10:00
CRUZ	11:40	12:40	10:00
CRUZ	07:45	9:25	10:00
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	12:45	13:00	11:11
CRUZ	18:00	18:00	18:00
CRUZ	08:40	9:40	11:00
CRUZ	12:45	16:00	11:11
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	07:00	8:00	10:00
CRUZ	11:40	12:40	10:00
CRUZ	07:45	9:25	10:00
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	12:45	13:00	11:11
CRUZ	18:00	18:00	18:00
CRUZ	08:40	9:40	11:00
CRUZ	12:45	16:00	11:11
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	07:00	8:00	10:00
CRUZ	11:40	12:40	10:00
CRUZ	07:45	9:25	10:00
CRUZ	08:50	9:40	11:00
CRUZ	12:45	13:00	11:11
CRUZ	18:00	18:00	18:00

La Paz: Av. 16 de Julio 1607

Corbomab: A...

19:45 112

LanChile

DIRECCION		CHILE A BOLIVIA		DIRECCION	
DIA		LUN-MIE-VIE		DOM	
VUELO		LA-078		LA-076	
EQUIPO		B-737		B-737	
CLASE		Y		Y	
SANTIAGO	Sa.	08:05		08:05	
IGUQUE	Li.	10:15		10:15	
ARICA	Sa.	10:35		10:35	
	Li.	11:10		11:10	
	Sa.	11:45		11:45	
LA PAZ	Li.	12:25			

NOTA: Itinerarios sujetos a modificaciones sin previo aviso.

Oruro

Modulo piloto ya está en marcha en Riberalta

Los campesinos vivirán en las comunidades rurales

ORURO, 15 (PRESENCIA). El municipio Victor Hugo

El municipio Victor Hugo está en marcha el primer módulo piloto de participación popular en las comunidades rurales.

Respecto al centro de salud, éste contará con 5 camas para internar, una sala para atención de partos con médico y enfermera durante las 24 horas del día.

Los remedios serán vendidos a precios de costo, para contar con un fondo permanente y poder adquirir nuevos medicamentos y se tramita ante la Secretaría de Salud una movilidad para dicho módulo.

El área de producción agrícola contará con un silo de almacenamiento de productos de 15 metros de largo, una peladora de arroz, una desgranadora de maíz y el grupo eléctrico, subrayo.

El área de producción tendrá de forma experimental 200 hectáreas, sólo para poner en marcha un plan de semillas mejoradas que serán explicadas a los campesinos de estas comunidades, para que ellos apliquen en sus parcelas.

El programa cuenta con semillas mejoradas que llegarán de Santa Cruz de arroz, maíz, frijol, que el mismo proyecto comprará a los campesinos y la sobreproducción, tendrá un mercado posiblemente peruano.

Este proyecto será acompañado por expertos agrónomos, quienes deben compartir experiencias con los campesinos.

Para el inicio de este plan, para todos los trabajos o mano de obra será de la misma comunidad, lo que significa que desde el inicio el proyecto dará trabajo a los propios campesinos.

El alcalde dijo que estos módulos tendrán un equipo de comunicación, dependiente directamente de la municipalidad, para controlar la buena marcha del proyecto y para casos de emergencia.

La autoridad informó que como los maestros, los médicos y los agrónomos tienen que vivir en la comunidad, se pretende aprovechar la presencia de éstos, para que en determinados días puedan dedicar un tiempo a la alfabetización.

El médico y la enfermera deben dar orientación sobre el poder vitamínico de los alimentos, además sobre medicina natural, mientras que los agrónomos charlarán sobre el mejoramiento de la tierra.

El costo total para poner en marcha este módulo alcanza a 545,887 bolivianos que inmediatamente serán invertidos.

Rentistas mineros ratifican rechazo a política económica

ORURO, 15 (PRESENCIA). Un ampliado nacional convocado por la Asociación Nacional de Rentistas Mineros de Bolivia que se realizó en esta ciudad, aprobó hoy asumir defensa intransigente por la vigencia y el respeto del actual sistema de seguridad social y su rechazo a la política económica de gobierno.

Las resoluciones del ampliado de rentistas mineros determinó también enfrentar la política neoliberal que se aplica a través de la capitalización de las empresas estatales, la reforma educativa, participación popular y la sustitución del actual sistema de seguridad social.

Advierten en otra resolución que no permitirán la aprobación unilateral de la pretendida Ley de Pensiones que modifica el actual sistema de la Seguridad Social en Bolivia, cuyo Código está en actual vigencia y porque según los rentistas mineros, traerá consecuencias imprevisibles, contra los derechos de los trabajadores aportantes, los rentistas y jubilados.

Reiteran su solicitud a la Central Obrera Boliviana (COB) para que en cumplimiento de las resoluciones del décimo Congreso de la COB, convoquen al segundo Congreso Nacional de Seguridad Social, en el que se debe analizar de manera orgánica el proyecto de la Ley de Reforma de la Seguridad Social.

Las otras resoluciones son reiterativas y consignan el pedido de devolución de los cinco millones de dólares en función de lo establecido en el Recurso de Amparo Constitucional planteado por los Rentistas Mineros, contra el Banco Central de Bolivia, para recuperar los dineros que corresponden a los fondos de reserva del Fondo Complementario Minero. El recurso presentado ante la Corte Suprema de Justicia fue declarado procedente y se espera su cumplimiento de parte del Poder Ejecutivo para conseguir que estos dineros beneficien de forma directa a los aportantes, en este caso los rentistas mineros.

Ministro desautorizó a senador Rosso sobre caso de concentrados mineros

ORURO, 14 (PRESENCIA). El ministro de Trabajo y senador por Oruro, Reynaldo Peters Arzabe, desautorizó al vicepresidente del Senado Nacional, Guillermo Rosso Mendieta, quien habría denunciado que los concentrados de antimonio importados por la Siguaní Gold Placers, tienen tóxicos y contaminantes.

El ministro señaló que "lamentablemente parece que él (el senador Guillermo Rosso), no conocía los informes de los laboratorios. A él le llegó una información, no la procesó y lamentablemente lanzó a la opinión pública, causando desconcierto en primer lugar a las autoridades de gobierno y en segundo lugar preocupación a la ciudadanía y a todos los bolivianos, pero se ha demostrado que esto no es así", acotó.

Al ser consultado si se trata de una actitud irresponsable de parte del senador de Unidad Cívica Solidaridad (UCS) cogobernante, Peters Arzabe, reiteró que se trata de "un descuido el momento de anunciar esa situación, por cuanto él no conocía el resultado de los análisis que habían hecho los laboratorios, pero divulgó una información no confirmada".

TOXICOS O NO

Con relación a la toxicidad de los concentra-

dos de antimonio, expresó que es inferior a la que se tiene en los procesos habituales de la Empresa Metalúrgica Vinto y aclaró que el permiso de importación fue otorgado en el anterior gobierno y lo que está estudiando el gobierno es que estos materiales sean procesados sin mayor perjuicio, ni contaminación mayor de cualquier otro producto.

Dijo que no se va a renovar el RITEX de ninguna manera, reconociendo que existen dos permisos vencidos y que el plazo para su procesamiento fue otorgado por el anterior gobierno, debiendo ahora determinarse donde se va a fundir nada más.

Reiteró que esos residuos no son tóxicos, conforme se hizo conocer en algún momento, provocando honda preocupación en la ciudadanía nacional. Ya el religioso de Patacamaya ha hecho la aclaración de que él no tenía conocimiento de lo que verdaderamente contenían, no hay residuos tóxicos de ninguna naturaleza y estos materiales son fácilmente procesables en cualquier fundición, acotó.

Respecto al lugar donde puedan ser procesados, dijo que no se ha determinado, siendo ésta una determinación de la empresa que ha traído estos concentrados.

Ejecutarán monitoreo para determinar niveles de contaminación atmosférica

ORURO, 15 (PRESENCIA). El Proyecto Piloto de Control Ambiental que ejecuta en Oruro incorporará sistemas de monitoreo de contaminación atmosférica, para contar con parámetros que permitan fijar los límites permisibles en diferentes zonas de la ciudad, dijo hoy el senador Erasmo Pérez Victorias, al confirmar la realización de una reunión regional.

El parlamentario integrante de la Comisión de Ciencia Tecnología del Senado de la República, informó que se reunirá con el subsecretario de Medio Ambiente, Waldo Vargas, y el coordinador del Proyecto Piloto Oruro, Mario Paulsen, para determinar la incorporación del sistema monitoreo.

Explicó que considerando la importancia del proyecto se ha acordado junto a personeros del Ministerio de Desarrollo Sostenible y Medio

Ambiente, organizar para la primera semana de septiembre, una reunión a nivel técnico y de información oficial en la ciudad de Oruro. En la reunión estarán presentes profesionales y expertos suecos, encargados del proyecto nacional y del control, monitoreo y otros factores contemplados para la ejecución del control a nivel local de la ciudad y el departamento en su conjunto.

Para conocer mayores antecedentes a nivel regional participarán en la reunión los representantes de instituciones regionales y profesionales que puedan hacer conocer una propuesta concreta para contribuir en el cuidado y prevención de la contaminación del medio ambiente y con este motivo el senador anunció que circularán invitaciones.



FARMACIAS DE TURNO

327245

Las 24 Horas

ATENCION ZONA SUD DE LA PAZ



Alke



Av. Mariscal Sta. Cruz
Nº 1328 Telfs. 374540

A todos nuestros clientes de la zona Sud a tiempo de agradecerles su preferencia les comunicamos que decidimos concentrar todos nuestros esfuerzos para una mejor atención en la Av. Mariscal Santa Cruz Nº 1328 a partir del 20 del presente mes

Los esperamos siempre deseosos de llegar a usted con novedades, productos de afamadas marcas y los últimos adelantos de la tecnología para el confort de su hogar y su oficina.



¡Así de fácil!



Con sólo \$us.82.50 llévase este TELECEL

¿Cuánto tiempo ha esperado por una oportunidad así? No la deje pasar. A través de nuestro plan de crédito, con la primera cuota usted se lleva inmediatamente un TELECEL y paga cuotas iguales en 11 meses. Ingresar al mundo mágico de la telefonía celular ahora es más fácil. Aproveche las rebajas del costo por minuto.

¡GRATIS! La Tarjeta Telecom MasterCard del Banco Monarc.
Costo Telecel
¡GRATIS! Una central de mensajes exclusiva para usted.

Más ventajas de su Telecel
TELEFONIA CELULAR
Líderes en Comunicación

Cochoabamba
Paseo Urbino Arce N-1281 (recoleta)
Tel. 90708-9 Fax 802/3
Santa Cruz
Av. Velasco 187 (Paseo Recinto)
Tel. 365001-2-4 Fax 365003

PRESENCIA



SUPERECONOMICOS

de PRESENCIA

Anunciar en
PRESENCIA
es anunciar
en el país

La Paz.
Martes 16 de agosto
de 1994

MOVILIDADES

- 1.1 Compra
- 1.2 Venta
- 1.3 Permuta

INMUEBLES

- 2.1 Compra
- 2.2 Venta
- 2.3 Permuta

EMPLEOS

- 3.1 Se requiere
- 3.2 Se ofrece
- 3.3 Profesionales

BOLSA DE TRABAJO

- 4.1 Oferta de trabajo
- 4.2 Demanda de trabajo

TODO

- 5.1 Artículo del hogar
- 5.2 Telefonos
- 5.3 Servicios
- 5.4 Varios

342151. (16-25 años.)

Vendo Lote 1018 m2 en Urbanización Lomas de Aranjuez Ref. Telf. 40200 y 23263. (12-20 años)

EN SANTA CRUZ. De ocasión: vendo casa para vivienda o negocio, asólo 2 cuartos de la Plaza Principal, con 9 piezas; 3 a la calle y dos departamentos interiores sobre 200 mts2 por **sólo 75.000 \$us.1** Ref. EN LA PAZ Telf. 79-2422 EN SANTA CRUZ Telf. 34-1534. (12-17 años)

VENDO CASA OCASION. Sopocachi 95.000 \$US 36.1584 (9-12 años)

Aquilo Departamento estrenar a extranjeros, amoblado Bolonia 350

Dólares 793070 - Hrs. Of.: 371182. (2-11 Años.)

5.4 VARIOS

NEVADA Camping - caza-pesca Edif. Cámara de Comercio Subuelo. (14-16 años)

Vendo lindo Santana '90. Telf. 353749. (14-15 años)

Aprenda Matemáticas Estadística 212653. (14-15 años)

Filmaciones profesionales. \$us. 30. 392162. (14-16 años)

Se vende lavadora/secadora Frigidaire. 220 V. Ref:

356574. (14-15 años)

Mitsubishi Mod. 1988 4 PTS. Dirección Hidráulica. Ref: 356574. (14-15 años)

1992-93 CAMARO completo, totalmente equipado. Ref: 356574. (14-15 años)

APROVECHA ESTA OPORTUNIDAD, aceptamos tu impresora antigua por una nueva. Ref: "PASAJE DEL CENTRO" Local 17A (Pérez Velasco). (14-15 años)

TRANSFORMAMOS XT ó 286 hasta 486, aceptamos parte de pago tus componentes asimismo cambios monitor, discos duros y otros. Aceptamos parte de pago los antiguos: Ref: PASAJE DEL CENTRO LOCAL 17A. (Pérez Velasco). (14-15 años)

ADQUIERA con seguridad y garantía de un año computadores 386 y 486 desde \$us 841.- Aceptamos parte de pago tu computadora antigua. Ref: "Pasaje del Centro" local 17A (Pérez Velasco). (14-15 años)

ORURO ROPA AMERICANA: LOMA VISTA BOLIVIA, LA MEJOR ROPA DE U.S.A. EN EL PAIS EXCELENTE CALIDAD Y PRECIO. FARDOS DE 100 Lbs. OFICINA CENTRAL EN ORURO. TELF. 70769 CALLE MADRID # 390 ENTRE AMERICA - COLOMBIA, SUR GERENTE SR. AVELINO FERNANDEZ AYMA. (29 jul-10 sep.

OCASION SE OFRECEN EN VENTA EQUIPO COMPLETO DE CONSULTORIO MEDICO OFTALMOLOGICO. TELEFONO: 424494 - EN SANTA CRUZ. (9-16 años)

URGENTE SE VENDE ECOGRAFO NUEVO DE FABRICACION RUSA PORTATIL. REF: 53891 ORURO-61690 COCHABAMBA. (10-15 años)

Vendo cachorro "San Bernardo" pura sangre referencias teléfono 042-33946 (Cochabamba). (10-14 años)

El día viernes 5-agosto se perdió un perro de raza San Bernardo por la calle Colombia de San Pedro, es de color café con un poco de negro, favor llamar al Telf. 341504 o aproximarse a la calle Colombia 534 (San Pedro). La persona que lo encuentre será gratificada. (10-13 años)

POR EXTRAVIO Del talonario de NOTAS FISCALES N° 210 numerados del 110451 al 110500 pertenecientes a la Confitería y Restaurant "LIDO GRILL" quedan nulas, se advierte a quien retiene tal talonario, se seguirá el proceso correspondiente.

SALON DE FIESTAS

la Dr. C. Ricardo Bustamante - Chijini

MENSAJERO Fred Y. Copa Méndez Edad: 28 Experiencia: 2 años Otro oficio: chofer Telefono: 341845 Dr. C. Cañada Strongest San Pedro

MENSAJERO Julio Condori Lara Años: 24 Experiencia: 7 años Otro oficio: Aux. contabilidad Dr. C. 2do Crucero 20 Villa La Cruz

MENSAJERO Rievas Mamani Hilaquita Años: 24 Experiencia: 3 años Otro oficio: panadería Dr. Cecilio Guzmán s/n Villa Ingenio El Alto

MENSAJERO Reynaldo Ticona Guarachi Años: 19 Experiencia: 2 años Otro oficio: pintor Dr. C. Cuatro s/n Alto Florida

MENSAJERO Carlos Flores Flores Años: 21 Experiencia: 6 meses Otro oficio: Ujler Dr. C. Atacama 49 Alto Chijini

MENSAJERA Lizet Quiste Luna Años: 23 Experiencia: 2 años Otro oficio: peinadora Dr. C. Capitán Castillo 24 Villa San Antonio

MENSAJERO Elias Molina Tórrez Años: 23 Experiencia: 2 años Telf. 802027 Dr. C. Bilbao La Vieja s/n Chijini

MENSAJERO Jorge Tancara Edad: 23 Experiencia: 2 años Otro oficio: agricultura Telf. 830629 Dr. Plaza 97 Marzo 340 No. 15 Villa Adela El Alto

MENSAJERO José Flores Arcenega Años: 17 Experiencia: 3 años Otro oficio: Ayudante Telf. 232220 Dr. C. Ocho V. San Antonio

MINERO PERFORISTA Miguel Cárdenas Mamani Edad: 41 Experiencia: 18 años Otro oficio: jefe de punta Dr. C. San Antonio 1054 Villa Cooperativa El Alto

OFICINISTA Valeria Sirpa Hanca Edad: 21 Otro oficio: recepcionista Dr. C. Avello Nogales 1020 Vino Tinto

2.973,91 m2. con 4 piezas, papeles al día en inmejorable zona comercial del Mercado La Ramada. Teléfono: (03)-325084-(03)-346669. (12-17 años)

Se necesita ayudantes para camión distribuidor Ref. Calle Murguía 317 Villa Victoria (16-16 años)

Necesito maestro albañil contratista Ref. Calle Murguía 317 Villa Victoria (16-16 años)

360197 Técnicos reparan refrigeradores, lavadoras, cocinas, calefones, garantizados. (16-25 años.)

Expertos especializados reparan refrigeradores, frizzer, conservadoras, cocinas, frigoríficos. Tel: 358643. (16-25 años.)

Sr. JAIME CASTELLON LOPEZ

(Muralista) Favor pasar por el Depto. de Contabilidad de PRESENCIA S.R.L.

PASAJE GRATIS

a una nueva vida SIN DROGA y sin ALCOHOL. Te lo brindamos en el Centro Boliviano de Solidaridad "VIDA". Calle Iruya N° 620. Telefonos 314342 - 322434. (28 jul-7 dic)

DEJA LA DROGA

Y VUELVE A LA VIDA ayudamos totalmente GRATIS Centro Boliviano de Solidaridad "VIDA". Calle Iruya N° 620. Telefonos 314342 - 322434. (28 jul - 7 dic)

POR ROBO

Por robo quedan anuladas las facturas Nos. 38-39-40 y 46 del Sr. David Felipe Camacho C. Sucre, agosto de 1994 (12-14 años)

CAÑERIA DE ACERO

Diámetro 114mm. o 4"; espesor de pared 3,8 a 4mm. Largos de 11,6 y 5 metros \$us. 750 TN. de 93 metros lineales.-Ventas sólo por mayor. Ref. Telf. 390101 LA PAZ Telf. 54860 CBBA. (12-21 años)

ANTICRÉTICO

casa Ciudad Satélite; 3 dormitorios, sala, cocina, baño y teléfono. Referencias Telf. 814968

SOLO PARA INTERESADOS

CASA EN VENTA EN ZONA CENTRICA TERRENO 318 MTS2. CONSTRUCCION 4852. SE RECIBEN OFERTAS EN CASILLAS 1815 y 4414. (28 jul - 8 agos)

SORTEO DE UNA CASA y muchos valiosos premios

partando estos cupones, llegue a reunir diez y canjeelos por boleto de sorteo y/o con la apertura de una cuenta de ahorro o depósitos a plazo fijo en la Mutual del Pueblo, podrá también una boleto para el sorteo de fin de año.

los en PRESENCIA de La Paz Av. Mcal. Santa Cruz N° 2150, en LA DEL PUEBLO en El Alto Av. Jorge Carrasco N° 52 (frente a la H. Municipal) y en todas nuestras agencias en el interior del país o en la central Av. 6 de marzo N° 333 (Ceja El Alto) entre calles 2 y 3, Telf. 810514 - Fax 810514

La Paz. 16 de agosto de 1994
EL SORTEO SERA EL 24 DE DICIEMBRE DE 1994

MINISTERIO DE TRABAJO

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

DE ASESORIA TECNICA LABORAL

Contra burocracia municipal

Transportistas alteños efectuarán paro de 24 horas

En caso que la alcaldía no ceda, realizarán otras medidas de presión

Con el fin de protestar contra la excesiva burocracia existente para la autorización de nuevas líneas de transporte de pasajeros, los transportistas alteños realizarán hoy un paro de 24 horas a partir de las cero horas, según informó a los medios de comunicación Juan Carlos Chávez, secretario general de la Federación Sindical de Choferes 1º de Mayo de la ciudad de El Alto.

De acuerdo con su informe, el sector hizo conocer esa actitud con anticipación al alcalde y a los miembros del Concejo Municipal, durante una visita efectuada a esas autoridades. El paro fue ratificado en el ampliado desarrollado el pasado viernes, en vista de que las autoridades municipales no dieron ninguna respuesta después de dicha visita.

REVOCATORIA DE LA ORDENANZA 004/94

Chávez informó que el paro de actividades del autotransporte busca la anulación de la ordenanza municipal N° 004/94, instrumento que burocratiza los trámites para la creación de nuevas líneas en El Alto, tanto de minibuses como de buses.

Dijo que la autorización para una nueva línea, bajo las condi-



do mediante una resolución. Ese trámite, calificado de burocrático por Chávez, dura minuciosamente tres meses.

Anteriormente, el Departamento Automotor de la alcaldía aprobaba la creación de nuevas líneas de transporte en no más de una semana, ya que sólo era necesario el informe de esa oficina y la revisión técnica de Tránsito.

CARACTERÍSTICAS DEL PARO

El dirigente de los choferes anunció que el paro de 24 horas es la primera medida de presión, ya que en caso de que las autoridades de la alcaldía no anulen la ordenanza N° 004/94, se procederá a efectuar otras más radicales. Informó, finalmente, que la medida será coordinada con la Central Obrera Regional de El Alto (COR).



Dirigentes de los transportistas alteños.

ciones de dicha ordenanza, en primera instancia tiene que ser aprobada por el Departamento de Autotransporte de la alcaldía y luego remitida a la Oficina Mayor Técnica, que envía su informe al despacho del alcalde y éste finalmente remite otro al Concejo, para que sea aproba-

Según maestros alteños Reforma de la educación se decidirá en las calles

Para los maestros alteños la Ley de la Reforma Educativa aprobada por el gobierno se definirá en las calles, ya que los maestros han decidido no aceptarla.

De acuerdo con el informe de Froilán Plata, representante de El Alto ante la Federación Departamental de Trabajadores de la Educación Urbana de La Paz, los maestros determinaron en su último Consejo Consultivo, desarrollado la semana pasada, que lo que corresponde es la lucha de rechazo en las calles, donde se tiene que definir si el gobierno o los maestros vencen a la política implementada por el Poder Ejecutivo.

INTERVENCIÓN A LAS DIRECCIONES

Frente a la intervención del gobierno, tanto a la Dirección General de Educación como a la Dirección Distrital de La Paz, donde efectivos de la policía proceden al precintado de esas oficinas, Plata anunció que el Sindicato Regional de Trabajadores en Educación Urbana de El Alto convocó a las células sindicales del magisterio alteño, a fin de que se constituyan en la sede de ese sindicato, para organizar acciones que impidan la intervención de las oficinas de la Dirección Regional de Educación de El Alto.

PARO Y ORGANIZACIÓN

A tiempo de calificar la acción del gobierno como un asalto, el dirigente informó que el magisterio alteño acatará disciplinadamente el paro movilizado dispuesto por la Central Obrera Boliviana (COB), ya que ese sector considera que la lucha en las calles debe ser decisiva contra la reforma en su conjunto, porque atenta contra la educación fiscal y gratuita.

Dio cuenta que los dirigentes del sindicato alteño han tomado contacto con las asociaciones de padres de familia, juntas vecinales y otras entidades, para conformar un sólido Comité de Defensa de la Educación Fiscal y Gratuita en El Alto.

En El Alto SRSEA sólo tiene el 2% de control médico de prostitutas

La Secretaría Regional de Salud de El Alto (SRSEA) sólo tiene un 2% de control médico sobre el total de mujeres que se dedican a esa actividad, ya que un número considerable de menores de edad la ejercen. Esa situación fue dada a conocer a PRESENCIA por la Dra. Julieta Torrico, segunda responsable de Epidemiología de esa entidad de salud.

Informó que en la Secretaría sólo 150 personas que se dedican a la prostitución están registradas -la totalidad de trabajadoras de las whisquerías que existen en la región- y se someten al control médico establecido por las autoridades pertinentes. Agregó que esas trabajadoras se trasladan frecuentemente de un lugar a otro. Indicó, además, que los fines de semana son los días que más frecuenta la gente los centros nocturnos.

Informó también que fuera de esas 150 personas, que representa un 2% de las que desarrollan esa actividad, el restante 98% lo hace en forma clandestina, debido a que son menores de edad. "Camuflando por las calles todos los días se puede comprobar. Las clandestinas son menores", manifestó. De acuerdo con la Dra. Torrico, inclusive los niños quieren vender sexo en las calles.

CONTROL
En un esfuerzo conjunto con la Policía Técnica Judicial (PTJ), dicha Secretaría quiere ejercer un control de los niños de la calle, a través de un plan que se ejecutará en los próximos días. La autoridad explicó que el mes de septiembre desarrollarán diversos seminarios, que irán dirigidos a la educación sobre enfermedades de transmisión sexual. Esa actividad se realizará en clubes de madres, centros de estudiantes, organizaciones que trabajan con niños de la calle, funcionarios de la alcaldía y la policía.

MEDICAMENTOS
Al afirmar que frecuentemente se reportan casos de enfermedades de transmisión de enfermedad sexual, dio cuenta que si bien se cuenta con los medicamentos necesarios, no son suficientes, y reveló que se presentan casos en niñas y niños de la calle. Hasta la fecha, ningún caso de Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida (SIDA) se reportó en El Alto, pero en caso de que se presentara, la SRSEA no tendría el equipo correspondiente para atender a ese paciente.



Incendio controlado

La madrugada del pasado domingo en la parroquia Cuerpo de Cristo de Villa Adela en la ciudad de El Alto, se produjo un incendio que fue controlado por la acción de los vecinos, quienes al llamado del párroco, Sebastián Obermayer, acudieron con sus baldes y bidones de agua para apagar el fuego. De acuerdo con el informe del párroco, ese accidente se produjo a las dos de la madrugada en el galpón de la carpintería. El incendio no causó pérdidas cuantiosas y sólo se tuvo que lamentar la pérdida de una buena cantidad de madera de construcción, como se puede apreciar en la fotografía. El sacerdote de Villa Adela, agradeció a los efectivos de la policía, quienes se constituyeron al lugar rápidamente y al cuerpo de bomberos, pese a que llegaron tarde, hicieron el esfuerzo de movilizar desde la ciudad de La Paz. La población abuchó a los efectivos de esa unidad porque se hicieron presentes cuando el incendio ya había sido apagado.

Los canes tienen quien los quiera

Los niños fueron principales actores de la vacunación antirrábica en El Alto

Por Julio Mamani Conde

El pequeño Fulgencio se levantó a las siete de la mañana, después de meter sus manos en una taza de plástico con agua fría, se las pasó por su p'asp'ar'at'a cara (rajada). Metiendo un peine de plástico desgastado peinó penosamente sus desgrenados cabellos. Mientras se aseaba a su manera Fulgencio, un

Gatos y "ch'apis" fueron llevados en brazos de pequeños niños. - Pitas y sogas improvisadas para llevarlos a vacunar. - Una larga exposición de perros. - Conscriptos y guardias de la policía en una campaña que demanda más días. - En caso de que se extiendan los días de campaña se requieren Bs 12.000

ños en su mayoría acudieron, inclusive cargando a sus mastines criollos.

Con pitas improvisadas, cadenas enmohecidas, sogas para llevar a sus mascotas a hacerlas vacunar contra la rabia, Doña Saturnina cargada de su guagua, con un perro que sobrepasaba la cintura y con una pinta de mastín, se arrojó para que su regalón se vacunara. Saturnina, después de comprar sus verduras en el mercado, las mujeres, en algunas villas del norte, como Inga, Ingavi, Ingenio, no tuvieron inconveniente en llevar a sus perros cargados en sus "aguayos".

LOS GATOS, LOS MAS PRIVILEGIADOS

Los puestos de vacunación se caracterizaron por la presencia masiva de propietarios con sus perros, como en Villa Santiago II, Ciudad Satellite, Horizontales, Villa Adela, Mayo, Ingenio, Huayna Potosí, Alto Lima, Villa de la Paz, no faltaron los pequeños gatos que también recibieron la vacuna.

Los pequeños animales fueron llevados en brazos en los de los abrigos de sus amos.

UNA CAMPANA DISIMULADA DEL OFICIALISMO O UNA BROMA?

Los canes y gatos vacunados fueron, después de la vacunación, pequeñas telas con el olor del partido que trabajaba los fornidos cueros de los mastines y los frágiles perritos de los gatos lucieron una especie de cinta rosada, que les fue por los responsables de la vacunación.

EVALUACION

De acuerdo con el informe del responsable de Epidemiología de la SRSEA, Hector Pérez, la respuesta de la población positiva, ya que en algunas zonas se tuvo que trabajar las siete y ocho de la noche del domingo, pero en otros de vacunación faltaron los biológicos. Por su parte, de esa entidad, Adalid Zamora, a tiempo de destacar de los efectivos de la policía, del Regimiento N° 5 del Regimiento N° 5 del norte del Regimiento Ingavi, Fuerza Aérea Boliviana (FAB) anunció que en el caso no se haya alcanzado la cobertura total, será necesario ampliar los días de campaña.

Indicó que para realizar otra campaña similar se necesitan 12.000 bolívianos.

VEINTE MIL BOLIVIANOS PARA LA CAMPANA

De acuerdo con el informe de Pérez, la campaña de aproximadamente 20.000 bolívianos, monto que se pagará a vacunadores, gasto de combustible de vehículos y a través de medios de comunicación.

Aclaró que en ese presupuesto no están incluidas las cosas, ya que fueron proporcionados por el proyecto de Organización Panamericano de la Salud (OPS).

El representante de dicha entidad de salud manifestó que los canes que no sean vacunados en la campaña, serán eliminados por los funcionarios del Departamento de la Alcaldía de El Alto.

UN DIA MEMORABLE PARA LOS CANES

En la jornada de vacunación de perros contra el mal de se evidenció que los niños, niñas y amas de casa son los que quieren a sus animales.

Los niños alteños con el arreglo que les hicieron mascotas, adelantaron el Día de San Roque, fecha en que se celebra su aniversario los perros.

Con financiamiento europeo

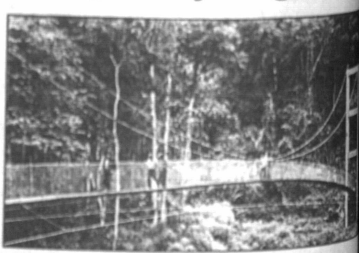
Gobierno entregó dos puentes de acceso a región yungueña

El Fondo Nacional de Desarrollo Alternativo inauguró el pasado día de semana dos puentes en la provincia Sud Yungas, departamento de La Paz, que beneficiará a casi 100.000 pobladores de La Asunta, una región de importante producción agrícola.

La explicación de las obras fue realizada ayer por el presidente de esa institución, Gastón Martínez, y autoridades de gobierno, durante una conferencia de prensa.

Se trata de un puente peatonal sobre el río Bopi, cuyo costo asciende a 59.000 dólares, y el puente vehicular en el río Cajo, que costó 105.000 dólares. Ambos fueron financiados por la Comunidad Económica Europea y demandaron medio año en su construcción.

Las dos obras permitirán que los campesinos de esa apartada región yungueña, puedan sacar su producción agrícola a los mercados de la ciudad de La Paz, dijo Martínez.



La Asunta es una región subtropical poco explotada hasta hace algunos años, pero en el último tiempo fue base de un intenso asentamiento de colonos y buena parte de ellos se ha dedicado al cultivo de la coca.

El Fondo Nacional de Desarrollo Alternativo está ejecutando diversos proyectos para permitir

la sustitución y desarrollo de cultivos, así como la construcción de caminos y obras básicas de infraestructura. Martínez señaló que los puentes permitirán vincularse a la red vial nacional y mejorar la economía de los campesinos asentados en la región.

Por incumplimiento de convenio de alcaldía

Vecinos de la Villa 16 de Julio ejecutarán medidas de presión

Otorgan un plazo de 48 horas a la comuna.- Declaran persona no grata a concejal de CONDEPA.

Ante el incumplimiento de un convenio suscrito por la alcaldía, sobre congelamiento del incremento de impuestos a inmuebles y su pago retroactivo a cinco años atrás, los vecinos de las tres secciones de Villa 16 de Julio ejecutarán nuevas medidas de presión contra la comuna de El Alto.

Esa situación fue resuelta en una asamblea que se desarrolló la pasada semana en la plaza Tupac Katari y fue dada a conocer a los medios de comunicación por Patricio Jiménez, presidente de la junta de vecinos de la primera sección de dicha villa, que se constituye en una de las zonas más densamente pobladas de la ciudad de El Alto.

A través de la Resolución Municipal N° 135/94, basada en la zonificación que hace la Dirección General de Impuestos Internos (DGI), se dispone el pago retroactivo de ese incremento a partir de 1.989. A su vez, Catastro Urbano, al hacer la



Patricio Jiménez

garon un plazo de 48 horas de ese instrumento que se deje sin valor, ese instrumento.

Asimismo, declararon al concejal por la comuna persona no grata al concejal por la comuna Patria (CONDEPA), Freddy Barrios, por el hecho de que se niega a dar respuesta a la demanda de los vecinos y desprestigio de la villa de Julio. Piden, además, el desahucio de los vecinos de las tres secciones de la villa.

Finalmente, la asamblea de la Junta Vecinal (FEJUVE) de dicha villa, declaró a Michel, por estar a disposición del alcalde, controla la alcaldía municipal.